



CERVECERÍA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

EE.UU. quiere a la madre y hermana de "Techo de paja"

(PRESENCIA del País, página uno)

Obispos se suman a lucha anticólera

(PRESENCIA del País, página uno)



CERVECERÍA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XL - Nº 11.851 - LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 30 DE AGOSTO DE 1991 - 38 PAGINAS - Bs 1.000

EN ESTA EDICIÓN

Piden renuncia de comandante antidroga

El informe oral que presentó ante una comisión parlamentaria el comandante de la PULCIN, Gral. Elías Gutiérrez, motivó el pedido de su renuncia porque "no respondió ni a los temas tratados" (página 7).

Nuevas propuestas para reestructurar la COB



Campeños, mineros y fabriles anunciaron la presentación de tres propuestas para la nueva reestructuración de la Central Obrera Boliviana que desde ayer realiza su I Congreso Orgánico (página 12).

Descentralización tema prioritario del Senado

El Senado declaró prioritaria la aprobación de la Ley de Gobiernos Departamentales. El instrumento legal será aprobado en la presente legislatura ordinaria del Poder Legislativo (página 5).

MIR avala conducta de G. Capobianco

El gobierno MIR avaló la conducta del ministro del Interior Guillermo Capobianco al otorgar voto de confianza al no haber, hasta el presente, acusaciones concretas en su contra (página 5).

Venezuela "base" de los narcos

Según estimaciones oficiales, las drogas incautadas en Venezuela en los primeros cinco meses de 1991, llegaron a más de 9.000 kilos. "Ya no somos más un puente, sino una base de operaciones", dijo el presidente Carlos Andrés Pérez (página 10).

Operación contra diputados faltones



Una sorpresiva operación "antifaltones" encabezada por el presidente de la Cámara de Diputados, provocó ayer la suspensión de la sesión ordinaria por falta de quórum (página 5).

Nuestra edición de hoy

La edición de hoy incluye PRESENCIA del Fútbol, Deportiva, Puerta Abierta y Momento Económico. Recorte su cupón navideño.

Cólera en el Choqueyapu

Alcalde declara emergencia en La Paz. Población convocada a participar activamente en la movilización contra el mal. Arzobispo invoca solidaridad cristiana.

La bacteria Thor responsable de los brotes de cólera en el Perú, fue detectada ayer en el río Choqueyapu y confirmó la existencia de este temible mal en la ciudad de La Paz.

Las pruebas de laboratorio confirmaron ese diagnóstico después que los "hisopos de Moore" fueron sacados de las poblaciones de Lipari y Huarcacaca, en el región de Río Abajo, con resultados positivos.

El director nacional de Epidemiología, Roberto Vargas, explicó que las pruebas se realizaron los días 25 y 26. La lectura bacteriológica concluyó ayer, después de 48 horas, en el Instituto Nacional de Laboratorios de Salud (Inlusa).

Ante esa situación, dijo que las investigaciones que se harán en el área de Río Abajo determinarán el lugar de donde salen las bacterias y hasta dónde llegaron los gérmenes.

Estudios realizados por la Organización Mundial de Salud (OMS), indican que el biotipo Thor sobrevive por más tiempo que el biotipo clásico en el agua, en las heces humanas utilizadas como fertilizantes y en las aguas residuales de los desagües. También puede sobrevivir como organismo independiente en asociación con ciertas plantas y animales acuáticos, sin que haya en la zona casos o portadores de cólera.

El alcalde pascero Ronald Mac Lean, que había manifestado sus dudas sobre el brote de cólera, dictó una resolución municipal que declara en emergencia a la ciudad de La Paz y exhortó a la población a combatir el mal siguiendo estrictas normas de higiene.

Al conocer la noticia el arzobispo de La Paz, monseñor Luis Sainz instó a todos los organismos dependientes de la Iglesia a sumarse a la campaña de movilización social contra el cólera.

"Esta es una cuestión de solidaridad, oración y acción con nuestros hermanos", manifestó el prelado. (Más información, página seis)



Bacteria Thor
Las pruebas de laboratorio confirmaron la presencia de la bacteria del cólera "Thor" (foto en el río Choqueyapu y la presencia de ese mal en la ciudad de La Paz. El cólera ya se presentó en un porcentaje elevado en los países del mundo, según se aprecia en el mapa.



Se plantea revisión de la ley 1008

Agentes antidroga acusados de graves violaciones a la Carta Magna

Por Pedro Gasiñolán Villalán
Diputados de los dos principales partidos de oposición - el MNR y el MDC - plantearon ayer una revisión de la Ley 1008 argumentando que ese cuerpo legal ha dado lugar a graves violaciones y abusos por parte de los organismos y extrajeros encargados de la lucha antidroga.

La ley, sancionada en 1988 bajo el gobierno del MNR, asigna poderes discretionales a los organismos involucrados en la lucha contra el narcotráfico. De acuerdo a los diputados de esos dos partidos que ayer criticaron a PRESENCIA una recopilación de los que consideran abusos derivados de la ley, se trata de "una legislación terrorífica, represiva y política".

Los diputados Alfonso Ferrufino (MDC), Guillermo Richter Azeimani (MNR) y Julio Valenzuela (MNR) cuestionaron la actuación de los efectivos de la fuerza antidroga, pero especialmente de los agentes de la Drug Enforcement Agency (DEA), a la que acusaron de actuar "por encima del gobierno de Bolivia".

El jefe del gobierno Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), Oscar Esl, condujo sobre la iniciativa de revisión, dijo que "todo es perfectible", pero la condición es demostrar que evidentemente la ley "es insuficiente".

Valenzuela indicó que se halla en la tarea de persuadir a otros parlamentarios para que se

adherían al proyecto de revisión de la ley 1008. Al parecer, sus esfuerzos se centrarían principalmente en los parlamentarios de la coalición gobernante.

Ferrufino manifestó que los efectivos antidroga "cometen actos delictivos por encima de la autoridad, no solamente del Poder Judicial, sino solamente del Ministerio del Interior, sino incluso del Presidente de la República".

Sentenció que una actitud contemplativa del Parlamento respecto de las violaciones a los derechos y garantías constitucionales, significará "una abdicación vergonzosa de las facultades y obligaciones que la propia Carta Magna impone a los parlamentarios".

Para Richter, los abusos de la fuerza antidroga han provocado una gran desconfianza de la sociedad civil en sus propias instituciones. "Cuando los pueblos comienzan a desconfiar de la democracia y sus instituciones, se abren compuertas para que el proceso se revierta".

Valenzuela agregó que a título de lucha contra el narcotráfico, se niega la dignidad de inocentes ciudadanos. "Es fácil destruir la honorabilidad de las personas, es cuestión de una declaración irreprochable, pero reponer esa honorabilidad es mucho más difícil".

(Más información, página cinco)

Gobierno y campesinos se comprometen a distender el Chapare

Por Ramiro Ramírez S.
El gobierno y los dirigentes cocaleros del trópico cochabambino se comprometieron anoche a bajar la tensión social en el Chapare. Mientras los ministros del Interior, Carlos Saavedra, y de Asuntos Campesinos, Mauro Bertero, anunciaron el cese del uso de la violencia por parte de los efectivos de la Unidad Móvil de Patrullaje Rural (UMOPAR), los campesinos señalaron su decisión de proceder a la sustitución voluntaria de sus cultivos de coca.

La información la hizo conocer a PRESENCIA Germán Portuondo, presidente del comité de coordinación de las cinco federaciones del trópico cochabambino.

Pocas horas antes, el dirigente cocalero Evo Morales afirmó que los campesinos del Chapare están en estado de apuro y tensión ante la agresión de los efectivos de UMOPAR.

Anoche, los ministros lograron concertar con los productores para que éstos proscriban a la reducción voluntaria de sus plantaciones de coca a partir de la fecha, durante un mes.

"Básicamente hemos analizado la necesidad de bajar la tensión en las zonas productoras de coca en el Chapare, donde informáramos a las diferentes federaciones los alcances del diálogo

con las autoridades de gobierno", afirmó el dirigente cocalero.

La reunión entre los ministros del Interior, Asuntos Campesinos y dirigentes campesinos se produjo como emergencia de los hechos de violencia registrados en los últimos días en el Chapare, en los que perdió la vida un productor de coca a consecuencia de un impacto de bala.

Los dirigentes campesinos esperan que terminen las presiones que buscan la erradicación forzosa de los cultivos de coca, así como la represión directa por parte de los efectivos de lucha contra el narcotráfico.

Un informe detallado sobre los últimos acuerdos se hará conocer una vez que se reúnan las cinco federaciones de cocaleros, el próximo 3 de septiembre en Cochabamba, anunció Portuondo.

Ambas partes empeñaron su palabra para que el Chapare vuelva a la normalidad.

Néstor Bravo, de la Federación del Trópico, Iván Rivera, secretario de relaciones de la federación de Carrasco Tropical, Germán Portuondo y Julio Arce, de la Central Obrera Boliviana y dirigentes de la Coordinación Urbana de Campesinos.

(Más información página seis y PRESENCIA del País uno)

Se fortalecen relaciones peruano bolivianas Fujimori y Paz sentaron las bases para un amplio plan de integración

Impulsarán el desarrollo de los pueblos indígenas y las acciones conjuntas de lucha contra el narcotráfico. - Perú y Bolivia contra el armamentismo en América Latina

Los presidentes de Bolivia y Perú, Jaime Paz y Alberto Fujimori, respectivamente, sentaron las bases de un amplio y ambicioso plan de integración binacional. La declaración suscrita por ambos mandatarios en "La Habana", Trinidad, expresa el mutuo interés de cooperación en el campo económico, social y cultural.

El establecimiento de una zona franca para Bolivia en el Puerto de Ilo, sobre el Pacífico, será analizado por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) para que elabore un estudio de factibilidad integral de este proyecto.

Tras un ameno e informal encuentro, ambos mandatarios acordaron establecer en 60 días un mecanismo binacional que defina las zonas de mayor interés para el desarrollo fronterizo.

Perú y Bolivia priorizarán, entre sus obras de vinculación física, la carretera La Paz-Desaguadero-Ilo.

Se anunció que una comisión binacional sobre recursos naturales y medio ambiente se reunirá en La Paz en la segunda quincena de septiembre, para analizar la preservación de la Amazonia y los ecosistemas que comparten ambos países.

Entre otros aspectos Paz y Fujimori acordaron:

- Impulsar un ordenamiento jurídico, político económico y social que fomente un desarrollo efectivo de los pueblos indígenas y asegure la protección de sus identidades étnicas y culturales.

- Adoptar medidas de confianza tendientes a limitar el armamentismo en América Latina.

- Impulsar la creación de empresas privadas binacionales de pesquería, minas boliviano-peruana sobre cooperación bilateral de la subcomisión de comercio de estupefacientes y sicotrópicos.

Asistieron al encuentro de "La Habana" los cancilleres de Bolivia y Perú, Carlos Iturralde y Carlos Torres, respectivamente, y los Ministros de Transportes de ambos países.

(Más información, página siete)



Senadores plantean la revisión de la Ley 1008

La Paz, Bolivia, viernes 30 de agosto de 1991

Las constantes violaciones a la Constitución Política del Estado que ha sufrido la aplicación de la Ley 1008, especialmente en lo que toca a las garantías de los ciudadanos bolivianos en Diputados plantean un cuestionamiento en Diputados planteado por el senador Alfonso Ferrufino.

El senador Alfonso Ferrufino y el senador Julio Valenzuela (MNR) y el senador Oscar Ekd (MNR) presentaron acusaciones en contra de los agentes de la fuerza especial de lucha antidroga.

Ferrufino afirmó que "la DEA actúa por encima del gobierno de Bolivia".

Se vació en sostener que hay un conflicto que bajo el argumento de la lucha contra el narcotráfico se cometen actos delictivos por encima de la autoridad, no solamente del Poder Judicial, sino del Poder Ejecutivo del Interior, sino incluso del Poder de la República.

El jefe del gobierno Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, Oscar Ekd Franco, se mostró contrario a la iniciativa de los diputados. "Todo es un conflicto", manifestó.

Sin embargo, puso como condición probar que esa "evidencia" es insuficiente y que requiere de una investigación.

El dirigente político dijo que aún es temprano para los alcances de la Ley 1008.

Por su parte, el diputado Ferrufino afirmó que la aplicación de la Ley 1008 "constituye un cheque en blanco a las fuerzas especiales encargadas de la lucha antidroga que, sin respetar la Constitución Política del Estado, melian la dignidad y los derechos de los ciudadanos bolivianos."

Una actitud contemplativa del Parlamento significa una actitud vergonzosa de las facultades obligatorias que la Constitución Política del Estado impone a los parlamentarios.

Advertió que los abusos de los efectivos de la fuerza antidroga conducen por un camino de "violencia generalizada e incontrolable, porque la autoridad del Poder Judicial y del Poder Ejecutivo, no asume sus obligaciones y deberes porque está dejando actuar a "oscursas personas" que se constituyen con argumentos forzados para presionar a las autoridades."

Por su parte, el diputado Guillermo Richter abogó por la vigencia plena e irrestricta de las libertades, derechos y garantías de los ciudadanos. "Más allá de lo que establece la Ley 1008, las operaciones antidroga significan una violación de esas garantías y eso es lo que queremos evitar."

Se cuestionó que en un sistema democrático, en un sistema de derecho se ponga en tela de juicio la ley de la Constitución. Esto es incompatible con la

Alfonso Ferrufino: la DEA actúa por encima del gobierno de Bolivia. - Guillermo Richter: es una legislación terrorífica, represiva y policíaca. - Julio Valenzuela: es fácil destruir la honorabilidad pero difícil restituirla. - Jefe del MIR dice que "todo es perfecto"

vocación democrática del país. Para Richter los abusos de las fuerzas antidroga provocan una gran desconfianza de la sociedad civil en sus propias instituciones democráticas. "Cuando los pueblos comienzan a desconfiar de la democracia y sus instituciones obran computadas para que el proceso se revierta", sentenció.

Retiró las constantes violaciones de los agentes antidroga por parte de los agentes antidroga y puso por ejemplo las operaciones que se realizaron en los departamentos de Cochabamba y el Beni.

Los agentes antidroga violaron domicilios de particulares, se cometieron detenciones indebidas, se limitaron las libertades, se restringieron derechos tan elementales como el de locomoción. "Esto es absolutamente inconstitucional".

Richter, a título personal manifestó su acuerdo con la revisión de la Ley 1008. "Soy un hombre convencido de que la Ley 1008 debe ser modificada porque hemos visto a través de la experiencia que esa es una especie de legislación terrorífica, represiva, policíaca que naturalmente crea mucho más perjuicios que beneficios".

El diputado Julio Valenzuela afirmó que el pedido de revisión de la ley en cuestión se basa en el hecho "incontornable" de que esa ley atropella la Constitución Política del Estado.

A título de lucha contra el narcotráfico se cometen atropellos contra ciudadanos inocentes", dijo para poner por ejemplo a los nueve pilotos que fueron apresados en Trinidad y conducidos a la sede del gobierno.

Informó que esos ciudadanos fueron acusados de ser narcotraficantes, de estar al margen de la ley y que irían a parar a la cárcel.

Sin embargo, a los pocos días nos enteramos que de los nueve ciudadanos, siete son devueltos a sus distritos por requerimiento fiscal que indica casi textualmente, "por no existir ningún indicio de culpabilidad".

Valenzuela se refirió al daño ocasionado a estos ciudadanos cuyos nombres se publicaron en los medios de comunicación y trascendieron las fronteras. Recordó que es fácil destruir la honorabilidad de las personas, es cuestión de una declaración irresponsable, pero reponerla es mucho más difícil.

"No tenemos ningún propósito de defender al narcotráfico con el que nunca tuvimos ni tenemos vinculación, y como estamos seguros que estamos dispuestos a reformular la Ley 1008 con un nuevo proyecto que sea drástico, que castigue el delito pero que no viole las garantías y derechos de los ciudadanos".

Cámara de Diputados

Sorpresiva operación anti faltones suspendió sesión

La acción fue tomada por la directiva cameral ante la persistente falta de seriedad de varios diputados, respecto a su presencia en el hemiciclo.

Hivata antes de la "operación anti faltones", las sesiones se caracterizaron por desarrollarse sin el quórum necesario, independientemente de la importancia de los temas a tratar, gran parte de los curules estaban vacíos.

El "proceso" era, más o menos, el siguiente: Se instalaba la sesión, generalmente con media hora de atraso y con el quórum mínimo (sólo alrededor de 60% de diputados presentes). A los pocos minutos los diputados van desapareciendo como si se los tragara la tierra. La sesión queda sin quórum, visiblemente comprobable.

Ante esa lamentable realidad, la directiva instauró la verificación del quórum. El secretario se pasa el trabajo de llamar lista. Cada uno de los 130 diputados es nombrado. Entonces surgen una especie de "aparecidos" que contestan, pese a que segundos antes estaban quietos donde.

Nuevamente, hay quórum mínimo. A los pocos minutos. El hecho se repite cuatro o cinco veces en cada sesión.

El problema, que denota falta de seriedad, estriba en la paciencia de los asistentes. En la víspera, en un momento de la sesión habían sólo 30 de los 130 padres de la Patria. Los otros 100 estaban repartidos entre los pasillos, cafetería, comisiones, labores de casa y otras preocupaciones de índole personal o nacional.

Entonces, para evitar que los ausentes ingresaran al recinto sólo a contestar la lista, el presidente de la Cámara pidió a los presentes inscribir su nombre en un papel para luego recogerlo.

La sesión fue suspendida porque, como era de prever, las mencionadas anotaciones no alcanzaron a las 66 requeridas mínimamente. Varios fueron los intentos y pedidos de los que se dieron cuenta de la operación y buscaron entregar, ya tarde, sus respectivas peticiones.

El hecho estaba consumado. La acción dio resultado. Fue efectiva a tal extremo que, por ejemplo, un diputado ausente, en señal de protesta, aseguró que ya no se movería de su curul ni para ir al baño.

Los resultados concretos se ven en la sesión del lunes. Esperamos que, por lo menos, la multa de la que son objeto los faltones, sea motivo para que éstos hagan presencia en el hemiciclo. Ojalá que también la mayoría preste atención a lo que se discute. "Al que le toque el guante, que se lo quite".

A seis años del decreto 21060

Elogios y cuestionamientos a la Nueva Política Económica

La Nueva Política Económica, que desde hace seis años gobierna la economía nacional, fue nuevamente ayer el centro de un agitado debate en la Cámara de Diputados. Mientras sus más firmes sostenedores, el MNR y la ADP, se disputaban la paternidad del esquema que modificó el rumbo económico de Bolivia, otros le reprochaban su alto costo social y algunos -notoriamente el MIR- preferían abstenerse de cualquier comentario comprometedor a favor o en contra.

La controversia no fue casual pues ayer se recordó el sexto aniversario del decreto que impulsó esa política, el 21060, en la discusión sobre defectos y beneficios que el esquema inaugurado el 29 de agosto de 1985 por el entonces Presidente Víctor Paz Estenssoro no figura entre los temas que los diputados debían debatir. La introdujo, sorpresivamente, el diputado

MNR anuncia un nuevo "21060 social" para el '93. ADN reclama la paternidad del modelo. MBL e IU cuestionan duramente la política de ajuste estructural neoliberal. MIR no se pronunció porque no quiso. CONDEPA porque no pudo.

movimentista Germán Quiroga al recordar elogiosamente la fecha.

El diputado dijo que la NPE había partido la historia económica boliviana en antes y después de su imposición y habló extensamente sobre los efectos que le atropelló, entre ellos, el haber frenado la hiperinflación que agobiaba al país y haber estabilizado la moneda.

Admitió, sin embargo, que el esquema había adolecido de "profundas fallas" en el lado social al no haber conseguido disminuir los efectos de tal política sobre los sectores más empobrecidos. Pero responsabilizó de esa política a factores externos, principalmente a la baja del precio de los principales productos bolivianos de exportación (gas natural y estaño).

El diputado anunció un "21060 social" a partir de 1993, cuando su partido, según dijo, podría volver a gobernar. No ofreció detalles sobre las características de ese esquema que, de acuerdo al anticipo que dio a Quiroga, estaría orientado a combatir la pobreza y la desocupación atribuidos al 21060 original.

Quiroga rindió homenaje a Paz Estenssoro por haber diseñado y puesto en ejecución el programa de ajustes.

PATERNIDAD DISPUTADA

La ADN se sumó a los elogios al programa, pero advirtió que la paternidad era un hecho de su exclusividad. El decreto 21060, según dijo el diputado adennista Walter Soriano, no requiere de contrapagos sociales como el que poco antes había anunciado Quiroga. "Nuestro partido es el como el que poco antes había anunciado Quiroga. "Nuestro partido es el como el que poco antes había anunciado Quiroga. "Nuestro partido es el como el que poco antes había anunciado Quiroga."

Soriano cuestionó a las fuerzas de izquierda por criticar al modelo sin plantearle alternativas.

El cuestionamiento del diputado adennista estaba dirigido a las duras críticas que el esquema económico había recibido de parlamentarios del MBL y la Izquierda Unida, que reaccionaron airadamente al homenaje que había rendido el movimentista Quiroga al aniversario.

Los dos fuerzas políticas de izquierda coincidieron en que en Bolivia, al cabo de seis años de esa política, la pobreza se ha ahondado, hay mayor mortalidad materno-infantil y ha crecido el desempleo, entre otros efectos.

Los diputados de la IU calificaron la implantación de la NPE como "seis años de congelamiento de salarios, libre contratación, despidos y verdaderos látigos para los pobres". El diputado Flemán Escobar dijo que el homenaje era "una provocación" para los trabajadores. Su colega parlamentario Simón Reyes afirmó que el decreto había sido "lo peor que les ha podido pasar" a los mineros.

El diputado Miguel Urioste, del MBL, dijo que "el milagro económico boliviano" no era tal, sino más bien un "milagro de pobreza generalizada, de concentración de la riqueza y de inequitativa distribución de los ingresos". Previno que seguir esa política "significará mayor atraso y dependencia, mayor pérdida de soberanía y desintegración nacional".

Según Urioste, el modelo económico neoliberal desembocará en la ingobernabilidad del país, lo que podría dar lugar a violentos enfrentamientos.

AUSENCIA DEL MIR

El gran ausente del debate fue el MIR. Sus diputados no se pronunciaron ni a favor ni en contra del modelo que implantó el 21060. La abstención del partido de gobierno le ahorró críticas de la oposición, pues de crítico militante de ese esquema, que el entonces candidato presidencial, Jaime Paz Zamora, había prometido "reocalizar", al convertirse en gobierno optó por continuar en todo lo esencial.

CONDEPA se vio imposibilitada de exponer su posición sobre la NPE debido a que, cuando el diputado Carlos García se disponía a hacer uso de la palabra, la sesión fue suspendida por falta de quórum.

MIR avala conducta de Guillermo Capobianco

El Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) avala la conducta de Guillermo Capobianco (MIR) en su confianza como dirigente nacional.

El jefe de ese partido, Oscar Ekd, dijo que la conducta de Capobianco, donde entregó un documento de cuenta del apoyo unánime a Capobianco, por parte del Parlamento Ejecutivo Nacional de ese partido.

El documento dice que el MIR "agradece" el informe del "Informe de la Comisión de Constitución, Justicia y Policía Judicial de la Cámara de Diputados, el cual establece que al no existir materia susceptible, objeto susceptible de investigación, ni denuncia en contra de Guillermo Capobianco Ribero no ha lugar a ningún proceso".

El MIR se felicita por la "manitudud" del informe que, "pone fin a una serie de especulaciones y restablece su limpiada imagen y prestigio".

ANTECEDENTES

El pasado 6 de agosto de 1991, miembros antidroga detuvieron en el cruce a Luis Capobianco Ribero, hermano del ex-ministro del Interior, Guillermo Capobianco.

Los hechos procedentes de la capital fueron prioritarios para el Senado.

Ley de Gobiernos Departamentales será aprobada durante 1991

La Ley de Gobiernos Departamentales que introduce un proceso de descentralización en el sistema administrativo, será considerada y aprobada en el presente sesión ordinaria del Poder Legislativo.

La ley, que fue adoptada ayer por el Poder Legislativo, tras declarar al tema como "prioritario", tiene como objetivo el desarrollo de un informe y proyecto de ley de la Comisión de Desarrollo Económico y Corporaciones.

El presidente de ese cuerpo legislativo, Guillermo Fortín, advirtió sin embargo que el tema debe ser motivo de debate público, tanto en niveles departamentales como en institucionales y representativas de la sociedad.

Proceso contra su hermano Luis "es un caso aparte", dice Oscar Ekd

oriental dieron cuenta de la pronta intervención de la ex-cuadrada de su hermano.

A partir de entonces se publicaron noticias que involucraban a Guillermo Capobianco con el narcotráfico.

El 13 de agosto, Luis se entregó a las autoridades de la fuerza especial de lucha antidroga, para que se investigue una supuesta vinculación con el tráfico de drogas.

Las autoridades encontraron suficientes indicios de culpabilidad y lo remitieron a la justicia ordinaria. Hoy se encuentra recluido en el Ejecutor de San Pedro a la espera de su juzgamiento.

El ex-ministro decidió su retorno momentáneo de la dirección regional de su partido, para trasladarse a La Paz "por motivos familiares".

El 23 de agosto envió una carta al presidente nato del Congreso, Luis Ostorio, pidiendo que el Parlamento juzgue sus actos.

Afirmó que todos sus actos relacionados con la lucha antidroga fueron de previo conocimiento del presidente Paz e incluso en algunos casos, fue el propio mandatario quien ordenó operaciones contra el narcotráfico.

Las comisiones de Constitución de ambas cámaras se pronunciaron por no conocer el caso, debido a que no existe acusación alguna en contra de Guillermo Capobianco.

El embajador de Estados Unidos, a través de un comunicado oficial, indicó que ese país no tiene ningún pedido de extradición contra el ex-ministro del Interior.

Ekd afirmó ayer que Capobianco está reintegrado al trabajo partidario y que ayuda a planificar los actos de recordación del vigésimo aniversario de fundación de su partido.

Consultado sobre el proceso en contra de Luis Capobianco, dijo que ese "era un caso aparte". El jefe mirista reiteró que su partido no ejercerá ningún tipo de influencia política o jurídica sobre ese caso y que se espera el fallo de la justicia ordinaria.

Se propone, asimismo, reducir la dependencia financiera del Estado, las desigualdades regionales y sociales, incrementar y redistribuir el ingreso nacional bajo principios de equidad y solidaridad.

ULTIMOS EN EL PRADO

EDIFICIO
16 DE JULIO
Avenida 16 de Julio N° 1566

ENTREGA INMEDIATA

CON FINANCIAMIENTO
7 AÑOS PLAZO

Departamentos confortables, totalmente alfombrados.

INFORMES EN EL MISMO EDIFICIO

Tel. 364706

Atención todos los días y para su comodidad por las tardes de Hrs. 15.00 a 21.00

Corte Electoral exhorta a partidos a cumplir períodos del calendario

La Corte Nacional Electoral exhortó ayer a los partidos políticos a cumplir con la mejor organización del proceso electoral municipal...

- Poblaciones de Santa Cruz piden ley de excepción para habilitarse como distritos electorales -

La Corte Nacional Electoral exhortó ayer a los partidos políticos a cumplir con la mejor organización del proceso electoral municipal...

LEY DE EXCEPCION

120 poblaciones de Santa Cruz se pronunciaron ayer, a través de autoridades locales y dirigentes políticos, en favor de la aprobación de una ley de excepciones...

Arzobispo exhorta a fieles a cooperar en lucha anticólera

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

El arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salnz, exhortó a los fieles a cooperar en la lucha contra la epidemia de cólera...

Se fortalecen relaciones peruano-bolivianas

Fujimori y Paz sentarán las bases de la futura zona franca en lo

Los presidentes de Perú y Bolivia, Alberto Fujimori y Jaime Paz, respectivamente, sentaron las bases para el establecimiento de la zona franca en el puerto de Ilo...

- Se comprometieron a impulsar el desarrollo de los pueblos indígenas y ampliar las acciones conjuntas de lucha contra el narcotráfico - Perú y Bolivia se declaran contra el armamentismo en América Latina

En un encuentro que fortaleció las relaciones peruano-bolivianas, Paz y Fujimori decidieron que el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) elabore un estudio de factibilidad integral...

Mientras las comisiones técnicas de ambos gobiernos analizaban los alcances de los proyectos que estudiarán en los próximos meses, Paz y Fujimori visitaron diferentes lugares de la región beniana.

El encuentro se produjo a las 11:00 y luego de intercambiar saludos se reunieron durante veinte minutos y visitaron el criadero de saurios donde se preservan tres mil ejemplares de esta especie.

Los presidentes decidieron: Dar prioridad a las obras de la carretera La Paz-Desaguadero-Ilo, como factores de integración física binacional.

Definir zonas de mayor interés para el desarrollo fronterizo de ambos países, para lo cual se instituirá en los próximos 60 días un mecanismo binacional que coordinará y ejecutará acciones.

Atender los aspectos de preservación del medio ambiente y los ecosistemas que conforman ambos países. Esta tarea será encomendada a una comisión binacional sobre recursos naturales y medio ambiente que se reunirá en La Paz en la segunda quincena de septiembre.

Piden renuncia de Comandante de la FELCN

El informe oral que presentó, ante una comisión parlamentaria, el Comandante de la Fuerza Especial de Lucha contra el Narcotráfico (FELCN), Gral. Elias Gutiérrez, motivó el pedido de su renuncia.

El planteamiento fue realizado por el diputado de la Izquierda Unida (IU), Gregorio Lanza, quien calificó el informe de Gutiérrez como "totalmente insatisfactorio ya que no responde ni aclara absolutamente nada de los temas tratados".

Como Comandante de la FELCN, Elias Gutiérrez debe tener conocimiento de las operaciones antidroga que se realizan, de su ejecución y consecuencias, afirmó el parlamentario.

En ese marco, Lanza cuestionó duramente la falta de información de Gutiérrez respecto al caso de la avioneta de Yacuma. Gutiérrez ni siquiera conoce el proceso de diligencias de policía judicial que se sigue en esos casos, criticó.

La acusación contra el Comandante de la FELCN se hace extensiva al problema de los agentes de la DEA. Gutiérrez no tiene conocimiento de cuál es la participación de esos funcionarios estadounidenses en las operaciones antidroga, dijo Gregorio Lanza.

Por otra parte, afirmó que el jefe de la lucha contra el narcotráfico no tiene conocimiento en relación a la situación de las avionetas decomisadas en la operación antidroga de Santa Ana del Yacuma. Gutiérrez ni siquiera conoce el proceso de diligencias de policía judicial que se sigue en esos casos, criticó.

La acusación contra el Comandante de la FELCN se hace extensiva al problema de los agentes de la DEA. Gutiérrez no tiene conocimiento de cuál es la participación de esos funcionarios estadounidenses en las operaciones antidroga, dijo Gregorio Lanza.

España ratificó tratado de extradición por narcotráfico

España ratificó recientemente el tratado de extradición firmado en 1988 con Bolivia y espera que el gobierno boliviano lo haga "razonablemente". Sin embargo no presionará para que lo haga, dijo el embajador español, Carmelo Angulo.

El representante diplomático explicó que el tratado que establece la extradición de ciudadanos vinculados con el narcotráfico, de uno a otro país, requiere de la ratificación del Congreso, para luego señalar la fecha de vigencia.

Al señalar que muchas veces el proceso que se sigue para la vigencia de tratados suele inevitables retrasos, dijo que en el caso de Bolivia, "entendemos que el gobierno no se ha señalado un programa de entrega pacífica de narcotraficantes dentro de lo que se denomina el decreto de arrepentimiento".

Los representantes diplomáticos de España y Bolivia, en un momento de la recepción de la ratificación del tratado de extradición por narcotráfico, se comprometieron a impulsar el desarrollo de los pueblos indígenas y ampliar las acciones conjuntas de lucha contra el narcotráfico.

MNR podría interpelar al ministro de Salud

Gobierno acusado de ocultar información y mentir sobre el cólera

El ministro de Salud, Mario Paz Zamora, podría ser interpelado la próxima semana. El MNR lo acusa de ocultar información y mentir en relación a brotes de casos de cólera en el país.

El funcionario gubernamental deberá prestar informe oral sobre el tema al parlamento de la Cámara de Diputados. Ese acto se realizará el próximo miércoles.

Según el diputado monseñorista, Joaquín Monasterios, en virtud del ocultamiento de información por parte del ministro de Salud podría haberse producido una gran epidemia. El hecho fue calificado como "grave y delicado ya que se ha descuidado la vigilancia epidemiológica que debe existir".

Se acusa también a esa repartición de mentir a la población al asegurar que el brote ha sido controlado. Eso es falso, sostuvo Monasterios, ya que no existe ninguna atención en la zona de Ilo Abajo, lugar donde se registraron los primeros casos de cólera.

"Eso es muy peligroso", advirtió el diputado a tiempo de explicar que el cólera se puede difundir mucho más rápidamente en la zona del oriente boliviano por las condiciones climáticas propias para el efecto.

En ese marco, convocó a una "reunión concertada" de todas las instituciones para enfrentar el cólera. Debe resolverse, sobre todo, el trabajo que realizan a nivel comunitario los comités populares de salud, sostuvo.

El objeto es que haya una vigilancia estricta y se realice el tratamiento necesario de los enfermos. Creemos, dijo el parlamentario del MNR, que "no se está haciendo de la manera más adecuada y se discute a la población indistintamente que se está trabajando cuando, en realidad, no se lo hace".

- Impulsar un armamentismo jurídico, político, económico y social que asegure un desarrollo efectivo de los pueblos indígenas, su inserción en los procesos de crecimiento y modernización, y que asegure la protección de sus identidades étnicas y culturales.

- Promover la adopción de medidas de control de brotes de cólera y limitar el armamentismo en América Latina.

- Estudiar un acuerdo para la preservación, incremento y mejora de los recursos hídricos del lago Titicaca y mantenimiento del ecosistema imperante.

Estudiar y evaluar la posibilidad de convertir los centros petroleros de Tiquina y de Chuco, en centros de investigación científica de todos los recursos hídricos de la cuenca del lago Titicaca mediante gestión conjunta ante el gobierno de Japón. Además, impulsar la creación de empresas privadas binacionales de pesquería.

Ampliar los mecanismos de cooperación bilateral de la subcomisión mixta boliviano-peruana sobre prevención del uso indebido y restitución del tráfico ilícito de estupefacientes y estropeados, para lograr una mayor participación de la comunidad internacional para las acciones que ejecutan individual o conjuntamente Bolivia y Perú y especificación los programas de desarrollo alternativo.

Agilizar las acciones para un régimen de tránsito fronterizo que facilite la circulación de personas, vehículos y mercaderías, para lo cual se reunirá las autoridades correspondientes en los próximos 30 días.

Instruir a las autoridades de Aeronáutica de ambos países a adoptar las medidas pertinentes para el cumplimiento, a la brevedad posible, de la decisión 207 de la comisión del Acuerdo de Cartagena.

Establecer la importación de productos agropecuarios de Bolivia hacia el Perú con el respectivo certificado de origen de acuerdo con las normas del Grupo Andino.

Finalmente, ambos mandatarios decidieron celebrar reuniones periódicas que permitan el análisis detenido de la integración binacional.

- El territorio español es la puerta de ingreso de cocaína a Europa, dice embajador de ese país

El representante diplomático explicó que el tratado que establece la extradición de ciudadanos vinculados con el narcotráfico, de uno a otro país, requiere de la ratificación del Congreso, para luego señalar la fecha de vigencia.

Al señalar que muchas veces el proceso que se sigue para la vigencia de tratados suele inevitables retrasos, dijo que en el caso de Bolivia, "entendemos que el gobierno no se ha señalado un programa de entrega pacífica de narcotraficantes dentro de lo que se denomina el decreto de arrepentimiento".

Los representantes diplomáticos de España y Bolivia, en un momento de la recepción de la ratificación del tratado de extradición por narcotráfico, se comprometieron a impulsar el desarrollo de los pueblos indígenas y ampliar las acciones conjuntas de lucha contra el narcotráfico.

El ministro de Salud, Mario Paz Zamora, podría ser interpelado la próxima semana. El MNR lo acusa de ocultar información y mentir en relación a brotes de casos de cólera en el país.

El funcionario gubernamental deberá prestar informe oral sobre el tema al parlamento de la Cámara de Diputados. Ese acto se realizará el próximo miércoles.

Según el diputado monseñorista, Joaquín Monasterios, en virtud del ocultamiento de información por parte del ministro de Salud podría haberse producido una gran epidemia. El hecho fue calificado como "grave y delicado ya que se ha descuidado la vigilancia epidemiológica que debe existir".

Se acusa también a esa repartición de mentir a la población al asegurar que el brote ha sido controlado. Eso es falso, sostuvo Monasterios, ya que no existe ninguna atención en la zona de Ilo Abajo, lugar donde se registraron los primeros casos de cólera.

"Eso es muy peligroso", advirtió el diputado a tiempo de explicar que el cólera se puede difundir mucho más rápidamente en la zona del oriente boliviano por las condiciones climáticas propias para el efecto.

En ese marco, convocó a una "reunión concertada" de todas las instituciones para enfrentar el cólera. Debe resolverse, sobre todo, el trabajo que realizan a nivel comunitario los comités populares de salud, sostuvo.

El objeto es que haya una vigilancia estricta y se realice el tratamiento necesario de los enfermos. Creemos, dijo el parlamentario del MNR, que "no se está haciendo de la manera más adecuada y se discute a la población indistintamente que se está trabajando cuando, en realidad, no se lo hace".

Advertisement for FERROTOTO Ltda. featuring images of industrial machinery like mixers and crushers. Text includes: 'Representante de BATISTI Hnos. Ofrece tornos y fresadoras Modelos TTF 325X220 y AFB 42 para entrega inmediata Sierras mecánicas Nicholson Planchas todas las medidas. Hierro - Carburo - Electrodo Conarco. VENTAS POR MAYOR Y MENOR FERROTOTO LTDA. Bozo N° 119. Tel. 391429 - 321360'

Advertisement for 'EN VENTA EQUIPO DE CAFETERIA'. Text includes: 'SE VENDE EQUIPO DE CAFE - RESTAURANT AUTOSERVICIO CONTIENE: - PRECALENTADOR - ESTUFA COCCION - MARMITA 20 GLS. ELECTRICA - ESTUFA ASADOR - FREIDORA - BAÑO MARIA - CAMPANA EXTRACTORA - MOSTRADOR - DESPACHO CALIENTE - BALANZA - BANCALAS - CUARTOS FRIOS DE CONGELACION - PELADORA DE PAPAS - SUMIDERO - LICUADORA INDUSTRIAL - TAJADORA DE CARNES FRIAS - TRITURADOR DE DESPERDICIOS - MACUINA LAVAPLATOS ELECTRICA. PRECIO SUPER ESPECIAL, INTERESADOS DIRIGIRSE A: TELF. N° 60121 - COCHABAMBA TEL.F.S. N° 354500 - 368547 - LA PAZ TEL.F. N° 45094 - SANTA CRUZ'

Ministro del Interior

Entrega de Hugo Rivero Villavicencio será histórica

La entrega voluntaria de Hugo Rivero Villavicencio, uno de los hombres más buscados del país en relación al narcotráfico, será un caso histórico para el país, dijo ayer el ministro del Interior, Carlos Saavedra, al poner de relieve, una vez más, la importancia del decreto del arrepentimiento.

Saavedra manifestó que el sometimiento a las leyes nacionales del hasta ahora considerado como "pez gordo del narcotráfico", cerrará un ciclo importante en la historia de la lucha antidroga del país.

Admitió que recibió la carta de Rivero y reiteró que él tiene la garantía del gobierno para ser procesado en Bolivia, "y la mejor garantía está en el Decreto 22881, promulgado el 29 de julio".

Para el ministro éste es el camino más adecuado para combatir el narcotráfico, disminuir el tráfico de drogas y pensar en eliminarlo definitivamente.

RIVERO BUSCADO

DESDE 1988 Hugo Rivero Villavicencio es buscado por las efectivos de la lucha antidroga nacionales y agencias norteamericanas de la DEA desde 1988.

Varios operativos frustrados estaban dirigidos a detener a Hugo Rivero, Oscar Roca y a los hermanos Felipe y Rafael Villavicencio.

En 1988 "el primer operativo antidroga de Santa Ana del Yacuma estaba destinado a dar con el paradero de este hombre fuerte del narcotráfico", dijo Saavedra al recordar que el 28 de julio del presente año la DEA y la Fuerza Especial de Lucha contra el Narcotráfico realizaron el mayor operativo del año denominado "Refugio Seguro".

Este terminó con la terna de la población de Santa Ana del Yacuma, la detención de varios narcotraficantes, la incautación de bienes de Roca y Edwin Guzmán y la confiscación de numerosas avionetas.

El operativo no logró su objetivo,

pero los presuntos narcotraficantes expresaron al diputado berliniano, Guillermo Richter, su disposición de entregarse a la justicia para no ser extraditados a EE.UU.

Ante la emergencia el gobierno promulgó el 29 de julio el Decreto Supremo 22881 que estableció 120 días para que los narcotraficantes considerados extraditables se sometan a la justicia para ser juzgados en el país.

NO PIDIO EXTRADICION

El ministro del Interior, Carlos Saavedra Barrio, negó ayer que el gobierno de Estados Unidos haya formalizado ante la cancelería de Bolivia la solicitud de extradición contra Hugo Rivero Villavicencio.

Saavedra dijo que "no existe hasta la fecha ningún pedido oficial de extradición con excepción de los casos vinculados a Jorge Roca "Techo de Paja".

Sin embargo, fuentes que pidieron mantener no revelar sus nombres,

afirmaron a la agencia española de noticias EFE, que Rivero está incluido en la lista reservada de una decena de personas cuya extradición pidió EE.UU.

El portavoz de la embajada estadounidense, Bruce Wharton, no confirmó ni negó la información.

Por su parte el canciller, Carlos Iturralde, ratificó que cursan en su despacho 14 solicitudes de extradición, pero por el momento están congeladas.

REUNION DE CARTAGENA II

Carlos Saavedra consideró la necesidad de una nueva cumbre presidencial andina con el gobierno del presidente Bush para evaluar los últimos logros de la lucha antinarcóticos.

Destacó que en Perú, Colombia y Bolivia se han producido logros importantes en la materia. La incidencia del narcotráfico en América Latina disminuyó y por tanto se hace necesaria una nueva evaluación.

Subsecretaría de Defensa Social

Presencia de la DEA es "importante y necesaria"

La cooperación de la Agencia Antidroga Norteamericana (DEA) continuará invariable en el país. Un comunicado oficial difundido ayer por la Subsecretaría de Defensa Social, sostiene que la cooperación que brinda la DEA a la lucha antidroga en el país es de suma importancia para cumplir con los objetivos de desbaratar las redes de producción y tráfico de cocaína.

El comunicado admite la necesidad de la participación de los agentes de la DEA en las operaciones antidroga, en razón de que "esas acciones permitirán obtener mayor información que requiere ser procesada y

cotejada de inmediato".

Agrega que la presencia de los estadounidenses es necesaria para brindar asesoramiento, especialmente en la recolección de datos sobre evidencias.

"Esto no significa una participación directa en las acciones que serán dirigidas y ejecutadas por los efectivos de la Fuerza Especial de la Lucha contra el narcotráfico", aclara el comunicado.

La Subsecretaría de Defensa Social anunció que las tareas de la DEA en el país se realizarán de acuerdo a lo establecido en los convenios suscritos entre los gobiernos de Bolivia y Estados Unidos y que, en ese marco, continuarán desarrollando su trabajo en el país.

Los criterios expresados en el comunicado fueron ratificados ante los miembros de la comisión de Narcotráfico del Senado.

"No hay peor cosa que caer en una cárcel boliviana"



- en ORURO: Fragilidad del penal induce a la fuga. Pero, reclusos no escapan
- en SUCRE: Una vieja casona convertida en cárcel
- en LA PAZ: La cárcel de Chonchocoro

Las cárceles en Bolivia: un mundo entre muros

El domingo en:

PRESENCIA reportajes

PRESENCIA

+

Los hijos, hijos políticos, nietos y demás familia de la que en vida fue madre y cariñosa abuelita:

Sra. EXALTACION Z. Vda. DE ALIAGA (Q.E.P.D.)

Invitan a sus amistades, residentes de Sorata, Achacachi, Chulumani, vecinos de Gran Poder, comerciantes minoristas de Ciudad Satélite y personas piadosas a la misa que recordando al 1er. año de su sensible fallecimiento, se mandará a oficiar en la Parroquia Santuario de Jesús de Gran Poder (Antonio Gallardo), el día sábado 31 del presente a Hs. 11.45. Favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, 30 de agosto de 1991

+

IN MEMORIAN

PRESENCIA se asocia al dolor que embarga a los periodistas latinoamericanos por la desaparición de su colaborador

GREGORIO SELSER

ocurrida en México. Su probidad intelectual y su entereza periodística constituyen un legado para quienes luchan por un mundo esclarecido por la verdad. Al rendir homenaje a la vida de Gregorio Selser -traducida en una copiosa obra- deseamos paz y eterno descanso para su alma.

La Paz, 29 de agosto de 1991

+

INVITACION RELIGIOSA

La familia y la Comunidad Pastoralista del que en vida fue, ejemplar hijo, amado hermano y digno sacerdote de la Iglesia Católica:

R.P. DANIEL IBÁÑEZ CUTIPA (Q.D.D.G.)

Invitan a la misa, recordando el primer año de su lamentable fallecimiento que mandarán a oficiar en la Parroquia "Señor de la Exaltación" (Obrajes), el día sábado 31 del presente a horas 11.00 a.m. Su asistencia comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

+

La empresa MATREO S.A. de Santa Cruz, lamenta el sensible fallecimiento del padre de nuestro compañero del trabajo Alejandro Copa,

Dn. JUAQUIN COPA LAURA (Q.E.P.D.)

Y se adhieren al dolor de la familia doliente.

Santa Cruz, 30 de agosto de 1991

PRESENCIA Del País, su matutino

Anuncie en: PRESENCIA

agencias en todo el país

El Alcalde Municipal de La Paz, Lic. Ronald Mac Lean Abaroa, hace llegar su sentida condolencia a la familia Mur Bardales, por el deceso del que en vida fué:

Don Wálter Mur Gutierrez Q.D.D.G.

Ex miembro del H. Concejo Municipal y el Parlamento Nacional.

La Paz, agosto 30 de 1991

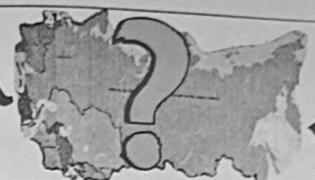
Los Señores Oficiales Mayores, Directores, Jefes y Personal de la Comuna pacaña, expresan su sentida condolencia a la familia Mur Bardales por el sensible fallecimiento del que en vida fué:

Don Wálter Mur Gutierrez Q.E.P.D.

Ex Concejal de la Honorable Municipalidad de La Paz.

La Paz, agosto 30 de 1991

Crisis en la URSS



Resuelto el Soviet Supremo y "suspendido" el PCUS La URSS sigue transfigurándose

El proceso de transformación de la Unión Soviética ayer con ritmo tanto o más vertiginoso que en los anteriores, como consecuencia del fracaso del Estado del 19 de este mes, se ha convertido en los epicentros claves de los cambios fue, una vez más, la sesión crítica del Soviet Supremo permanente. Estas fueron sus decisiones fundamentales:

El organismo se hizo el "harakiri", al disponer su transformación. Sus nuevos integrantes -542- serán elegidos por el Congreso de los Diputados del Pueblo (temporal), de 2.250 miembros, de acuerdo con la nueva situación del país.

Se decretó la "suspensión" del Partido Comunista en todo el territorio de la Unión.

Se aprobó la nueva conformación del Consejo de Ministros, integrado por 16 personalidades propuestas por el presidente Mijail Gorbachov. Esa propuesta constituye una novedad la inclusión de los Presidentes de las Repúblicas que iban a suscribir el 20 de agosto el nuevo Tratado de la Unión.

REPUBLICAS

La declaración de independencia y autonomía entre las repúblicas que conforman la URSS pareció frenar la independencia, paradójicamente por influencia de la declaración de Rusia del presidente Boris Yeltsin.

La creación de Yeltsin ha caído en la cuenta de que ese movimiento desdoblado de "Independencia" hay que darle alguna orientación hacia un objetivo concreto.

Se ha anunciado un acuerdo militar y económico con la segunda república más importante. Ese acuerdo apunta a crear "un espacio económico común" en el mismo tiempo que "entra en la vieja URSS" el embrión de la nueva Unión.

El mismo Yeltsin se trasladó personalmente a Letonia, que junto con las otras dos Repúblicas bálticas -Lituania y Estonia- siguió cosechando ayer reconocimientos oficiales en todo el mundo. La visita de Yeltsin, sin embargo, pareció estar orientada a buscar algún tipo de integración de esas comunidades nacionales ahora independientes en el proyecto de la nueva Unión.

Otra delegación rusa se trasladó a la República de Kazaján, en el intento de coordinar aspiraciones de autonomía y mecanismos para evitar el caos.

Las repúblicas de población musulmana -otra de las grandes incógnitas en medio del proceso de transformación- se hicieron sentir, a su vez, al destituir a todos los funcionarios comunistas que actuaban dentro de sus jurisdicciones.

EL EXTERIOR

En el exterior, el hecho sobresaliente fue la reunión entre el presidente George Bush y el primer ministro británico, John Major, para trazar la situación de la URSS. Major desempeña temporalmente la secretaría del Grupo de los Siete países más industrializados, a quienes Gorbachov ha solicitado insistentemente apoyo financiero.

El encuentro Bush-Major no salió nada nuevo: sólo los ya reiterados condicionamientos para la cooperación financiera, a la condición promesa de ayuda "técnica y humanitaria".

En Londres, se reunieron funcionarios de segundo nivel del Grupo de los Siete para proyectar la cooperación futura.

Finalmente, Cuba salió de su silencio oficial sobre la crisis soviética, para proclamar en un extenso documento su profesión de fe en su sistema socialista y su decisión de que "es preferible desaparecer antes que abandonar".

Predicciones de Fátima se han cumplido

MOSCU, 29 (EFE). - Los acontecimientos que se desarrollan en los últimos días en la URSS confirman algunas de las predicciones de la Virgen en Fátima, Portugal, hoy un estudio de las profecías.

El padre Luis Kondor, vicepresidente del proceso de beatificación de la Virgen y Francisco, dos de los visionarios que presenciaron la consagración de Rusia al infierno de María "la causa inmediata de los acontecimientos en Europa Oriental".

La consagración la llevó a cabo el papa Juan Pablo II, el 25 de junio de 1985.

El libro de memorias de Lucía, la superviviente de los tres visionarios que presenciaron las visiones, y que vive desde hace años en conventos de clausura, dice que la Virgen, en una visión, le dijo: "En 1929 la consagración de Rusia a su Inmaculado Corazón".

Según el libro de memorias, la Virgen, refiriéndose a esa consagración, dijo: "Pero será tarde, ya habrá espardido sus errores por todo el mundo, provocando dolor y persecuciones contra la Iglesia".

¿Rostro humano para la KGB?

MOSCU, 29 (Reuter). - El Parlamento confirmó hoy a un conocido liberal como jefe de la KGB. Instantes después que se comprometiera a humanizar a las fuerzas de seguridad que habían penetrado en virtualmente todos los intersticios de la vida pública y privada de la Unión Soviética.

Vadim Bakatin, a quien los sectores de línea dura deslittieron como ministro del Interior en diciembre, retomó hoy un rol poligónico para imponer una visión depurada de la política política que, hasta el frustrado golpe de la semana pasada, era "la espada y el escudo" del estado comunista.

La confirmación de Bakatin quedó consagrada en el Parlamento por 366 votos contra nueve.

Respondiendo a preguntas, el nuevo jefe de seguridad dijo que pondrá fin a las interferencias de la KGB en los rubros de televisión, radio y las artes, y -para aparente alivio de muchos que se encontraban en sala- declaró que no tenía conocimiento de que hubiera agentes entre los diputados.

Prácticamente todos los organismos soviéticos, desde el Gremio de Escritores hasta el Comité de Deportes, rebosan de funcionarios de la KGB; muchos de los cuales actúan a cara descubierta. Pero Bakatin prometió a Yuri Chenichenko, un escritor y miembro

del Parlamento, que serán expulsados.

La KGB nutría y preservaba un inmenso sistema stalinista de informantes y redes de rastreo.

Bakatin declaró al diario Ivestia que la KGB se concentrará ahora en las tareas fundamentales de un moderno servicio de inteligencia -espionaje, contraespionaje y campaña contra corrupción en altos niveles.

Entre sus primeros actos oficiales, Bakatin hizo retirar todos los teléfonos utilizados por su predecessor -bajo arresto por su rol prominente en el golpe- y reemplazó un retrato de Lenin por uno de Gorbachov.

También ordenó la destitución de su propio hijo, afirmando que no tolerará nepotismos de ninguna especie.

Los cambios implantados en la otra temida organización no son nada superficiales y penetraron hasta las entrañas de Lubyanka, el edificio zarista de seguros que durante décadas albergó despachos privados de la KGB y sus salas de tortura.

Los cambios apuntan esencialmente a la destrucción de lo que Bakatin calificó como "monopolio" de la KGB en los rubros de seguridad y comunicaciones, circunstancias que facilitaron el camino hacia el fallido golpe de estado.

URSS: LA REORGANIZACIÓN DEL PODER



Ola de renuncias y revanchas

MOSCU, 29 (Reuter). - Para el fiscal general soviético Nikolai Trubín, la amargura de la renuncia estuvo endulzada por la satisfacción de la victoria. Trubín se vio forzado a admitir, mientras presentaba hoy su dimisión, que su oficina brindó apoyo efectivo al golpe de los comunistas ortodoxos contra el presidente Mijail Gorbachov.

Pero tuvo al mismo tiempo la satisfacción, en su último acto antes de renunciar, de pedir al Parlamento que despoje de su inmunidad legislativa al presidente del cuerpo, Anatoli Lukyanov, para permitir su arresto acusado de traición en relación con la Intendencia. Los diputados accedieron a la petición y el drama de las cabezas caídas que rodean se alarga día a día.

El propio Trubín renunció con parte de su honor intacto, dirigiendo a los diputados que se votara en Cuba en el momento del golpe pero reconociendo que su oficina había sancionado la legalidad del golpe y aceptando su culpa por no haber despedido antes a los elementos intrínsecos.

Otros funcionarios se han alejado en circunstancias mucho más dudosas, tratando frecuentemente de justificar sus acciones -o sus omisiones- durante el golpe al tiempo que intentan atribuir responsabilidades a otros.

El presidente ruso Boris Yeltsin, principal factor en el fracaso del alzamiento, describió memorablemente a sus cabezas caídas como "cucarachas en un frasco", pugnado por repartir culpas.

El miércoles el parlamento decidió dejar cesante a todo el gobierno, confirmando una orden anterior del presidente.

Gorbachov también destituyó al director de la KGB, despidió a altos funcionarios y designó una comisión especial que investigará el papel de la policía de seguridad en el golpe.

El siguiente es un resumen de las otras cabezas importantes que rodaron hasta ahora, abastadas por una depuración a la que aún no se le avorota el fin.

Todos los miembros del "Comité de Emergencia" de ocho integrantes que duró por breve lapso a Gorbachov, menos uno, han sido arrestados y serán acusados de "traición a la patria", lo que podría valerles la pena de muerte. Son: Presidente de la KGB Vladimir Kryuchkov, Ministro de Defensa Dmitry Yazov, Primer ministro Valentin Pavlov, Vicepresidente Gennadi Yazyev, Vice presidente del Consejo de Defensa Oleg Baklanov, Presidente del Sindicato de Cuapistas Vadim Starobubov, Presidente de la Asociación de Empresas Estatales Alexander Tshyskov, El octavo miembro del Comité, ministro del Interior Boris Pugo se suicidó.

También se hallan detenidos: El vicepresidente de la KGB Viktor Grushko, Jefe de la Secretaría General de la presidencia Valery Boldin, Vice ministro de Defensa general Valentin Varentsov, comandante de las fuerzas terrestres, Secretario del comité central del Partido Comunista Oleg Sheren, Jefe del servicio de guardias de la KGB general de división Yuri Pekhovov.

La aspiración de Gorbachov

MOSCU, 29 (EFE). - El presidente de la Unión Soviética, Mijail Gorbachov, se mostró hoy, jueves, partidario de convertir en el futuro a la URSS en una "Unión Democrática de Estados Soberanos".

Gorbachov, rodeado por equipos de televidentes y periodistas en los pasillos del Congreso tras intervenir en la primera parte de la sesión de esta tarde del Soviet Supremo, reiteró que había vuelto a "otro país" y que ahora se sentía "otra persona".

Preguntado por la declaración de independencia de Ucrania, la segunda república en importancia de la URSS, Gorbachov afirmó que "el futuro de la Unión Soviética no es posible sin ella".

Sobre las negociaciones de urgencia que ayer, miércoles, llevó a cabo una delegación rusa en Ucrania y los acuerdos alcanzados, el presidente soviético aseguró que forman parte de un "proceso necesario" para la creación de esa Nueva Unión que se pretende.

Persiste riesgo de otro golpe, según canciller

ESTOCOLMO, 29 (Reuter). - El flamante canciller soviético, Boris Pankin, dijo hoy en un artículo que persiste el peligro de un golpe, y que la policía de seguridad KGB debe ser disuelta por incompetencia y por su naturaleza "revolucionaria".

"El peligro de un golpe está lejos de haberse extinguido", dijo Pankin en un artículo para el diario sueco Svenska Dagbladet.

Pankin, nombrado canciller el miércoles, actuó como embajador en Suecia entre 1982 y 1990, antes de ser embajador en Checoslovaquia.

En su artículo mencionó como peligro concreto a un diputado parlamentario, el coronel Viktor Aleksis, jefe de una poderosa facción de línea dura, quien declaró el lunes que los cabeceles del golpe debían ser considerados suiplementalmente como inocentes, permitiéndoles brindar explicaciones.

Pankin ensalzó lo que describió como estoica resistencia de Gorbachov al golpe, la oposición activa que condujo el presidente ruso Boris Yeltsin, y la proclama de quienes defendieron al Parlamento ruso para frustrar la intenciona golpista.

¿Cuánto sabemos acerca del COLERA?

Si no tomamos recaudos... El peligro aumenta

Todo lo que debemos saber acerca del

COLERA.

¡El país está en ALERTA ROJA.

EL DOMINGO en:

PRESENCIA médica

CAISSE DES DEPOTS DEVELOPPEMENT

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

LICITACION PUBLICA
N° C3D/088/91

C3D, a nombre y por cuenta de la

FABRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A. FANCESA

Invita públicamente a las empresas interesadas a presentar sus propuestas para la adquisición de:

- 1.100 TM DE PAPEL KRAFT, PURO MORENO EXTENSIBLE
- 30 TM DE PAPEL CREPE (KRAFT RIZADO)

Plazo de presentación de propuestas:
1º de Octubre de 1991 a Hrs. 11:30

Acto de apertura de propuestas:
1º de Octubre de 1991 a Hrs. 15:00

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 30 de agosto de 1991

Consultas iniciales del interior sobre las especificaciones técnicas, también podrán hacerse vía telex o fax.

Valor del pliego: Bs 150.-

Calle Pinilla 262 Teléfonos: 379452 - 379428 - 364689 - 391945
Telex: 3347 C3D Fax: 391614 La Paz - Bolivia



Amapolas en vez de coca

Miembros del cuerpo élite antinarco destruyen cultivos de amapola en la región andina de Rio Negro: 925 hectáreas de cultivos y 94 kilos de semillas fueron destruidas en los últimos 30 días. (Rio Negro, Colombia, 29, Reuters)

Cristiani visita Chile y Uruguay

SANTIAGO, 29 (Reuter) - El presidente de El Salvador Alfredo Cristiani inició hoy una visita de cuatro días a Chile, en la primera fase de una gira por tres países sudamericanos y se mostró optimista respecto a un eventual término de la violencia política en su país.

"Creemos que ya se ven luces al final del túnel tan negro que vivimos durante la década de 1980", dijo a periodistas locales poco después de llegar a esta capital.

La presencia de Cristiani, de 44 años, ha estado marcada por su relación con el conflicto entre el gobierno y la guerrilla de su país y por la eventual participación directa que podría tener en las negociaciones entre ambas partes el secretario general de las Naciones Unidas Javier Pérez de Cuéllar.

"Nosotros hemos estado tratando de concertar una agenda que vialicbe el cese del enfrentamiento armado a corto plazo", dijo.

El presidente salvadoreño se reunió durante una hora con su colega chileno Patricio Aylwin, a quien informó del estado de las negociaciones con la guerrilla que se prolongan ya por 16 meses y exploró las posibilidades de aumentar el casi inexistente intercambio comercial entre ambos países.

Los informes oficiales chilenos sobre comercio exterior no incluyen a El Salvador dentro de los 70 principales socios comerciales de este país.

"Creo que ya está en camino un programa que dará inicio, con la colaboración en la parte científica y técnica, pero que seguirá un proceso para llegar a un incremento de todo lo que es la actividad comercial y económica", dijo Cristiani.

En cinco meses, 9 toneladas de cocaína confiscadas

Venezuela, "base" de los narco

Por Harold Olmos CARACAS, 29 (AP) - El jefe de Inteligencia Militar venezolana fue destituido en junio pasado, luego que un automóvil de lujo que había importado fue hallado en un país extranjero, un ex agente de la inteligencia. P-der un sospechoso de haber financiado una banda de narcotraficantes, y se halló el cadáver de un agente de inteligencia, en el que su padre afirmó que fue un crimen vinculado con el tráfico de drogas.

En julio, fue asaltada la residencia de otro editor, cuyo diario había estado desarrollando una campaña contra las drogas, mientras que un ex agente de la Inteligencia Militar, acusado de haber participado en ese asalto, murió en circunstancias misteriosas mientras se hallaba bajo custodia policial.

Esa sucesión de hechos, hicieron que el gobierno reconociera que Venezuela se ha convertido en una importante base del narcotráfico.

La ciudadanía sana cree que la riqueza del país que originada en sus recursos petroleros les proteja de que se desarrolle una industria de drogas en gran escala, como la existente en la vecina Colombia.

En agosto de 1989, el gobierno colombiano declaró la guerra a los jefes del narcotráfico, y a medida que clausurando las rutas clandestinas por mar y por tierra por los traficantes, crecientes cantidades de cocaína se trasladaron a Estados Unidos se fueron consumiendo.

Ya no somos más un puente, sino un obstáculo para las operaciones, dijo el presidente venezolano Carlos Andrés Pérez.

Esta será una batalla total por la dignidad del país y por salvarnos más un año después de la desastrosa experiencia de 1991. El presidente en un discurso difundido en junio a todo el país.

Brasil: política anti-inflacionaria contra la pared

BRASILIA, 29 (Reuter) - Una votación en el congreso puso hoy en jaque a la política anti-inflacionaria del presidente Fernando Collor. La cámara de diputados en Brasil la duplicación del salario mínimo y garantiza reajustes automáticos para la mayoría de los trabajadores.

La cámara de diputados aprobó en la noche del miércoles un proyecto de nueva política salarial con una sorpresiva victoria de bandadas opositoras, tras el fracaso de una negociación oficial en busca de un acuerdo.

El proyecto elevó el salario mínimo a un equivalente de 100 dólares a partir de septiembre -frente al mínimo de 48 dólares- y estableció mecanismos de reajustes automáticos proporcionales a la inflación para los trabajadores que perciben hasta siete salarios mínimos.

Economistas opositores dijeron que esa nueva política de ingresos laborales debería beneficiar a casi el 80 por ciento de los 62 millones de asalariados en el país.

Legisladores olistas anticiparon, sin embargo, que Collor de Mello vetará parcial o totalmente los aumentos y su indexación para impedir el descalabro de sus esfuerzos por contener un reavivado proceso inflacionario de los dígitos mensuales.

"Esto fue más allá de toda expectativa... el presidente (Collor de Mello) ejercerá el veto", afirmó el diputado olistista Humberto Souto, al concluir el escrutinio de la votación jubilosamente recibida en las galerías del plenario.

El senado brasileño se aprestaba hoy a votar el proyecto con un similar triunfo opositor, según vaticinó a la prensa Humberto Lucena, líder del mayoritario Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB) en esa cámara.

Gobierno quiere comprar 100 mil armas a civiles en Nicaragua

MANAGUA 29 (EFE) - El Gobierno de Nicaragua está dispuesto a comprar 100 mil armas a civiles en el marco de otros programas de desarme, un año después de la desastrosa experiencia de 1991.

El ministro de Gobernación, Carlos Hurtado, informó hoy que el gobierno quiere comprar 100 mil armas a civiles en el marco de otros programas de desarme, un año después de la desastrosa experiencia de 1991.

Según Hurtado, se ha considerado la posibilidad de abonar a los civiles para afrontar esos gastos, agregó.

El viceministro nicaraguense del Exterior, Ernesto Leal, dijo que el gobierno quiere comprar 100 mil armas a civiles en el marco de otros programas de desarme, un año después de la desastrosa experiencia de 1991.

Leal indicó que hasta ahora no se han obtenido los recursos de la comisión de desarme, por lo que hasta que no se logre ese objetivo será imposible que el gobierno pueda comprar esas armas.

Hurtado inauguró hoy una comisión de seguridad integrada por representantes del Gobierno, del Frente Sandinista de Liberación Nacional y la Resistencia Nicaraguense.

En esta comisión no hay delegados de los ex "contras" rearmados, "recontras", porque fue organizada antes del pasado 27 de junio la comisión de la desarticulación de los combates de la Resistencia, el cual será la de hacer "más efectiva y ejecutiva" la tercera etapa de desarme de civiles, fundamental para resolver problemas de seguridad de los civiles.

"Dicen que la tercera es la vencida, por lo que esperamos que en breve de civiles se concrete lo más pronto posible", indicó Hurtado y agregó que el Gobierno de la presidenta Violeta Chamorro asumirá el poder el 1 de abril de 1990, en este país nadie ha sido enjuiciado por tener armas.

No obstante, señaló que en la comisión de seguridad también están por la Procuraduría General de Justicia, que velará por el cumplimiento de la ley sobre tenencia ilegal de armas de fuego.

En la comisión también hay delegados de la Comisión Interamericana de Apoyo y Verificación de la Organización de Estados Americanos (OEA) y representantes de organismos de derechos humanos.

Hurtado explicó que la comisión de seguridad se organizó inicialmente para atender las denuncias que pudieran presentar los ex miembros de la telera Resistencia.

Sin embargo, subrayó que el asunto de la seguridad debe ganarse solo a los desmovilizados sino a todos los sectores del país que se afectados en este sentido.

Comunicación, aporte clave para éxito del MERCOSUR

MONTEVIDEO, 29 (EFE) - El canciller de Uruguay, Héctor Espelli, pidió hoy la formación de "escuadras de información que busquen a la difusión y la regulación colectiva del nuevo espacio que es el Mercado Común del Sur (MERCOSUR)".

En su intervención en la conferencia "Aproximación al MERCOSUR" organizada por Fundación Naumann, Gros Espelli dijo que "su experiencia integradora latinoamericana implica una reconversión que nos pueda proyectar como una comunidad viable por encima de aspectos puramente económicos y comerciales".

"La comunicación «agregó» es un mecanismo de amplio impacto que crea actitudes favorables a introducir las reformas necesarias que a los ciudadanos de las pesadas amarras que aún los unen con uninefex y omnipotente que alimenta la pasividad y el conformismo".

Según el canciller uruguayo, "el MERCOSUR abre al continente un extenso espacio de trabajo para el cual deberá prepararse el primer especialista, con el fin de difundir todos los aspectos del primer integración, sus beneficios, sus incertidumbres, sus cuestionamientos".

Gros Espelli afirmó que "los actores del mundo real, aquellos que una u otra forma son los que producen la prosperidad, consisten en el verdadero motor de gestación del MERCOSUR, y son también los demandan información sobre los desafíos e interrogantes que se les plantea ahora en adelante".

"Son estas claras señales emergentes del propio mercado, de la opinión pública nacional y regional, que el periodista, el comunicador, las empresas de comunicación deberán atender", añadió.

En opinión de Gros Espelli, "el MERCOSUR no hace otra cosa que acelerar, regionalizar y concretar esa tendencia mundial hacia una dependencia del Este y un afán de progreso guiado por la preparación la capacitación y la búsqueda de la excelencia".

"Se trata, sobre todo, de una transformación cultural que ha de ser un cambio en las actitudes de todos los involucrados y, en ese sentido, comunicación es, en sí misma, un fenómeno integrador que nos proyecta una nueva conciencia regional", concluyó el canciller uruguayo.

La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija CODETAR, invita a las empresas constructoras legalmente establecidas en el país a presentar propuestas con destino al empedrado de calle 4 de Julio y Plaza Aniceto Arce-Concepción.

Toda propuesta deberá sujetarse al pliego de especificaciones legales administrativas y técnicas elaborado para este efecto, el mismo que estará a disposición de los interesados en la Sección Caja de CODETAR, (planta baja), de su Edificio Central ciudad de Tarija.

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el rótulo respectivo indefectiblemente en la Unidad Jurídica de CODETAR, situada en avenida Las Américas Esq. España (Edificio Central, segunda planta), ciudad de Tarija, hasta horas 17:30 del día lunes 9 de septiembre del año en curso.

Cualquier información adicional recabar de la Gerencia de Obras Públicas, Virgino Lema N° 728, teléfonos 25148 - 23988. La apertura se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas.

Tarija, agosto 29 de 1991

RELACIONES PUBLICAS DE CODETAR



SESIONES PLENARIAS ORDINARIAS DE LA CORTE NACIONAL ELECTORAL

Se comunica a los partidos legalmente inscritos y cuyos delegados están acreditados ante la Corte Nacional Electoral, que ésta, en su Sesión Plenaria Ordinaria de hoy jueves 29 del mes en curso, ha resuelto, con apoyo de los delegados presentes, que en el futuro las Sesiones Plenarias Ordinarias se llevarán a cabo una vez por semana, los miércoles a partir de horas nueve A.M. sin que sea necesaria citación expresa a los representantes de Partidos Políticos.

Se resolvió, asimismo, pedir a éstos que acrediten nuevamente a sus delegados ante la nueva Corte Nacional Electoral, para que haya un registro actualizado.

Es necesario que todos los partidos legalmente inscritos hagan conocer su dirección actualizada, incluyendo la postal y teléfono, a fin de posibilitar comunicaciones oportunas y evitar las dificultades que se han presentado recientemente.

EMPRESA MINERA SUBSIDIARIA OROURO CENTRO MINERO BOLIVAR INVITACION PUBLICA N° TOB-05/91 El Subcomité de Constatación Administrativa del Centro Minero Bolívar, dependiente de Empresa Minera Subsidiaria OroURO, invita a las firmas Comerciales del rubro metalúrgico a presentar sus ofertas para la producción de los siguientes requerimientos: Item 1. 200 TAB ANTHISTANVIMCO oral Item 2. 20 FCO ANTHISTANVIMCO jarabe 120-150 CC. Item 3. 200 FCO PENICILINA sodica 1000.000 U.I. Item 4. 5 FCO PENICILINA sodica 3000.000 U.I. Item 5. 200 VIA PENICILINA proxima 400.00 U.I. Item 6. 100 VIA PENICILINA sodica 1200.000 U.I. Item 7. 3000 CAP AMPICILINA 50 mg Item 8. 150 VIA AMPICILINA 1 gr. Item 9. 20 FCO AMPICILINA Jarabe 125-150 mg. Item 10. 100 AMP CENTAMICINA 40 mg. Item 11. 1500 COM ENTIBANTRACINA 300 mg. Item 12. 1000 CAP CLORANFENICOL 200 mg. Item 13. 50 VIA CLORANFENICOL 1 gr. Item 14. 20 FCO CLORANFENICOL suspension 125 mg. Item 15. 2000 TAB COTRIMOXAZOL. Item 16. 50 FCO SULFAMETOXAZOL 200-40 mg 5 CC. Item 17. 500 TAB FENILBUTAZONA Item 18. 2000 CAP INDOMETACINA Item 19. 150 TAB FRONCISOL suspension 20-30 gr. 60 CC. Item 20. 100 AMP METASOLINA 4 mg. Item 21. 150 FCO SARCOSINOL, Sarcosina - Sarcosil Item 22. 500 TAB BASE sarraceniada Item 23. 30 FCO ANTICIDOS comprimidos hidroxidos Item 24. 500 TAB ULCIMET Comprimidos Item 25. 100 AMP ULCIMET Sarraceniada Item 26. 30 FCO PICOSULFATO de sodio Item 27. 150 TAB METILERGOVINA 0.2 Mg. Item 28. 100 AMP METILERGOVINA 0.2 Mg. Item 29. 30 TUB TRIMIDOFOL pomada Item 30. 1500 TAB ANTESPASMOLICO estiraco compuesto Item 31. 200 AMP ANTESPASMOLICO estiraco Compuesto Item 32. 2000 TAB NOVILGONA Item 33. 200 AMP DIPYRONA Item 34. 100 AMP SULFATO de magnesio Item 35. 40 FCO SOLUCION glucomida 500 ml. Item 36. 30 FCO SOLUCION fisiologica 500 CC. Item 37. 30 FCO SOLUCION Ringier 500 ml. Item 38. 200 AMP VITAMINA C Item 39. 300 FCO COMPLEJO B jarabe Item 40. 200 AMP VITAMINA B1 100 B12 Item 41. 30 FCO CALCIO Gluconato granulado Item 42. 1000 TAB VITAMINA C Item 43. 30 FCO ANTISPASMODICO estiraco oral Item 44. 20 FCO VITAMINA ginas oral Item 45. 60 FCO ANTITUSSIVO sintetica (Dexametodon) Item 46. 60 FCO MENTOLINA Item 47. 2000 TAB ANTIGRIPIALES Item 48. 2000 PBT ANTIGRIPIAL, pediatrico Item 49. 2000 AMP BALSAMICO Item 50. 500 TAB ACIDO hialuronico Item 51. 150 AMP Glicosido de calcio Item 52. 150 POM UNDOANTICO sintetica (Mentolada) Item 53. 10 FCO LIQOCANINA CLORHIDRATO 20-50 CC. Item 54. 60 AMP DACTININ 10 mg. Item 55. 100 AMP ANESTESICO dental Item 56. 1 FCO AGUIA Oligomera 1 l. Item 57. 1 PZT AGUIA simple de 100 Yds. Item 58. 50 PZA VENIDA de gas 4" Item 59. 1 TELA adhesiva 12 PG x 10 Yds. (sordada) (Pedido: 16.2-3022) Item 1. 10-3022 PCHONOTICION de 100 unidades (Pedido: 16.2-3023) Item 1. 12 PZA HUIA Bisturi internamocula N° 20 Item 2. 12 TUB BURTURA Ganga simple 20 Item 3. 12 TUB BURTURA Ganga simple 30 Item 4. 12 TUB BURTURA Ganga ornamada E-12 30 Item 5. 12 TUB BURTURA Ganga ornamada G-13 20 Item 6. 60 PZA EQUIPO Venezuela Item 7. 30 PZA AGUIA Capula dental 1 PG Item 8. 30 PZA AGUIA Capula dental 1.1/2 PG

CENTRAL TELEFONICA 372344 PRESENCIA

AGUA ALTO ACHUMANI Se invita a las personas que aportaron y a otras interesadas a la Asamblea a realizarse el día domingo 1º de septiembre a Hrs 10:30 en la esquina del Complejo The Strongest. Se proporcionará información relativa a las obras que se están ejecutando. LA COMISION

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA CONCURSOS DE PRECIOS N° 23/91 EMPEDRADO DE CALLE 4 DE JULIO Y PLAZA ANICETO ARCE- CONCEPCION La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija CODETAR, invita a las empresas constructoras legalmente establecidas en el país a presentar propuestas con destino al empedrado de calle 4 de Julio y Plaza Aniceto Arce-Concepción. Toda propuesta deberá sujetarse al pliego de especificaciones legales administrativas y técnicas elaborado para este efecto, el mismo que estará a disposición de los interesados en la Sección Caja de CODETAR, (planta baja), de su Edificio Central ciudad de Tarija. Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el rótulo respectivo indefectiblemente en la Unidad Jurídica de CODETAR, situada en avenida Las Américas Esq. España (Edificio Central, segunda planta), ciudad de Tarija, hasta horas 17:30 del día lunes 9 de septiembre del año en curso. Cualquier información adicional recabar de la Gerencia de Obras Públicas, Virgino Lema N° 728, teléfonos 25148 - 23988. La apertura se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas. Tarija, agosto 29 de 1991

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA INVITACION PUBLICA N° 13/91 CONSTRUCCION DEL PUENTE "SAN LUIS" La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija CODETAR, invita a las empresas constructoras legalmente establecidas en el país a presentar propuestas con destino a la construcción del Puente "San Luis". Toda propuesta deberá sujetarse al pliego de especificaciones legales, administrativas y técnicas elaborado para este efecto, el mismo que podrá ser adquirido de la Sección Caja de CODETAR de su Edificio Central, planta baja, ciudad de Tarija, previo pago de la suma de Bs. 100.- Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el rótulo respectivo indefectiblemente en la Unidad Jurídica de CODETAR, situada en avenida Las Américas Esq. España (Edificio Central, segunda planta), ciudad de Tarija, hasta horas 18:00 del día miércoles 18 de septiembre del año en curso. Cualquier información adicional recabar de la Gerencia de Obras Públicas, Virgino Lema N° 728, teléfonos 25148 - 23988. La apertura se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas. Tarija, agosto 29 de 1991

Las ofertas deberán ser presentadas hasta las 12:00 de la día sábado 7 de septiembre de 1991 en Arzobispado de Tarija en el edificio de la Presidencia de la Cámara de Comercio y Unión OroURO-Bolivia. Las ofertas deberán presentar los siguientes condicionamientos: 1. Para cada pedido presentar ofertas en sobres separados. 2. Indicar precio, procedencia y otras especificaciones técnicas, además de tiempo de entrega y forma de pago. 3. Las ofertas deberán acompañar las siguientes documentos legales: N° de RUC, inscripción en la Cámara de Industria y Comercio, Registro en Organizaciones de Control de Comercialización de Productos Farmacéuticos. CENTRO MINERO BOLIVAR

45 soldados iraquíes fueron capturados

Irak se infiltra en Isla kuwaití

NACIONES UNIDAS 29 (EFE). El secretario general de las Naciones Unidas (ONU), Javier Pérez de Cuéllar, informó hoy jueves al Consejo de Seguridad sobre el choque entre fuerzas kuwaitíes e iraquíes en la isla de Bubiyan...

UNIKOM. El Gobierno de EEUU expresó su preocupación por el supuesto desembarco de soldados de Irak en la isla kuwaití de Bubiyan.

El embajador de Kuwait en la ONU, Mohammed Abulhasan, informó al presidente del Consejo, José Ayala Lasso de Ecuador, que las fuerzas kuwaitíes rechazaron un intento de infiltración iraquí en la isla, capturaron a 47 atacantes y persiguieron a otros cuarenta que lograron huir.

El representante de Kuwait ante la ONU, Mohamed Al-Balushi, presentó ayer miércoles una carta ante el Consejo de Seguridad de la ONU, según la cual unos 60 iraquíes armados y vestidos de civil, respaldados por un helicóptero iraquí, se habían desembarcado en la estratégica isla de Bubiyan, al norte del país.

El portavoz de las Naciones Unidas, Frederic Ekhard, dijo que la Organización carece de verificación independiente sobre el incidente, del que las autoridades kuwaitíes informaron a los Observadores de la ONU para Irak-UNIKOM.

Según Abulhasan, aviones del servicio de guardacostas de Kuwait destruyeron siete de las embarcaciones iraquíes y 45 de los soldados de Irak fueron capturados por fuerzas de Kuwait, mientras que el resto de las naves huyeron.

Agregó que inicialmente los iraquíes prohibieron la observación aérea porque sus aviones atacaban al grupo invasor; después intervino el mal tiempo y cuando finalmente un helicóptero de UNIKOM sobrevoló la isla de Bubiyan, todo parecía tranquilo.

La portavoz adjunta del Departamento de Estado informó de que se encuentran en el golfo Pérsico para adoptar "una postura decidida contra esta incursión".

Subrayó Ekhard que no hay ningún puesto de observación de UNIKOM en las proximidades de la isla, unido al campamento por un puente y deshabitado excepto por un contingente militar iraquí que actualmente se encuentra en ella.

Whittlesey dijo que según informes preliminares, las fuerzas iraquíes habían disparado el miércoles contra un helicóptero kuwaití que los había detectado en aguas cercanas a Bubiyan.

El gobierno de Kuwait denunció reiteradamente incursiones iraquíes en la zona fronteriza en disputa, cuyo fin se cree que es la recuperación de armamentos abandonados por el ejército de Irak en su retirada.

Estos intentos recabar más información sobre la naturaleza y misión de lo que parece ser una violación de fronteras, agregó.

El gobierno de Kuwait denunció reiteradamente incursiones iraquíes en la zona fronteriza en disputa, cuyo fin se cree que es la recuperación de armamentos abandonados por el ejército de Irak en su retirada.

Las autoridades británicas han protestado por esta acción ante el Gobierno de Bagdad, que rechazó las acusaciones.

Subrayó Ekhard que no hay ningún puesto de observación de UNIKOM en las proximidades de la isla, unido al campamento por un puente y deshabitado excepto por un contingente militar iraquí que actualmente se encuentra en ella.

Las Naciones Unidas están a la espera de un informe de su misión observadora en la zona (UNIKOM), creada de acuerdo con una resolución del Consejo de Seguridad para vigilar y detener, si fuera necesario, eventuales acciones hostiles a lo largo de la frontera entre Irak y Kuwait.

Irak negó haber atacado isla Bubiyan

General Michel Aun se fue al exilio en submarino

NICOSIA 29 (EFE). El Ministerio de Asuntos Exteriores negó hoy jueves, las acusaciones de Kuwait ante la ONU sobre un ataque de hombres armados iraquíes contra la estratégica isla kuwaití de Bubiyan.

BEIRUT, 29 (Reuter). Agentes franceses de seguridad sacaron hoy al general cristiano Michel Aun del Líbano a bordo de una lancha rápida hasta un submarino que lo aguardaba para llevarlo al exilio en Francia.

La fuente aclaró, en un comunicado emitido por la agencia oficial INA, que el Ministerio kuwaití de Asuntos Exteriores "ha mentado sobre el ataque".

Luego el submarino se dirigió a la isla de Chipre donde funcionarios del gobierno y diplomáticos franceses rechazaron formular declaraciones.

Nuestras fuerzas no tienen ningún poder militar en la zona, que ya no está bajo nuestro control, desde la agresión (guerra del Golfo) y esto pueden atestiguarlo los observadores internacionales que se encuentran en la frontera iraquí-kuwaití, con la misión de vigilar el cumplimiento del alto el fuego", añadió BNA.

Mientras Aun se encontraba en Golden Beach, otros dos corresponsales de autos diplomáticos franceses partían de la embajada en el sector este de Beirut como se esperaba para desplazarse a las autoridades y a la prensa. Un avión militar francés se hallaba en el aeropuerto de Beirut con los motores funcionando.

En nuestra opinión el dinero ha sido utilizado tal como se pensaba y ha estimulado el progreso tecnológico en nuestra economía. En general, estamos satisfechos con la asistencia técnica, dijo Samek.

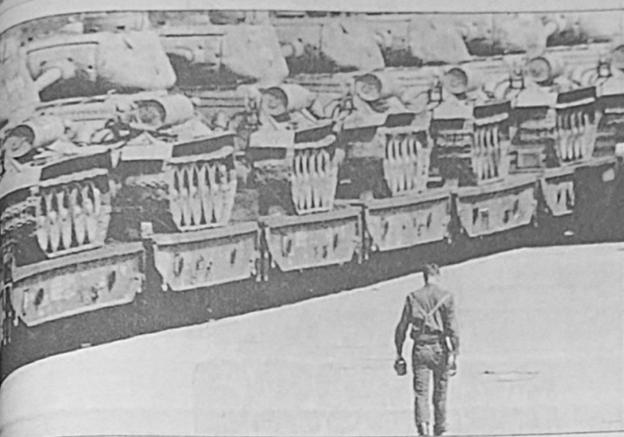
El submarino enfiló en dirección a Chipre, unas 100 millas hacia el noroeste. Funcionarios chipriotes estaban aguardando en la pista de Larnaca pero declined discutir los arreglos efectuados para el viaje de Aun.

En el momento de la salida de Bubiyan, respaldados por doce embarcaciones.

El plan trazado para sacar a Aun del Líbano estuvo diseñado a evitar cualquier posible ataque o contacto con periodistas que podrían haber alertado a los servicios de inteligencia mediante despachos noticiosos, aclararon las fuentes libanesas.

La protesta fue entregada al secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, y añade que aviones kuwaitíes guardacostas destruyeron siete de las ciudades embarcaciones.

El plan trazado para sacar a Aun del Líbano estuvo diseñado a evitar cualquier posible ataque o contacto con periodistas que podrían haber alertado a los servicios de inteligencia mediante despachos noticiosos, aclararon las fuentes libanesas.



Una cadena interminable de vagones de ferrocarril cargados con tranques en la estación de Ljubljana. Maniobras de guerra interrumpidas debido a que las líneas ferroviarias fueron cerradas por fuertes combates en Ljubljana, Croacia, 29. Reuter

Serbia cada vez más cercada

BELGRADO 29 (EFE). La república yugoslava de Serbia se encuentra cada vez más aislada ante la ofensiva bélica de la Comunidad Europea, que la hace responsable de la guerra en Croacia y la amenaza con pactar con las demás repúblicas yugoslavas si no se aviene al plan de los observadores señalan la prisa de los guerrilleros de Croacia para, con ayuda del Ejército federal, expulsar al puerto fluvial croata del Danubio.

El presidente de Yugoslavia, el croata Slobodan Milošević, dijo que el último objetivo de los que la minoría serbia de Croacia se propone conquistar antes de que los croatas logren su independencia.

El diario independiente "Borba" considera que el Tratado de Europa (CE) inicia una política de fuerza diplomática para intentar doblegar las supuestas aspiraciones territoriales de Serbia y el apoyo con que cuenta el Ejecutivo federal para ello.

Los ministros europeos dice "Borba" se han reunido en Bruselas para discutir el Tratado de Europa (CE) y el apoyo con que cuenta el Ejecutivo federal para ello.

Europa Oriental requiere dinero

BRNNA, 29 (Reuter). La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

La asistencia económica occidental a Europa oriental cada vez haya estimulado el desarrollo económico de la región, pero muchos estiman que aun falta un gran estímulo.

Por motivo de extravío queda anulada la Libreta Nº 00-34-028215-1 de la MUTUAL "LA PRIMERA" correspondiente a Isabel Rosario de Zarda de Quítón.

POR EXTRAVÍO Del RUC 04150318, éste queda anulado.

POR EXTRAVÍO queda anulada la Libreta Nº 401106948 del Banco de la Paz S.A.



MINISTERIO DE FINANZAS BOLIVIA

COMUNICADO

En aplicación del Art. 13º del Decreto Supremo No. 22739, al no haber presentado los organismos citados a continuación sus planillas para aprobación. El Ministerio de Finanzas fijará sus masas salariales.

- SECRETARÍA GENERAL DE DEPORTES Y JUVENTUDES Instituto Departamental de Deportes La Paz e Interior Comité de Obras Deportivas La Paz e Interior Ministerio de Educación y Cultura Comité Olímpico Boliviano Academia Nacional de Ciencias Instituto Boliviano de Cultura Servicio Nacional de Alfabetización y Educ. Popular Instituto de Pequeña Industria y Artesanía Instituto Nacional de Cooperativas Alcaldía de Cobija Instituto Superior de la Administración Pública Centro de Investigación Agrícola Tropical

DETALLE DE LAS ENTIDADES QUE FINANCIAN SUS GASTOS DE SERVICIOS PERSONALES CON RECURSOS PROPIOS

- Caja Nacional de Seguridad Social Superintendencia de Bancos CORDEPAZ FABCCE CORDECruz EMA - La Paz Centro de Desarrollo Forestal - Regional Norte Centro de Desarrollo Forestal - Regional La Paz Banco del Estado

La Paz, agosto de 1991 DIRECCION DE COMUNICACION ECONOMICA

AVISO DE REMATE

La Doctra Martha Rodríguez de Sandoval, Juez Ordenadora de Instrucción en el Civil de la Capital, etc.

JACQUE SABER. Al publico en general que dentro del proceso Civil (Excepcional) seguido por MDOSES ARAMBULO ALFARO contra sus esposas MARCO MARIANOUPOLE y GREGORIA LIMA DE MARIANOU, sobre cobro de dólares americanos, en aplicación de la sentencia, mediante Auto de fe de 03 Ago. se ha señalado para el cumplimiento del remate judicial en subasta pública el inmueble ubicado en Villa Ballivián de El Alto de La Paz, Manzana No. 11, individualizado con el No. 3 y registrado en Derechos Reales bajo la partida No. 31060203, que tiene superficie de 208.70 mts. 2 con Colores Catastrales No. 29.179.15 de propiedad de las esposas Mico Mariana Ouzou y Gregoria Lima de Marianou, para el día 13 de septiembre del año en curso, hora 10:00 a.m., con la seguridad otorgada de Ley, e sea en B.O. 04850. (CÓDIGO DE PROCEDIMIENTOS CIVILES) A 00-100-BOLIVIANO, para cuyo efecto se designa como ministro al Dr. Juan Carlos Ruelas, Jefe de la Fe Pública.

Las interesados en el mencionado remate, podrán comparecer al día y hora señalados a la Tribuna de Remate en la ciudad de La Paz, en el venturo día del mes de agosto de mil novecientos noventa y uno.

Nº 1491 P. O. de la Srta. Justa B. de Inoz. en la C. de la C.

Dada en Suiza, Suiza y Lito, el día 27 de agosto de 1991, en el momento de la inscripción en el Libro del Registro de la Fe Pública.

Dr. Distrib. JUDICIAL de la Fe Pública - Agosto 04 de Instrucción en el Civil - BOLIVIA.



YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS DIRECCION GENERAL DE EXPLORACION Y EXPLOTACION SEGUNDA CONVOCATORIA

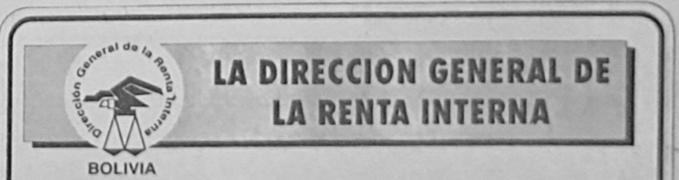
Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, convoca a las Empresas o firmas legales establecidas a presentar ofertas para la provisión del siguiente material.

Table with 4 columns: No. Inv. Pub., No. Pedido Materiales, Descripción, and values for BOMBA CENTRIFUGA, BOMBA 'UNION', and SACATESTIGO Y ACCESORIOS.

Los pliegos de especificaciones, cuyo valor es de Bs. 25.00 (Veinticinco 00/100 Bolivianos) cada uno, pueden ser consultados en la Secretaría del Distrito de Materiales de la Dirección General de Exploración y Explotación, ubicada en el Km. 2 y 1/2 antigua carretera a Cochabamba, teléfono 336986 interno 20, a partir del día martes 27 de agosto 1991.

Las propuestas se presentarán en sobres cerrados y lacrados en la misma secretaría hasta horas 16:00 (cuatro de la tarde) del día martes 17 de septiembre de 1991.

Santa Cruz 27 de agosto 1991



LA DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

Comunica a todas las Empresas de Auditoría Externa, legalmente habilitadas hasta el 31-12-89, deberán actualizar la siguiente documentación:

- Certificado de Solvencia Fiscal de los socios (Original). - Dirección actual de la empresa, teléfono. - Modificación de constitución de la empresa en caso de existir. - Certificado de no ser empleado público de los socios (Original). - Poder contenido de los socios al actual representante legal de la Firma.

La documentación solicitada deberá ser presentada a la Dirección Área Normas de Fiscalización (5to. Piso) hasta el 29 de noviembre del año en curso.

La Paz, agosto de 1991

Congreso orgánico

Tres propuestas para la nueva estructura de la COB

En el congreso orgánico de la COB, que se realiza desde ayer en la ciudad de La Paz, se debatirán tres propuestas para la nueva estructura del máximo organismo sindical boliviano. Campesinos, mineros y fabriles tienen definidos sus planteamientos en esa materia.

El dirigente Milton Gómez informó que el contenido de las propuestas aún no ha sido conocido en su totalidad. Anoche continuaba la lectura del documento de los campesinos denominado "Planteamientos de la CSUTCB para una organización representativa".

Al inicio de la primera sesión los dirigentes de los distintos sectores laborales recibieron el informe de actividades del comité ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, el mismo que fue observado por un delegado de Sucre, quien indicó que el informe no contemplaba la conducta de los dirigentes.

Tras demoras en la acreditación de los delegados asistentes al Ier congreso orgánico de la COB, ayer a las 15:15 comenzó la primera sesión del encuentro sindical, cuyo objetivo principal es definir la nueva estructura de la máxima organización laboral del país.

De acuerdo con el informe de la comisión de poderes, la mayoría de

delegados de las confederaciones, federaciones, centrales obreras departamentales y centrales obreras regionales, ya ha sido acreditada. Hoy se entregarán las credenciales a las demás organizaciones asistentes.

Reglamento
En la primera sesión del congreso, el CEN de la COB presentó a la plenaria el proyecto de reglamento de debates. Tras su lectura el documento fue aprobado por unanimidad sin mayores observaciones.

El reglamento de debates que entra en vigencia en las deliberaciones del congreso, aclara que los delegados adscritos tendrán derecho a expresar sus planteamientos pero no podrán votar.

Asimismo, mediante el reglamento se define que el PRESIDUM estará conformado por el CEN de la COB. En caso de organizarse comisiones para las discusiones preliminares, estas estarán conformadas con un mínimo de 7 miembros.

Se señala también que todas las propuestas serán presentadas por escrito y siguiendo los pasos orgánicos establecidos para este tipo de encuentros sindicales.

Las sesiones del congreso se instalarán con la simple mayoría de los delegados. También se exige estricta asistencia de los dirigentes y que caso

contrario se informará de sus inasistencias a las bases.

Además, se establece que cada delegado tendrá derecho al uso de la palabra 2 veces. La primera de 7 m. y la segunda de 2 m. Se delimitó este tiempo para agilizar el debate durante las plenarias del congreso.

Temario
El temario del congreso contempla los siguientes puntos:
a) Informe del comité ejecutivo de la COB; b) Análisis de la situación del movimiento sindical boliviano; c) Análisis de los estatutos de la COB; d) Conclusiones y recomendaciones.

Informe
El dirigente minero Ruffo Rivero dio lectura al informe de 40 páginas elaborado por el CEN de la COB para este encuentro. En forma cronológica se describen las principales actividades que desarrolló la máxima dirección sindical del país desde octubre de 1989 hasta la fecha.

Asimismo, el informe presentó una visión global de los conflictos sociales de los dos últimos años. Destacó que el gobierno de Jaime Paz Zamora, con el decreto 22407, dio continuidad al 21060, profundizó la crisis de los trabajadores y del país, y debilitó las empresas del Estado.

Por su parte, el sector privado mostró interés en crear ciertas opciones en seguridad social que puedan ser administradas por ese sector, sugerencia que fue rechazada por los trabajadores.

ESTUDIO SOBRE SEGURIDAD SOCIAL
El IBSS entregará hoy al ministro de Salud, el "Estudio matemático actuarial del régimen básico de pensiones del sistema de seguridad social" para los años de 1991 a 1995.

El documento fue elaborado por la Superintendencia de Pensiones del Instituto de seguro social y fue procesado de acuerdo con normas y recomendaciones de la Organización Internacional del Trabajo (OIT).

Las orientaciones de ese estudio evalúan el sistema de administración de la seguridad social, desde su fundación en 1957 a la fecha. También se refieren a la reorganización del sistema financiero actual.

En Santa Cruz

Iberoamericanos analizan hoy el tema de la seguridad social

Delegados de 24 países iberoamericanos debatirán en Santa Cruz temas relacionados con la seguridad social. La reunión se realizará desde el 30 de septiembre hasta el 5 de octubre.

Entre los temas que serán analizados, se encuentran el proyecto de código iberoamericano sobre seguridad social y la participación de la empresa privada en ese sector.

También se designará al presidente y al secretario general de la Organización Iberoamericana de la Seguridad Social (OISS). Se anunció que el ministro de Salud de Bolivia, Mario Paz, será quien ocupe la presidencia hasta 1993.

El director del Instituto Boliviano de Seguridad Social (IBSS), Alvaro Carranza, manifestó que la agenda elaborada recientemente en Cochabamba tiene carácter tentativo. A mediados de septiembre y a solicitud del Ministerio de Salud de España, se reunirá una comisión multilateral con el fin de definir el temario.

Uno de los puntos centrales está relacionado con el Informe de actividades del presidente saliente.

Se informó, además, que las comisiones técnica, jurídica, financiera y médica analizarán la situación global de los 24 países miembros, que agrupan a 147 organizaciones de seguridad social.

El tema de la seguridad social fue objeto de mucha preocupación en las organizaciones laborales del país, ante el anuncio gubernamental de buscar su privatización.

El ministro de Trabajo, Oscar Zamora, al afirmar que la seguridad social es una conquista laboral, dijo que su modificación o reforma deberá estar avalada por los trabajadores.

Mientras tanto, el gobierno económico anunció que reformulará su propuesta, la cual será elevada a consideración de la Central Obrera Boliviana.



La Paz Hotel en Alaya
Restaurant
del 3 al 7 de septiembre



polinesia



Kia Ora - Tahai
BALLET POLYNÉSIE

INFORMES Y RESERVA
Telf. 356951 Int. 100

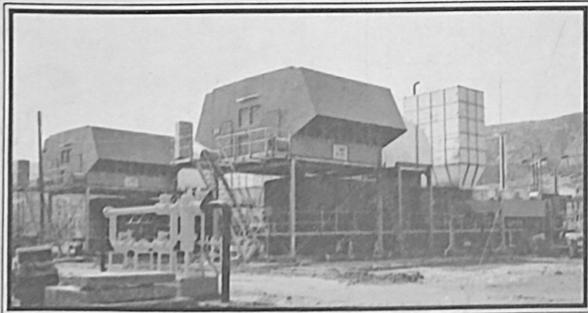


Tiempo de Oro San Pedro

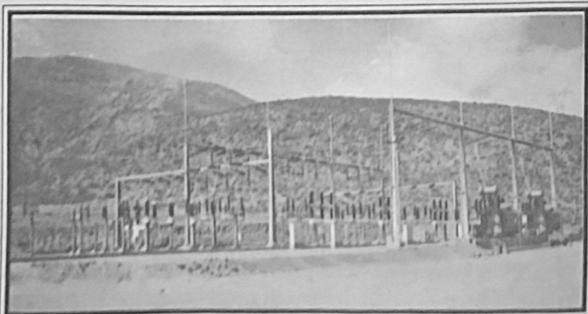
AEG KANIS G.m.b.H.

Essen, República Federal de Alemania

(Representada en Bolivia por Ing. C.E. Postel Ltda.)



Turbinas 2 y 3 de 26,3 MW c/u



S/E en 115 KV y Transformadores de 29 MVA

Felicita a ENDE y la ciudad de Cochabamba, con motivo de la inauguración de la Segunda y Tercera Turbinas a gas de la Central Térmica de Valle Hermoso, suministradas e instaladas por nuestra empresa

"Electrificación es Progreso"

PRESENCIA ECONOMICOS

INDICE

100 INMUEBLES

- 101 Administrados
- 102 Departamento alquiler
- 103 Departamentos venta
- 104 Departamentos compra
- 105 Casas Alquiler
- 106 Casas venta
- 107 Casas compra
- 108 Terrenos venta
- 109 Terrenos compra
- 110 Oficinas alquiler
- 111 Oficinas venta
- 112 Oficinas compra
- 113 Finiquito venta
- 114 Finiquito compra
- 115 Anticréticos

200 VEHICULOS

- 201 Venta hasta \$us 1.000
- 202 De \$us 1.100 a 5.000
- 203 De \$us 5.000 adelante
- 204 Vehículos compra
- 205 Rent a Car (alquiler)
- 206 Tractores

300 ARTESANOS

- 301 Albañiles
- 302 Plomeros
- 303 Modistas
- 304 Sastrés
- 305 Pasteleros
- 306 Tractores

400 ANIMALES

- 401 Veterinarias
- 402 Perros
- 403 Gatos
- 404 Aves
- 405 Ganado
- 406 Extravías

500 SERV. PROFESIONALES

- 501 Abogados
- 502 Administradores
- 503 Dibujantes
- 504 Fotógrafos
- 505 Contadores
- 506 Médicos
- 507 Gestores
- 508 Cosméticos
- 509 Secretarías
- 510 Profesores
- 511 Chóferes

600 EQUIPOS DE HOGAR

- 601 Alarmas
- 602 Alfarbrás
- 603 Cortinas
- 604 Tapiceros
- 605 Tabiques
- 606 Electrodomésticos
- 607 Perchas
- 608 Vajillas
- 609 Muebles

700 EQUIPOS DE OFICINA

- 701 Computadores
- 702 Reparación de máquinas
- 703 Sistemas de seguridad
- 706 Cajas fuertes
- 707 Copiadoras
- 708 Calculadoras

800 EQUIPOS

- 801 Depósitos
- 802 Fotográficos
- 803 Mineros
- 804 Video
- 805 Sonido
- 806 Musicales
- 807 Médicos
- 808 Teléfonos

900 DOMESTICOS

- 901 Camareros
- 902 Omeísticas
- 903 Niñeras
- 904 Múltiples

1000 OBJ. PERSONALES

- 1001 Discos
- 1002 Casettes
- 1003 Dickettes
- 1004 Club de intercambio
- 1005 Ropa
- 1006 Revistas
- 1007 Adornos
- 1008 Libros

1100 OBJ. PERSONALES

- 1101 Pedicura
- 1102 Mensajeros
- 1103 Vendedores
- 1104 Meseras
- 1105 Masajistas
- 1106 Acupuntura
- 1107 Peluqueros
- 1108 Orquestas
- 1109 Duchas
- 1110 Limpieza

1200 OBJ. PERSONALES

- 1201 Hoteles
- 1202 Hostelerías

1300 VARIOS

- 1301 Extravíos
- 1302 Inventos
- 1303 English Add

1300 ULTIMO MOMENTO

AVISOS

BenZ, modelo 81, color rojo, 2 capotes, full equipo, convertible 38050, poco recorrido. Auto Jaguar 36 SJ, modelo 85, full equipo, flamante, poco recorrido, color blanco. Referencias Santa Cruz Tel. 328490 Av. Uruguay Nº 127 (22-25)

Artesanos

3092 Plomeros

PLOMERO Instalaciones reparaciones. Tel. 360738 (3-4)

SERV. PROFESIONALES

REQUERIMOS Jóvenes promotores publicitarios Kollasuyo 1511 (Cementerio) (22-23)

ELECTRICISTA Teléfono 3714411

NECESITO Chofer Car. "C" para profesor teléfono 365764 (23-24)

NECESITO Pastelero con experiencia. Teléfono 363617-325685 (17-22)

507 Gestores

SE HACEN Trámites militares, Sagárnaga No. 162. Teléfono 374683

510 Profesores

CETA Da clases de conducción también por las noches teléfono 365764 - 371033

COMPRO LIBROS Revistas, discos, usados. Teléfono 354544 (26-30)

VARIOS

PLAY BOY COMPRO Año 1962 pago \$us. 400.0 pro los 12 tomos. Referencias escribir casilla Nº 1926 LP (27-31)

DE OCASION Vendo Macintosh 11si, 5MB RAM, 80 MB HD, coprocésador, monitos RGB 12" color teclado expandido. \$us. 5.300.- Referencias teléfonos 783483 - 351251

POR EXTRAVIO Queda nulo el carnet RUC Nº 02264710 de Miguel Rafael A.

PARA ESTUDIANTES DE PRIMERA En venta mesas, sillas, niqueladas de lujo. Conchitas 715 Tel. 363420

VENDO Terreno con dos habitaciones. Tel. 310000 (R-28)

FLAMANTE Acordeón Hohner 48 bajos vendo o permuto 372428 - 369199 (27-31)

URGENTE Compro TV Betamax 372428 - 369199 (27-31)

CLAUSURAS ¿Problemas Tributarios? Teléfono 379935 (27-28)

VENDO Arboles de pino para industrializar. Referencias 320939

MARIACHI "Serenata" 322177

VENDO Equipo de oxígeno Ref. calle Tarapacá esquina Chorolque kiosco 36

ALQUILO Habitación en Sopocachi Tel. 370925

HOSTAL CAÑOTO 4 estrellas en Santa Cruz ofrece precios promocionales, excelente y céntrica ubicación Florida No. 45 teléfonos 331053 - 331052 - 360637

AUDIFONOS Internos y curvetas en Santa Cruz calle España 550. Tels 339155-338825 (10-24)

DEPARTAMENTO En alquiler consta de una sala, dos dormitorios, cocina, baño, dos dormitorios, cocina, baño y de demás dependencias. Referencias Av. Bernabé Sosa No. 676 Tel. 33-0629 horas de oficina (R-24)

OFICINAS En alquiler edificio céntrico, 8 plazas, 5 baños, se alquila todo o en partes. Llamar al teléfono 33-8825 (R-24)

SE ALQUILA Casa céntrica ubicada a 4 cuadras de la plaza. Referencias teléfono domicilio 33-2329, Of. 33-2328 (R-24)

ALQUILO CASA Independiente semi amoblada, con 3 dormitorios, living, comedor, dependencias de empleada, sobre la calle Río Grande y Tomás de Leño (detrás de Sauna Copacabana en \$us. 250, mensual Ref. Tels. 34-0634/32-2904

ALQUILER \$us. 230 casa independiente con Tel. de dos dormitorios, sala-comedor, cocina, baño dependencias de empleada, garaje, jardín 3er anillo. Y otra de \$us. 250.0 con todos sus dependencias Campero 141. Ref. 34-7512 (R-24)

ANTICRETIDO 15 00 \$us. bonita casa, sobre 1er. y 2do. anillo consta de 40 dormitorios, un pequeño con baño privado, dos baños, cocina, living, comedor, amplio jardín alrededor, garaje pra dos movilladas, piso de cerámica. Ref. Tel. 33-9753 (R-24)

DOY ANTICRETIDO O vendo chalte barrio Hamacas, tres dormitorios, living, comedor, baño, cocina, dependencias de empleada, pieza de lavandería, garaje 3 movilladas, patio jardín, teléfono \$us. 12.000 Ref. 42-4103 (R-24)

NECESITO Casas o chalets en anticrético, cualquier zona o precio, propiedades llamar a cualquier hora al teléfono 35-1479 (24)

POR MOTIVO DE VIAJE VENDO Casa con 3 dormitorios, living, comedor, cocina y baño super. 382 mts. 2 zona Av. Mutualista entre 3er. y 4to. anillo \$us. 16.500 más un auto ISUZU modelo 81 \$us. 2.200 c/p Ref. Al. Tel. 34-0796 Ingavi 424 (R-24)

TELEFONO DOY EN ALQUILER O anticrético de la serie antiaño o sexta serie contrato y traslado inmediatamente, facturas al día Ref. 33-3363 - 340808 Oruro 332 esquina Republicana (24)

VENDO Línea telefónica al crédito o al contado No. 347595 entrega inmediata Ud. planifica su mejor forma de pago. Doy teléfono en alquiler en \$us. 25 y 35 mensual. contrato y pedido de traslado inmediato. Referencias 33-1317 calle Chuquisaca no. 457 "A7BR"

VENDO Línea telefónica particular vende al crédito con mínima cuota o al contado sin intermediarios, ni comisiones, documentación al día, listos para traslado. Ref. 34-2589

DOY EN ALQUILER Un teléfono sin intermediarios Ref. Tel. 32-7566 (R-24)

VENDO LOTE De 6500 mts. 2 de 56 x 56, sobre la Av. Pirral 4to. anillo externo UV 111, manzana 37 papeles al

nal etc. \$us. 100.000 Referencias 34-2478 - 34-0470 Fax 34-2478 (R-24)

Cochabamba

REGALO Chalet 2 plantas, 4 dormitorios con terrazas, zona norte teléfono 23188 (R-24)

VENDO 2 casdas, carretera a Sacaba K. 712 parada de micros Norte a 70 mts. 2 dormitorios, living, comedor, cocina, baño, familia Guzmán (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

SOMOZA Vende casa (falta terminar obra fina)

2 plantas 5 dormitorios, de dependencias, completas, zona Pasca baja precio 28.000 dólares (R-24)

SOMOZA Vende casa 1 planta, 2 dormitorios, zona Mururina, precio 33.000 dólares Tel. 45095 (R-24)

SOMOZA Vende casa 2 departamentos c/u 3 dormitorios, dependencias completas, jardín a paso Avenida Juan de la Rosa, precio 55.000 dólares, teléfono 45095 - 43756 (R-24)

FAROS Casita con lote en Cala Cala tipo medias aguas, 4 dormitorios, 400 mts. 2 a cuadra Telefó Vargas cerca colegio Maryjoll Sys. 36.000 teléfonos 22551 - 22393 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

SOMOZA Vende casa (falta terminar obra fina)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

PALACE Vende una planta, zona de dependencias, completa, zona Pasca baja precio 28.000 dólares (R-24)

AUTO MAZDA delo 85 990.000 \$us. color blanco Tel. (1-2249927) (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.460 m2, todo amarrallado construcción de primera frente completo El Carmen Rumimayu 36.000 \$us. teléfono 31863 (R-24)

VENDO Casa a estrenar con 3.4

Autoridades adoptan severas medidas para prevenir cólera

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA). El Comité de Lucha Contra el Cólera decidió adoptar severas medidas para prevenir el mal cuya epidemia en este departamento es alarmante. Hoy se reportaron dos casos de diarrea aguda, sin embargo, se afirma que no se trata de la enfermedad.

La Prefectura del departamento de Cochabamba en las próximas horas una serie de disposiciones que contribuyan a disminuir los riesgos que supongan el uso de servicios básicos, la presencia de basurales y aguas contaminadas y la falta de higiene en la recolección y manipulación de alimentos.

Se ha dispuesto un "estricto control" del ingreso de productos agrícolas provenientes de La Paz y otros departamentos con la intención de evitar que estos sean portadores de la enfermedad.

Asimismo, se convocó a autoridades, instituciones, entidades y organismos a sumarse a la cruzada contra el cólera.

El prefecto, René Recacochea

Salinas, anunció que se coordinan acciones con la fuerza pública para hacer cumplir las determinaciones oficiales y se adelantan trámites para en su caso lograr desembolsos extraordinarios de dinero para enfrentar con éxito la epidemia.

"Hay recursos para la primera fase. No hay problema", sostuvo a tiempo de advertir que si la enfermedad se propaga será necesario contar con el apoyo efectivo de recursos humanos, medicamentos, infraestructura hospitalaria y, sobre todo, dinero.

Indicó que se ha puesto en marcha un complejo mecanismo para enfrentar el mal. "Ahora que la epidemia está en las puertas, por así decirlo, creemos que la educación es muy importante", declaró a tiempo de convocar a los Medios de Comunicación Social a intensificar la campaña.

El Concejo Municipal por su parte, instruyó a la Alcaldía que se ocupe de la recolección de basura, el agua contaminada y otras tareas que son de su competencia, mientras

tras que se dispuso que los carros cisterna que distribuyen agua al 40% de la población adopten medidas precautorias de emergencia. También, se determinó ejercitar un estricto control sobre las bebidas y alimentos.

El Colegio Médico Departamental declaró en estado de emergencia y movilizó de sus aliados. Contingente de brigadas para que trabajen en centros de salud y se sumó a la campaña destinada a defender la salud de la población.

La Dirección Departamental de Educación, a su vez, anunció la adopción de medidas de precaución en escuelas y colegios de su dependencia, muchos de los cuales carecen de condiciones adecuadas en cuanto a higiene y saneamiento básico.

Finalmente, la directora de la Unidad Sanitaria Magaly de la Zarda de Zanier, informó que se pondrá en funcionamiento la planta de sueros que no se utiliza desde hace cuatro años. "En este momento de emergencia, el funcionamiento de esta planta será muy importante", señaló.

Iglesia boliviana se prepara para desafío de la Nueva Evangelización

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA). La Iglesia boliviana adoptó una serie de medidas para enfrentar el desafío de la Nueva Evangelización planteado por el papa Juan Pablo II a la Iglesia católica, laicos y sacerdotes.

La transformación fue proporcionada por el obispo de Chuquisaca y presidente de la Comisión de Catequesis de la Conferencia Episcopal Boliviana (CEB), Mons. Pérez, quien participó en el II Asesoría Anual de la CEB que, preside el papa Juan Pablo II a la IV Conferencia del Consejo Latinoamericano que tendrá lugar en Santo Domingo, a partir del 12 de agosto de 1992, en ocasión de los 500 años de la llegada de los misioneros españoles a América.

Uno de los temas de la Nueva Evangelización, es el llamado al Santo Padre, debe ser en sus métodos, en su lenguaje y en sus expresiones, motivo por el cual el trabajo a realizarse "es muy importante", pero se han dado los pasos necesarios para asumirlo.

Una de las tareas, explicó, fue la creación de grupos de "catequesis de comunión y participación inculturada", es decir, que "aprecie" las culturas nacionales, las respete y las evangelice desde sus raíces levantando la fe, la semilla.

Afirmó que no se trata de una labor simple, pero al contrario, es muy compleja, pero por sobre todas las cosas pretende la renovación de la fe, del compromiso de los cristianos mediante la toma de conciencia sobre lo que es la Iglesia.

Admitió que una gran mayoría del pueblo de Dios no participa en la labor de evangelización, motivo por el que es necesario tomar este nuevo enfoque que exige mayor trabajo y, por lo tanto, mayor unión y participación de toda la Iglesia, es decir, obispos, sacerdotes y laicos.

Mons. Pérez dijo que la Comisión a su cargo trabaja en la formación de miles de líderes catequistas que han asumido su rol y permitirán superar las deficiencias de carácter estructural que se presentan por la escasez de sacerdotes y la proliferación de grupos

religiosos que suman más de 300.

De la misma manera, sostuvo, las Comunidades Eclesiales de Base tienen un trabajo difícil y está cumpliendo una labor que responde a los requerimientos exigidos para la difusión del Evangelio que "es un mensaje de justicia, de paz y de amor".

Entretanto, los obispos de todo el país, por segundo día consecutivo, trabajaron en la preparación del contenido del aporte de la Iglesia boliviana que gira en torno a la "Nueva Evangelización, Promoción Humana y Cultura Cristiana".

La Asamblea se lleva a cabo en la Casa Cardenal Clemente Maurer de la zona de Coña Coña. Se prolongará hasta el lunes 2 de septiembre. Hasta entonces, los prelados elegirán a los delegados bolivianos a la Conferencia de Santo Domingo, evaluarán el trabajo de las comisiones episcopales, analizarán el problema de las sectas, el próximo Congreso Latinoamericano de Jóvenes y el Cólera y el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA).

Santa Cruz

En Concepción Precarias condiciones de hospital para casos de cólera

CONCEPCION, 29 (PRESENCIA). El Hospital "César Barrios" de esta capital de provincia, se encuentra en precarias condiciones para poder atender cualquier brote epidémico de cólera, por lo que, urge dotarlo de medicamentos y otros equipos, señaló hoy la Alcaldesa Ignacia de Broxmeyer.

Hace poco más de 4 meses que se ha solicitado a las autoridades sanitarias de Santa Cruz, un mínimo de 600 unidades de medicamentos, camas y otros utensilios de atención, ya que es el único hospital para más de 60 comunidades campesinas de la zona, expresó.

Las informaciones sobre la aparición de casos de cólera en La Paz han causado, dijo, evidente alarma en la población. Al extremo que muchas familias que tienen algunos de sus hijos estudiando en La Paz están haciendo dolo por temor a que contraigan la enfermedad.

Según la señora de Broxmeyer, cualquier brote en

la Chiquitania sería desastroso, por cuanto no existen condiciones sanitarias ni siquiera regularmente, pero, lo más inquietante sería la contaminación de arroyos y ríos.

Anunció la conformación de un comité de emergencia conjuntamente con las demás autoridades y la cooperación del Vicariato Apostólico de Suño de Chibes, pero, entre tanto, expresó que es necesario que la Unidad Sanitaria de Santa Cruz envíe medicamentos, camas y otros utensilios de emergencia.

Según la alcaldesa, las reiteradas campañas de prevención que se han realizado tanto en Santa Cruz como a nivel nacional, cast no han llegado a infiltrar en la población rural de la Chiquitania que vive prácticamente al margen de los medios de comunicación, siendo por lo tanto, urgente movilizar brigadas sociales.

Se inaugura hoy Congreso de Escuela de Padres

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA). El décimo cuarto Congreso Nacional de la Escuela de Padres, se inaugurará este viernes en la asistencia de poco más de un centenar de delegados nacionales e invitados de varios países.

El tema para el encuentro de este año es: Estudio y tiempo libre. En torno a esta temática se analizará una serie de factores que concierne a la estructura misma de la familia, señalaron esta tarde los organizadores.

La Escuela de Padres que originalmente surgió en Santa Cruz hace hasta ahora prácticamente todo el país. Además, la influencia de los congresos nacionales que siempre contó con la cooperación de la Escuela de Padres del Brasil, permitió la creación de este organismo en otras partes del país.

El congreso se desarrollará en instalaciones del Colegio "Uboldi". Según el director de la Escuela de Padres para esta ocasión se ha invitado a expertos que dictarán conferencias y presentarán mesas redondas. El objetivo es formar conciencia entre los padres de familia, sobre la responsabilidad en cuanto a la educación de sus hijos.

Distorsionada campaña turística en Canadá

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA). Organismos gubernamentales de turismo de Canadá están distorsionando información turística de Santa Cruz a personas que viajan hacia Latinoamérica, denunció hoy aquí la Cámara Hotelera de Santa Cruz.

De acuerdo a la explicación, con los auspicios del gobierno de Canadá se ha editado una revista turística, donde se dice que no existen en Bolivia condiciones aceptables para recibir turistas.

En cuanto a Santa Cruz, la publicación canadiense asegura que sólo existen 3 hoteles, que en la ciudad no hay agua potable y no hay caminos transitables todo el año hacia las poblaciones donde se mantienen templos jesuiticos de la colonia.

Muchos de los datos referentes a Bolivia según la CIISC, datan de 1988 y esta divulgación, está perjudicando que corrientes turísticas del Canadá lleguen hasta Santa Cruz.

La cámara dijo que realizará gestiones ante la representación diplomática de ese país en La Paz, para que, por su intermedio, se realicen las rectificaciones y si es posible aclaraciones.

En circuito Chiquitano Se realiza reparación de caminos

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA). El Servicio Nacional de Caminos, la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz y la Cooperación Técnica Alemana (CTA), están realizando la reparación completa de caminos en el Circuito Chiquitano, informó hoy el director Regional del Servicio Nacional de Caminos, Ing. Hubert Gil Díaz.

De acuerdo a ese informe, los caminos Padón-San Ramón-San Javier, Concepción-San Ignacio-Brochero y San Matías-San José-Robore y Puerto Salinas, están siendo rehabilitados para mediados del próximo mes.

Con la cooperación técnica alemana, se está construyendo actualmente la carretera Concepción-San Ignacio de Velasco (180 kilómetros) de los cuales se tiene un avance de 50 kilómetros.

Gil indicó que el Servicio de Caminos, a través de sus tres residencias (San Julián-San Ignacio y San José de Chiquitani), ha movilizó prácticamente todo su material.

En cuanto a la construcción de los puentes sobre los ríos San Julián y Quizer, este año tampoco será posible concluirlos, al parecer debido a falta de recursos económicos de parte del Tesoro General de la Nación.



Presidente del CEB Mons. Edmundo Abastador, Presidente de la Conferencia Episcopal de Bolivia, en la reunión de Cochabamba dijo que la Iglesia está preocupada por la situación de violencia que se vive en las zonas de guerra y la pobreza en grandes sectores de la sociedad. Criticó también la lucha contra el narcotráfico que no está siendo efectiva sin desarrollo alternativo. La reunión se prolonga hasta el lunes 2 de septiembre.

Beni

Enjuiciarán a transportista acusado de sobrefacturación

TRINIDAD, 29 (PRESENCIA). El Comité Cívico Local alzó hoy que los resultados del juicio criminal contra el transportista René Comaró por indicios de culpabilidad por sobrefacturación por acarreo de riplo para la comuna, "debe ser un precedente histórico para que al departamento se le dé el respeto".

Fernando Avila, presidente de esa entidad, formuló esas aseveraciones después de la reunión interinstitucional realizada esta mañana entre transportistas, comité cívico y Concejo Municipal, analizando el tema del aporte del 10% y sobrefacturación por acarreo de riplo.

Según dijo, el informe que evacuó la comisión económica del Concejo Municipal expresando existiendo esos indicios de culpabilidad por decisión de la reunión se iniciaron los trámites para traspassar este caso a la justicia ordinaria.

TRANSPORTISTAS

Avila agregó que los transportistas mantienen su voluntad de apoyar a Trinidad aportando con el sobrepeso al combustible, "porque han entendido que las sanciones jurídicas son válidas para este caso".

Añadió "quiero ser tajante, no hay más que discutir. Quienes sean responsables y cómplices de irregularidades al interior del municipio, deben ser sancionados".

Por otra parte, señaló que la reunión determinó exigir la devolución de los buses que el alcalde entregó como parte de

pagar a un transportista y otros dos vendidos a la Universidad y otro donado. Según la Ley Orgánica de Municipalidades no se puede realizar esa acción y por eso hemos determinado exigir la devolución de los mismos".

RECLAMO ACUSACIONES

El concejal Hernán Hurtado, de la Comisión Económica del Concejo Municipal de Trinidad, rechazó acusaciones que realizó el concejal por sugerencia "protección o encubrimiento de delitos", en la sesión local. Hurtado, dijo que quien realiza las denuncias lo hace "por resentido y en actitud mañosa", pretendiendo "dabiar" su imagen política y personal.

De esa manera, el concejal denunciado, dijo que todo quedará claro toda vez que "yo no fui quien ordené la entrega de buses como parte de pago a un transportista por concepto de acarreo de riplo".

SINDICATO

Por su parte, Jesús Revollo, dirigente de los trabajadores municipales, rechazó las declaraciones del concejal, enfatizando que "lo que algunos buscan es lavarse las manos después de haber cometido irregularidades".

No se puede imputar a un funcionario de delito alguno, cuando nosotros nos limitamos a obedecer instrucciones, aseguró.

"Nos guardamos el derecho de iniciar medidas de hecho, hasta que los acusadores prueben sus denuncias", finalizó el dirigente.

Guía Profesional

Centro Médico de Especialidades "La Paz"

Av. 6 de Agosto Nº 2350 Teléfono 34251
Buz. Móvil: 321638 - 392221 - 34

GINECOLOGIA-MASTOLOGIA:
Dr. Edgar Tapa Arroyo

MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA:
Dr. Erwin von Landweest, Dra. Elizabeth Meislem

PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA:
Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.

NEUROLOGIA Y NEUROQUIRUGIA:
Dr. Edgar Ayala Padua

TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA:
Dr. Alberto Romero Cruz

CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA:
Dr. Ricardo Ayala Rojas

ANATOMIA PATOLOGICA Y CITOPATOLOGIA:
Dr. Alberto Padilla V.

LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO:
Dr. Jaime Quintanilla A.

CIRUJANO UROLOGO: Dr. Navia Chona

GINECOLOGIA OBSTETRICIA: Lucinda Nola Viquez

(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

Recuerde...
Ninguno necesita sus servicios profesionales
Anúnciese!!!

PRESENCIA

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI

INVITACION PUBLICA Nº 04/91

PROVISION DE GRUPO ELECTROGENO

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni, (CORDEBENI), invita a las empresas legalmente constituidas, especializadas en la provisión de equipo de generación a presentar propuestas para la provisión de:

UN GRUPO ELECTROGENO

Para la localidad de Santa Rosa, Prov. Ballivián, según el pliego de especificaciones que podrá ser retirado de la Sub-Gerencia de Ingeniería de CORDEBENI, en la ciudad de Trinidad, previo depósito no reembolsable de Bs. 100.- (Cien bolivianos)

Las propuestas se recibirán en la misma dirección hasta el día 17 de septiembre a Hs. 11:00.

Trinidad, 28 de agosto de 1991

RELACIONES PUBLICAS CORDEBENI
Prof. Rubén Vaca Salazar

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R., jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicas y bacteriológicas.

DIRECCION: Edif. Matilde de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz Nº 861 esq. Pasaje Pastoral Bloque "A" 2º piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco
Tel.: 324528 Tall. Dom. 321122 - Casilla 2665

UROLOGOS

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Verrugas. Problemas sexuales. Urología Infantil.

CONSULTORIO: Edif. Cívico campo, 1er. Piso
Tels.: 326703 - Domingo Tel. 785617

CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

OTORRINOLARINGOLOGIA

DR. JUAN WILFREDO BORDA SOTO

OTOLINGUOLINGUOLOGIA

(Especialista en la Universidad de Buenos Aires, Argentina. Facultad de Medicina. Hospital de Ginecología "Dr. José María")

Sinusalitis, anginitis, cirugía pública de nariz, microscopía, audiología, microcirugía del oído, cirugía de la voz, otitis, otosclerosis, lesiones de tímpano, audición.

Atención de lunes a sábado de 11 a 13 horas y lunes a viernes de 15 a 19.

Polkaruburo Alameda (Dom.) edificio Alameda, Av. 18 de Julio 1600, planta baja, Teléfono 363484 - 363124

Potosí

Colegio Médico alerta para evitar mal del cólera

POTOSÍ, 29 (PRESENCIA).- El Colegio Médico departamental de Potosí se ha declarado en estado de alerta en procura de contrarrestar la propagación del cólera a partir de una tarea conjunta y coordinada entre autoridades, instituciones y ciudadanos.

disipado en cierta manera esa preocupación inicial por el cólera surgido en el Perú, se mantiene en permanente expectativa en Potosí hasta estar plenamente seguros de la erradicación de dicha epidemia".

Denuncian arbitrariedades de dirigente cooperativista

HUANUNI, 29 (PRESENCIA).- Dirigentes de la Cooperativa Minera Nueva Karazapato denuncian que Raúl Claros, presidente vitalicio de la cooperativa Siglo XX, anarchoindividualista en el pasado y causante del cierre de la mina de Siglo XX, pretendió ocupar las cabeceras del cerro Potoskóni, fracasando en este intento por la actitud unitaria de los cooperativistas de este distrito, actualmente está engañando a ciudadanos de Lallagua, recaudando dinero como cuotas de inscripción, para explotar las cabeceras de este distrito, expresando que tendría la documentación y autorización de las autoridades de COMIBOL y el gobierno.

áreas de trabajo de esta región, los trabajadores cooperativistas de Huanuni señalan que no permitirán se concrete estos planes y requieren de FENCOMIN pronuncios sobre este mal dirigente. Por otra parte piden a los socios de base de la cooperativa SIGLO XX, que no se dejen engañar con falsos ofrecimientos, pues no existe ninguna autorización para el asentamiento en las cabeceras de Potoskóni y piden se expulse a este dirigente y defiendan sus derechos e intereses enmarcados dentro de la ley de sociedades cooperativas y no se permita continuar en el manejo de la cooperativa Siglo XX a Raúl Claros, por ser elemento descalificado y oportunistas.

Instituciones se movilizan contra el mal del cólera

POTOSÍ, 29 (PRESENCIA).- Diferentes instituciones de Potosí comenzaron a movilizarse y mostrar una clara preocupación para emprender específicas tareas de prevención contra el cólera.

cloración del agua data de hace algún tiempo. Pero, ahora por la emergencia del cólera hay necesidad de agilizar su implementación".



Doctor Honoris Causa A nombre de la Universidad potosina "Tomás Frías" el rector Mario Virreira entrega la correspondiente resolución que declara al embajador de España, Carmelo Angulo, Doctor Honoris Causa de esa Superior Casa de Estudios. La distinción máxima de la Universidad, fue entregada la semana pasada en un acto especial.

Tarija Ministro inauguró oficinas de Correos y de DITER

TARIJA, 29 (PRESENCIA).- El ministro de Transportes y Comunicaciones, Willy Vargas Vaccarion, inauguró en Villa Montes, capital de la tercera sección de la provincia Gran Chaco de Tarija, las nuevas oficinas de correos y de DITER, que han sido recientemente construidas en esa ciudad.

luciones chaquetadas, gran parte ve el propósito del gobierno de integrar a los centros del país a través de estos sistemas de comunicaciones que fruto de esta política de la inauguración de las oficinas administrativas de las comunicaciones, además, que la obra cumplirá un rol en el desarrollo del progreso urbano para la tercera sección de la provincia Gran Chaco.

MNR definió nombre de candidato a primer concejal

TARIJA, 29 (PRESENCIA).- Gonzalo Sánchez de Lozada anunció hoy aquí que el primer candidato a Concejal por el Movimiento Nacionalista Revolucionario, será el general Yamil Taja Kruger.

de la eficiencia de su gestión caso del parque infantil y otros convertidos en lugares de reunión.

Después de cumplir una misión edilicia en esta capital, viajó a los rios cargos castrenses hasta al grado de General de División, desempeñó como jefe de la militar del presidente Víctor Estenssoro y luego como jefe ante la Junta Americana de Paz, con sede en Washington. En esta misión se realizó el ciclo activo de las Fuerzas Armadas de la nación residente en esta ciudad, donde, en la actualidad está dedicado a actividades diversas. Sánchez de Lozada con seguridad en que el primer jefeaturar ganará las próximas elecciones y dijo que los actores personales del general Taja Kruger paranzitan un eficiente trabajo a la Alcaldía tarijeña al servicio colectivo.

Preocupa epidemia de cólera

LALLAGUA, 29 (PRESENCIA).- De acuerdo a las últimas informaciones recibidas en esta ciudad por distintos medios de comunicación sobre el brote de cólera en nuestro país, particularmente en la ciudad de La Paz la población de este distrito teme las precauciones necesarias para evitar cualquier contagio.

cuencias lamentables. Es de conocimiento de la ciudadanía que esta enfermedad causó serios problemas al vecino país de Perú lugar donde se dió el brote de esta enfermedad.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI INVITACION PUBLICA Nº 06/91 PROVISION DE GRUPO ELECTROGENO La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI), invita a las empresas legalmente constituidas, especializadas en la provisión de equipos de generación a presentar propuestas para la provisión de: UN GRUPO ELECTROGENO Para la localidad de Bella Vista, Prov. Iténez, según el pliego de especificaciones que podrá ser retirado de la Sub-Gerencia de Ingeniería de CORDEBENI, en la ciudad de Trinidad, previo depósito no reembolsable de Bs. 100.- (Cien bolivianos) Las propuestas se recibirán en la misma dirección hasta el día 17 de septiembre a Hs. 11:00. Trinidad, 28 de agosto de 1991 RELACIONES PUBLICAS CORDEBENI Prof. Rubén Vaca Salazar

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI INVITACION PUBLICA Nº 03/91 PROVISION DE GRUPO ELECTROGENO La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI), invita a las empresas legalmente constituidas, especializadas en la provisión de equipos de generación a presentar propuestas para la provisión de: UN GRUPO ELECTROGENO Para la localidad de Rurrenabaque Prov. Ballivián, según el pliego de especificaciones que podrá ser retirado de la Sub-Gerencia de Ingeniería de CORDEBENI, en la ciudad de Trinidad, previo depósito no reembolsable de Bs. 100.- (Cien bolivianos) Las propuestas se recibirán en la misma dirección hasta el día 17 de septiembre a Hs. 11:00. Trinidad, 28 de agosto de 1991 RELACIONES PUBLICAS CORDEBENI Prof. Rubén Vaca Salazar

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI INVITACION PUBLICA Nº 05/91 PROVISION DE GRUPO ELECTROGENO La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI), invita a las empresas legalmente constituidas, especializadas en la provisión de equipos de generación a presentar propuestas para la provisión de: UN GRUPO ELECTROGENO Para la localidad de Huacaraje, Prov. Iténez, según el pliego de especificaciones que podrá ser retirado de la Sub-Gerencia de Ingeniería de CORDEBENI, en la ciudad de Trinidad, previo depósito no reembolsable de Bs. 100.- (Cien bolivianos) Las propuestas se recibirán en la misma dirección hasta el día 17 de septiembre a Hs. 11:30. Trinidad, 28 de agosto de 1991 RELACIONES PUBLICAS CORDEBENI Prof. Rubén Vaca Salazar

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI INVITACION PUBLICA Nº 02/91 PROVISION DE GRUPO ELECTROGENO La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI), invita a las empresas legalmente constituidas, especializadas en la provisión de equipos de generación a presentar propuestas para la provisión de: UN GRUPO ELECTROGENO Para la localidad de San Borja, Prov. Ballivián, según el pliego de especificaciones que podrá ser retirado de la Sub-Gerencia de Ingeniería de CORDEBENI, en la ciudad de Trinidad, previo depósito no reembolsable de Bs. 100.- (Cien bolivianos) Las propuestas se recibirán en la misma dirección hasta el día 17 de septiembre a Hs. 11:00. Trinidad, 28 de agosto de 1991 RELACIONES PUBLICAS CORDEBENI Prof. Rubén Vaca Salazar

A pocas horas de negar su existencia

Alcalde exhorta a combatir cólera observando higiene

A pocas horas de haber expresado serias dudas sobre el anuncio oficial del inicio de la cólera en Río Abajo, el alcalde pascense Ronald Mac Lean reconoció que hoy presencia del mal en La Paz y exhortó a la población a combatirlo tomando en cuenta estrictas normas de higiene.

En un mensaje difundido por los medios de comunicación el alcalde se dirigió a la población pascense para advertir que por cada enfermo detectado pueden haber muchos más infectados y que por tanto el cólera podría multiplicarse hasta convertirse en un problema que afecte la vida de miles de ciudadanos.

SERENIDAD Y SERIEDAD ANTE LA SITUACIÓN

El alcalde dijo: "Tomemos este hecho con serenidad, pero con toda la seriedad que requiere esta grave situación. El cólera está entre nosotros y debemos tener seriedad y seriedad para vivir aprendiendo a combatir esta enfermedad hasta que

finalmente podamos derrotarla y desterrarla".

Recordó también las normas básicas de higiene que ayudarán a evitar los riesgos de contagio de este mal: Lavarse las manos permanentemente con jabón, sobre todo antes y después de cocinar y comer, así como cuando se utiliza el inodoro.

Recomendó consumir única y exclusivamente alimentos cocidos y no crudos, hacer hervir el agua antes de beberla; mantener limpias las casas y calles de la ciudad para evitar focos de infección donde halita el vibrio cólera.

Retirió que es imprescindible cuidar los alimentos de las moscas y que ante cualquier sospecha de síntomas de la enfermedad se debe llamar a los teléfonos del Reteo Municipal: 371235 y 371236, para recibir atención inmediata.

Repitió una vez más que la represión no constituye una solución en este caso, y que por lo tanto no ordenará el decomiso de ninguna clase de alimentos.

Gerente de "Mutual La Paz":

Adjudicatarios de El Kenko impiden ingreso de comisión

El gerente general de "Mutual La Paz", Carlos Cardozo, aseguró que el problema que existe con algunos adjudicatarios de El Kenko no se resuelve, debido a que ellos impiden el ingreso de una comisión técnica a esa urbanización.

Dijo que el conflicto se originó en un reclamo de algunos propietarios de viviendas en El Kenko ante la Mutual La Paz, por su precio y calidad, problema que estaba tratando de ser resuelto entre los adjudicatarios y la empresa, pero que las gestiones se interrumpieron cuando los primeros llevaron el caso ante el Ministerio de Asuntos Urbanos.

Explicó que de esa manera una comisión fue constituida por ese ministerio, la cual debía constituirse en la urbanización para verificar las denuncias, pero no pudo hacerlo debido a la interferencia de los propietarios de las viviendas.

Refiriéndose a su adjudicación, dijo que ésta fue absolutamente libre y por lo tanto no corresponde el reclamo que se hace por inconformidad, después de seis meses o un año de haber recibido las casas, porque la Mutual concedió la oportunidad de devolverlas a quienes no están contentos con ellas.

EVALUACION DE DEFECTOS

Retirió que para atender reclamos de mala construcción, defectos en los materiales o vicios ocultos, el Ministerio de Asuntos Urbanos constituyó una comisión especial técnica en junio, para que efectúe una evaluación en cada vivienda, pero que se impidió por la fuerza efectiva dicho trabajo.

Cardozo informó que "Mutual La Paz" entregó a la comisión del Ministerio de Asuntos Urbanos los detalles técnicos y antecedentes de la construcción, así como también sus costos, los cuales no se tuvieron que preparar, "sino que son los aprobados por el Instituto de Vivienda Social (IVS) y el Fondo de Vivienda (FONVI), cuando esta entidad aceptó el refinanciamiento de casas construidas por la Mutual con sus propios recursos".

Retirió también que una vez que los reclamos y planteamientos se hallan en dicho ministerio, el director de Mutual La Paz carece de competencia para tomar decisiones y que, en última instancia, su institución se atendrá a lo que las autoridades resuelvan sobre el asunto.

Al alcalde

Concejo exige espacios de TV para prevenir el cólera

El alcalde Ronald Mac Lean recibió una resolución del Concejo Municipal, a fin de que amplíe la contribución de la Comuna al Comité Interinstitucional contra el Cólera, para que ceda espacios en televisión, radio y prensa contratados por la Alcaldía.

Dicha medida a partir de la fecha, dichos espacios sean sustituidos por otros que correspondan exclusivamente a una campaña de prevención de esa enfermedad, en los términos que fueron expresamente preparados por el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

La resolución señala que la contribución debe tener vigencia durante todo el tiempo que dure la campaña contra el cólera.

Dicha medida fue adoptada considerando que el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública informó, oficialmente, la presencia del cólera en nuestro país y que el mal amenaza propagarse rápidamente, lo que constituiría una calamidad que es necesario evitar en defensa de la población.

Agrega que es deber del gobierno municipal controlar las condiciones higiénicas de los productos alimenticios, en coordinación con dicho ministerio, conforme lo dispone el inciso 15. Art. 9º de la Ley Orgánica de Municipalidades.

La medida aclara que el auxilio en caso de siniestro, desastre y calamidades, que como en este caso afecta a toda la nación, demanda la movilización de todas las entidades públicas del país, incluyendo la asignación de recursos económicos.

Explica también que el alcalde tiene contratados varios espacios publicitarios en televisión, radio y diarios de la ciudad, que actualmente sirven a propósitos meramente informativos de actividades realizadas anteriormente, los cuales deben ser puestos al servicio de la lucha contra el cólera.

Colegio de Villa Ingenio lleva el nombre del escritor Antonio Paredes

Desde el miércoles, el Colegio Nacional Mixto de Villa Ingenio lleva el nombre del escritor Antonio Paredes, cambio que fue autorizado por la resolución N° 849, emitida por el Ministerio de Educación y Cultura a petición de la junta de vecinos del lugar.

En un acto oficial, en el que se conmemoró el octavo aniversario de la fundación del establecimiento educativo, fue cambiado el nombre de ese establecimiento, en reconocimiento al talento creativo del escritor y su aporte a la cultura boliviana.

Al acto asistieron dirigentes de juntas vecinales, autoridades del gobierno central y comunal, profesores y alumnos.

Visiblemente emocionado, Paredes manifestó: "Es un orgullo que El Alto se fijara en la obra de un escritor, que no ha hecho más que guardarla en el alma, en su memoria, en su manera de vivir y sentir la vida".

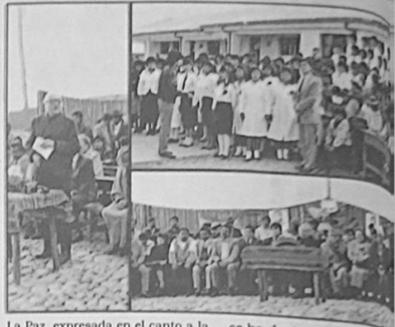
Para el escritor homenajeado, Bolivia existe y seguirá existiendo gracias al indio y cuando a él le toque gobernar el país, agregó, lo hará con la sabiduría milenaria de su cultura, con la honestidad heredada de sus mayores, amor que no demostraron los que gobernaron hasta ahora el país.

"Les repito que me siento orgulloso de que ustedes vecinos, pueblo ayмара, hubieran tenido la generosidad de que este plantel educativo lleve el nombre de un escritor del pueblo y que se preocupó de acercarse al pueblo... El homenaje luchar con las únicas armas que tengo, contra el prejuicio racial y social que incomprensiblemente existe aún en nuestra patria y que es el origen de muchas desgracias", dijo.

Finalmente, anunció que en Villa Ingenio, en la sede social de la junta de vecinos, se formará la primera biblioteca de la zona norte de El Alto.

RESEÑA BIOGRAFICA

El profesor Carlos Prieto, a tiempo de dar a conocer una breve biografía de Paredes, señaló que su obra hace conocer el telurismo de



La Paz, expresada en el canto a la kantuta, así como narra leyendas mojeñas y chiriguanas.

Paredes comenzó su vida artística como titiritero en los centros mineros, a los cuales llegó a pie.

Prieto destaca que desde su juventud se convierte en un mercader del libro, llevando el pan espiritual a los hombres, por lo cual en muchas poblaciones le pusieron los sobrenombres de "Atjo Antonio", el "gitano" y "escritor del pueblo".

Además de sobresalir en la literatura nacional, también figura, junto a Ricardo Palma del Perú, en la latinoamericana como investigador del folclore.

Señaló la obra "Ellos no tenían zapatos", que narra la vida de los menores trabajadores de El Alto, quienes bajan a La Paz en busca del sustento cotidiano.

AUTORIDADES Y DIRIGENTES

A tiempo de agradecer al Ministerio de Educación y Cultura por la designación del establecimiento con el nombre del escritor, dirigentes y autoridades que hicieron uso de la palabra exhortaron a los estudiantes a imitar el ejemplo de Antonio Paredes.

Ponderaron el homenaje en vida que se hace a una personalidad que

se ha destacado.

"Los jóvenes de hoy, en el colegio, deben convertirse en Antonio Paredes", dijo el concejal, presidente de la Comisión de Juntas Vecinales (FEJUVE).

Por su parte, Manuel Contreras, concejal mayor de cultura del día, informó que su despacho ha hecho obras en beneficio de la juventud.

Anunció que la municipalidad designará también un premio al nombre del escritor.

El concejal Filiberto Contreras, presidente del Centro de Educación, alabó a los principales autoridades que

Sin embargo, estuvieron presentes representantes de la Unidad Cívica de la Ciudad (UCS) y Conciencia de la Ciudad (CONDEPA), quienes pedían la labor de sus respectivos en una franca proselitista.

PIEDRA FUNDAMENTA

El subsecretario de la Unidad Cívica de la Ciudad (UCS) y Conciencia de la Ciudad (CONDEPA), José Luis Paredes, puso la piedra fundadora de la construcción de un colegio en el que los alumnos podrán citarse en varios oficios.

ROHDE & LIESENFELD

TRANSPORTES INTERNACIONALES



Habiendo cumplido satisfactoriamente el transporte intermodal de turbinas a gas, generadores y equipos 2 y 3 para la Empresa Nacional de Electricidad "ENDE" - Planta Termoeléctrica Valle Hermoso, Cochabamba; desde el puerto de Antofagasta (Chile), hasta Cochabamba, agradecemos a:

AEG KANIS
ESSEN - ALEMANIA

Por la confianza depositada en nuestra empresa, para la realización de este transporte calificado por la prensa como una operación "sin precedentes", en la historia del transporte nacional.

También hacemos extensivo nuestro agradecimiento y reconocimiento a las empresas e instituciones:

Empresa Nacional de Electricidad/ "ENDE"	Servicio Nacional de Caminos La Paz, y Oruro D-6
Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia / FCAB	Policía Nacional Organismo Operativo de Tránsito
Empresa Nacional de Ferrocarriles/ENFE	Administración Autónoma de Almacenes Aduaneros y Aduana Nacional
Ingeniería de Transportes Javier Cortés	Prensa Oral y Escrita

Quienes cooperaron en sus diferentes sectores y jurisdicciones, posibilitando la utilización de esta nueva vía y alternativa positiva, que garantizan los transportes especiales de y hacia Bolivia. El mismo que fue aprobado luego de un extenso y minucioso estudio de transporte realizado por nuestra empresa.

ROHDE & LIESENFELD

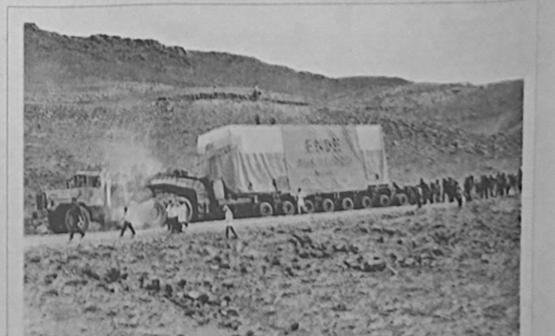
TRANSPORTES INTERNACIONALES



Transportador oficial de A.E.G. KANIS de la segunda y tercera turbinas para la planta Termoeléctrica de Valle - Hermoso - Cochabamba, felicita a:

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD E.N.D.E.

en la inauguración y puesta en marcha que beneficia al desarrollo del país.



deportiva

La Paz, Bolivia, viernes 30 de agosto de 1991

Responsable: Julio D. Lázari L.



Cristal clasificó para la Libertadores

(Página 3)



Dos nuevos refuerzos para el CAR

(Página 2)



Crece el interés por el nacional de volibol

(Página 4)

Su rival será el Osasuna

Etcheverry debuta el domingo en Albacete



Marcos Etcheverry con la camiseta de su ex-equipo, Bolívar.



Bolívar desmiente transferencia de MIGUEL SANABRIA

Ramiro Castillo con un pie en Rosario Central de Argentina.



Castillo con un pie en Rosario Central

Ramiro Castillo comunicó ayer a su esposa desde España que existen mayores posibilidades para incorporarse al equipo argentino de Rosario Central que a otra institución europea o The Strongest, de La Paz, Bolivia.

El futbolista boliviano, uno de los que abrió la senda para la cotización de otros jugadores en el campo internacional, se encuentra actualmente en Santiago de Compostela, España, pero no recibió una oferta concreta para incorporarse al equipo de esa ciudad, que milita en el torneo de segunda división.

La señora María del Carmen de Castillo informó ayer a PRESENCIA DEPORTIVA que se encuentra a la espera de una comunicación definitiva hoy y es probable que mañana retorne el jugador a la Argentina.

"Tenemos mucho ambiente en Buenos Aires. Ramiro es muy apreciado en los diferentes círculos deportivos y sociales de esa ciudad", dijo la esposa.

The Strongest había iniciado consultas con el jugador "cuartapelo" para que pueda jugar hasta diciembre del presente año. Su incorporación a Rosario Central quedaría facilitada con la postergación del torneo argentino y en las próximas horas quedaría habilitado.

River Plate ofreció sus servicios, pero otros equipos argentinos insistieron bastante por contactarlo en sus filas, al jugador que tuvo una brillante participación en Argentina Juntos e Instituto de Córdoba. Racing, también pretendió incluirlo en su plantel el presente año.

Arturo García podría emigrar a México

Ofrecen 70.000 dólares por su pase

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA). El empresario Fermín Almadá hizo conocer al club OROCOBOL el interés de un club de primera división del fútbol mexicano para que Arturo García pueda mudarse a esa entidad. El trato económico con el club dueño del pase del jugador oriental y con el personalmente se discutirán en los próximos días hasta llegar a un acuerdo final que permita que juegue en el torneo mexicano. Los interesados están dispuestos a pagar 70.000 dólares. Torrico dijo "que la oferta es interesante y considerará favorable, a fin de que García pueda ganar experiencia y aportar con su fútbol al prestigio nacional que está exportando jugadores". El club Bolívar de La Paz, tiene interés por la transferencia de los jugadores nacionales Richard Terzini y Boris Montero, que militan actualmente en el equipo "financiero". Los acuerdos podrán definirse en las próximas horas.

Sanabria jugará ante Guarani

Asunción, 29 (EFE).- El Olimpia se enfrentará al irregular Guarani en el encuentro más destacado de la segunda jornada de la segunda fase del campeonato paraguayo de fútbol de Primera División.

En las filas del Olimpia podrían jugar el delantero Miguel Sanabria, recientemente fichado de su rival de turno, y otros jugadores jóvenes promocionados por el técnico uruguayo Aníbal Maño Rutz.

El Olimpia, que se adjudicó la primera vuelta del torneo metropolitano, lidera junto a otros dos equipos la clasificación de la segunda ronda, tras derrotar por 2-1 al Sport Colombia el pasado domingo.

El Guarani, por su parte, buscará mejores resultados que los obtenidos en los últimos encuentros, ya que al cierre de la fase inicial quedó fuera de la liguilla final y esta fase es la última oportunidad que tiene para lograr su pase a la ronda decisiva del torneo.

Otro encuentro que acapara el interés de los aficionados es el que protagonizarán el Cerro Porteño y el Sportivo Luqueño, que no sabe de derrotas en las últimas cuatro jornadas.



PRACTICA
Jugadores de Bolívar que se preparan para enfrentar a San José, el domingo en el estadio "Hernando Siles".

Bolívar desmiente transferencia de Sanabria a un club italiano

Primer vice presidente del Olimpia y periodista paraguayo confirman que saben nada

El vicepresidente de Bolívar, Alfredo Pacheco, desmintió rotundamente la versión que daba cuenta de la transferencia del paraguayo Miguel Sanabria a un club de la primera división del fútbol italiano.

"Yo no sé de donde sacaron todo esto. Es una verdadera falta de respeto que se diga que Bolívar perdió una millonada, cuando nada de eso es cierto. La publicación sobre esto, es total y absolutamente falsa", respondió sorprendido y molesto Pacheco cuando fue consultado al respecto.

Ayer en horas de la tarde, un vespertino local dio la "falsa" alarma de que Sanabria había sido vendido a Italia y con ello, Bolívar perdió más de un millón de dólares.

Pacheco explicó que Sanabria fue cedido a Guarani a préstamo. "Además se firmó un documento con este equipo, mediante el cual se estableció que tenía la potestad para venderlo. Ellos lo vendieron a Olimpia y Bolívar recibe el que le correspondió por derecho (según el contrato) y quiero agregar que con esta transferencia a Olimpia, nosotros ganamos una fuerte suma de dinero, mucho más de lo que gastamos cuando Bolívar compró el pase del jugador", afirmó.

El dirigente dijo que en caso de que Sanabria se transfiriera por Olimpia, Bolívar recibiría el 25 por ciento del monto total de la operación.

Pacheco reiteró que la versión de la venta de Sanabria a Italia, carece de veracidad. "Es algo que todavía no llevo a comprender. No me explican como pueden decir semejante cosa. El señor que afirmó todo esto, es un sinvergüenza".

"Es más, Sanabria jugará el próximo 16 de octubre a Bolívar en la cancha de Olimpia y en marzo otro torneo importante. No se puede jugar de esa forma con el criterio de la opinión pública", dijo Pacheco.

EN PARAGUAY NO SABEN NADA

El primer vice presidente del Olimpia, Oscar Vicente Scavone, consultado telefónicamente por PRESENCIA DEPORTIVA, afirmó que su equipo "no compró a Sanabria, para que juegue en el equipo y no para venderlo. Nosotros hemos pagado por él, 250.000 dólares, pero eso es un monto verdadero. De que se compró el pase de Sanabria a un club italiano, es algo que me sorprende. Sanabria es un jugador y de aquí no se mueve. Aquí no se vende. Aquí no se compra. Aquí el empresario Estanislao..."

Por su lado, Gabriel Jefe de deportes del Olimpia de Asunción, dijo: "Es una información que me sorprende. Sanabria es un jugador y de aquí no se mueve. Aquí no se vende. Aquí no se compra. Aquí el empresario Estanislao..."

Radio Nacional del Paraguay esta noticia. No se de esta información. Pero si sigue jugando en Olimpia, no necesita vender a Italia. Pero si se vende, el fútbol europeo, las armas están llenas", dijo también colega paraguayo.

EQUIPO
El plantel prosiguió sus preparativos para el partido con José, el próximo domingo. El técnico Motés Barrios afirmó que enfrentará al equipo que conformará el equipo...

Hugo Prada: "Tengo deseos de cambiar todo"



Hugo Prada, presidente de The Strongest.

"Estoy profundamente disgustado con el equipo", dijo ayer el presidente de The Strongest, Hugo Prada, al conocer el informe de la actuación que cumplió el primer plantel en Cochabamba frente a Petrolero.

"La producción del equipo deja mucho que desear", dijo al referirse a la campaña que realizó el equipo en el campeonato de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

"Tengo la idea de cambiar todo y preparar un nuevo equipo para el próximo torneo", agregó.

Hugo Prada admitió su disconformidad con el trabajo del entrenador Omar Campos y anticipó que estaría en condiciones de realizar un cambio, "aunque no existen en el momento candidatos para ese cargo", manifestó.

El presidente de The Strongest no ocultó su preocupación por la situación del equipo en la tabla de posiciones donde el panorama es totalmente complejo para su equipo, aparentemente resulta como el más favorecido Petrolero, de Cochabamba.

Equipo pendiente del resultado de Sucre

Dirigentes y jugadores de The Strongest permanecerán atentos al resultado del partido que se jugará el próximo domingo en Sucre, entre Independiente Petrolero de esa ciudad y Petrolero, de Cochabamba.

Anoche el directorio hizo un análisis sobre la actuación del primer plantel en Cochabamba y sugirió esperar hasta el último para adoptar las medidas de reestructuración en el plantel.

"Lejos de ser una figura importante en el equipo, Álvaro Peña es lo contrario por ser reincidente en la expulsión", dijo el presidente Hugo Prada.

En tanto que Eduardo Angulo fue más cauto y señaló: "Las cosas se deben analizar con calma, aunque el panorama es sombrío para la clasificación".

El entrenador, Luis Omar Campos, pidió "una bola de cristal" para encontrar soluciones técnicas para su plantel. Con las explosiones de tres jugadores titulares, las lesiones de otros tantos, se puso difícil su labor.

Los dirigentes estiman que la sanción al delantero Álvaro Peña pasará de cuatro partidos y de Marcos Franciscuini y Freddy Cossio, en el mejor de los casos será de dos partidos.

Los integrantes de la delegación admitieron que las expulsiones se produjeron por infringir más de lo debido a las reglas de juego, sabiendo que las modificaciones en la Regla XII imponen castigos severos.

Héctor del Callejo: "Tenemos cuatro lesionados"

Los futbolistas Eligio Martínez, William Roca, Hebert Yabea y Gonzalo Guarachi se sometieron ayer a las primeras revisiones médicas para establecer el grado de las lesiones que sufrieron en el partido que jugaron frente a Petrolero, el pasado miércoles en Cochabamba.

"La lesión que más preocupa, es del jugador Eligio Martínez, que tiene una fisura en la pierna izquierda", dijo ayer al mediodía el pasado miércoles en Cochabamba.

Preocupado al igual que los integrantes del primer plantel, el médico dijo que tratará de superar todos los problemas físicos en los días que separan al compromiso que se realizará el próximo miércoles frente a Blooming.

Para facilitar las variantes que debe presentar el equipo como consecuencia de las tres expulsiones, será imprescindible la reaparición del arquero Víctor Aragón", manifestó.

También está en la nómina de los jugadores que podrían alternar frente a Blooming el zaguero Gustavo Quinteros, que cumplió la sanción que le impuso el Petrolero.



Héctor del Callejo, médico "atigrado".

Windsor del Llano asumió como DT

Max Torrico anunció contrataciones para próximo torneo

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA). En un acto especial fue presentado el nuevo director técnico del plantel de ORCOBOL, Windsor Alfredo del Llano, con la responsabilidad de dirigir el plantel profesional que juegue un partido más del primer torneo y posteriormente el segundo campeonato por la copa "Jorge Lonsdale".

El cuerpo directivo de la institución "financiera" a la cabeza de Max Torrico, brindó una explicación sobre los propósitos de la entidad de "levantar el fútbol cochabambino" y de "salvar y corregir los errores que se han cometido hasta la fecha y mantener la finalidad de llegar a la Copa Libertadores de América".

El cuerpo técnico que cooperará con Del Llano, está conformado por Nerio Rodríguez, preparador físico; Silvio Rojas, ayudante de campo; Marcos Orgaz, médico; Gabriela Flores, fisioterapeuta; José Isla,



Max Torrico.

preparador de arqueros y Rolando Castellón, kinesiólogo.

El trabajo de ORCOBOL se iniciará el próximo lunes 2 de septiembre. Incorporados los jugadores licenciados por el cuerpo directivo la pasada semana.

Entre los nuevos jugadores que podrían ser contratados están: Salomón Enrique, defensor; Marco Valle, delantero peruano que milita en el club Alianza Lima del Perú y Miguel Ángel Bengolea, argentino nacionalizado que juega de defensor.

Además dijo Torrico que se está contratando a 7 valores juveniles del fútbol cochabambino con la finalidad de emular la actitud de Blooming de "dar oportunidad a la juventud".

Finalmente informó que se ha solicitado a través de la Liga que se amplíe el libro de pases de la Federación Boliviana de Fútbol hasta fines de septiembre.

Caranavi y Cruz Loma por Interyungueño

Los plantelistas de Caranavi y Cruz Loma pondrán mañana en marcha el Campeonato Interyungueño de Fútbol que se disputará en las instalaciones del estadio de Corico a partir de las 13:00 horas.

El partido de fondo estará a cargo de las representaciones de Corico y Pasito Pata desde las 15:00 horas. Existe expectativa por la celebración de ambos cotejos.

Intervendrán los plantelistas de Corico, Chulumani, Coripata, Irupana, Caranavi, Arapata, Huancané, Tajma, Cruz Loma, Palos Blancos, La Chojlla y Pasito Pata.

Willy Carranza, dirigente de la Liga Deportiva Interyungueña, provincia Nor y Sud Yungas, dijo que existe notable expectativa por la celebración del certamen correspondiente a la presente gestión.

Todos los partidos se disputarán en el estadio de Corico. La segunda jornada se desarrollará el sábado 7 de septiembre con equipos de la Serie "B".

Programa de la AFLP

Sábado 31 de octubre		Estadio Luis Lastra	
Primera "B"		Domingo 1º, de septiembre	
13:50 Porvenir A. Obrajes	15:50 Colmil Hiska Nacional	10:00 T. Strongest	Municipal
Cancha Colegio Militar		Juvenil	
13:50 Guaquil F. C. Pilcomayo	15:50 White Star Don Bosco Infantil	11:20 Huayna	Ind. Alas
Domingo 1º, de septiembre		Estadio Calacoto "A"	
Estadio Hernando Siles		8:50 Dep. JOMAJA Dep. Sucre	
13:30 San Ignacio	AA. BB.	Primera aficionados	
Sábado 31 de agosto		10:40 Pucarani Ail. Allarza	
Estadio Simón Bolívar		12:30 Ail. La Paz Olímpic	
13:50 Tenis La Paz Esc. Alemán		14:20 U. Kupini Tambillo	
Juvenil		16:10 Magallanes 16 de Julio	
15:10 Bolívar	Don Bosco	Domingo 1º, de septiembre	
Infantil		8:50 Esc. El Alío Ayacucho	
		10:40 Challapampa Sumar Orcko	
		12:30 Tral. Tigres V. Concepción	
		14:20 V. Dolores Ail. Gonzales	
		16:10 Anapal Ail. Illimani	

Francisco Franco y Julio Ríos nuevos jugadores del CAR

Francisco Franco y Julio César Ríos, jugadores bolivianos, fueron contratados ayer por Always Ready con la finalidad de reforzar el plantel que dirige Juan América Díaz.

La información fue proporcionada por René Gonzales, gerente general de esta entidad, al señalar que se enviaron documentos a la Liga Profesional y también a la Federación Boliviana de Fútbol para que ambos deportistas sean habilitados en el tiempo más breve posible.

Francisco, nacido en Puerto Suárez, y Ríos, que jugó en el Club 16 de Julio de La Paz, se desempeñan como marcadores centrales. "Son hombres que cuentan con un importante futuro", argumentó René Gonzales.

PRACTICAS
El plantel "millonario" realiza sus prácticas en el estadio Luis Lastra. Ayer se entrenó en ese escenario, a las 12:00 horas, bajo la dirección técnica de Juan América Díaz.

El conjunto paicón se enfrentará el próximo domingo en Cochabamba a Wilstermann, por la ronda del repechaje. El equipo viajará mañana a la Ciudad del Valle.

AFLP Otro acierto de Gonzales

A partir del próximo martes se espera contar con un quórum ideal en el consejo central de la Asociación de Fútbol de La Paz, al haberse dispuesto sanciones económicas en contra de los delegados que falten o lleguen rasados a esas reuniones.

El presidente Mauricio Gonzales hizo saber a los dirigentes que con esos ingresos se organizará la fiesta de fin de año, donde se celebrarán las tareas que se realizaron durante el presente año, en materia de las promociones deportivas y construcciones.

Informe económico
El informe de auditoría del estado financiero de la institución y advirtió a los ex-dirigentes a poner a aclarar sus situaciones con el fin de estar acciones judiciales.



CHAQUEÑOS
Gonzalo Parada, Felix Negrete y Fernando Pedraza, jugadores de Chaqueño que el viernes 6 de septiembre enfrentará a Wilstermann.

COMPRE LA MEJOR CARNE ARGENTINA

Map showing the location of the meat store at the intersection of Calle Verdugo Bordin and Avenida Montes.

Lunes a Sábado de 8:30 a 20:00 y también los Domingos de Hrs. 8:30 a 15:00

TELEFONO 360643

puert **A**bierta

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, viernes 30 de agosto de 1991

Experto español en Cultura se interesa por iniciativas bolivianas ante el ICI

Una personalidad de la cultura española, se incorporó al Instituto de Cultura Iberoamericana Anselmo Losada Núñez que comenzó al periodismo especializado de La Paz, a una reunión en Casa de España, donde planteó la necesidad de una mayor vinculación cultural entre España y Bolivia.

Uno de los puntos básicos sobre los que giró la charla con los periodistas, fue la cooperación del gobierno español a países latinoamericanos y particularmente al nuestro. Losada dijo que era nuestro país el que más se beneficiaba con esa ayuda porque no hubo recortes a presupuestos iniciales.

La cooperación española es resultado de la celebración hispana por el quinto centenario del descubrimiento de América. Lo que ha dado paso a una programación especial que incluye la presencia de artistas internacionales en las ciudades de España.

La reunión de referencia tuvo como punto más importante, el pedido de iniciativas bolivianas

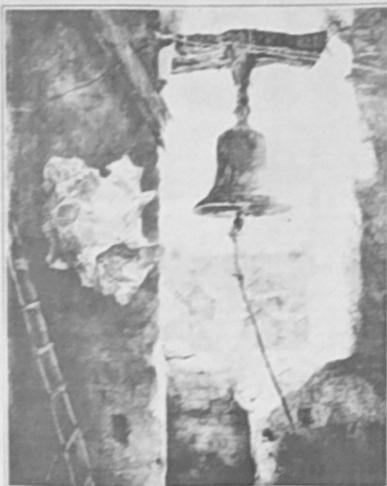
para que nuestro país sea más conocido fuera de las fronteras. "A Bolivia no se la conoce en España y es imprescindible una difusión sobre su movimiento cultural" dijo el analítico.

Durante el diálogo se llegó al convencimiento de canalizar proyectos dentro de la política cultural boliviana, dando prioridad a aquello que significará mayor beneficio al país.

Anselmo Losada dijo que él conoce muchos aspectos culturales de Bolivia que son de enorme trascendencia visiva desde afuera. Se refirió a las ruinas históricas, a la posición indígena respecto a España, a los comentarios polémicos sobre la conquista española y a todo lo que encierra el desarrollo cultural. Intuyó en que son muy necesarias las propuestas que se puedan plantear al ICI.

Las continuas visitas de Losada a Bolivia le permiten conocerse de nuestros problemas culturales.

Abora está "prematadamente" entre nosotros como directivo del ICI.



REMMY DAZA capta en este lienzo uno de los símbolos de la fe cristiana. Una campana que llama a la oración de los fieles. La exposición de sus obras se exhiben en Arte Único.

Tesoros de la pinacoteca municipal en el salón Cecilio Guzmán de Rojas

Con el título "Tesoros de la pinacoteca municipal", del 4 al 14 de septiembre se llevará a cabo en el Salón Cecilio Guzmán de Rojas, una importante exposición de obras de los pintores más sobresalientes entre 1500 y 1950.

Según información proporcionada por el director de Museos Municipales, José Mesa, la muestra incluirá obras del siglo XVI, con características técnicas del barro (Incorporaciones de ensamblaje) un hábil del mismo período, exhibición escenas de las luchas entre los españoles e incas.

Uno de los pocos ejemplares de 1595, en el estilo del manierismo, es el tríptico de la "Virgen y el niño con santos jesuitas" del Barro Pedro Vargas que junto al "Niño de Dios" obra calificada como una verdadera obra maestra, de autor anónimo del siglo XVII, formarán parte de la muestra.

Como prueba de la riqueza artística del siglo XVIII, José Mesa dijo que se exhibirá el cuadro (título "Adoración de los pastores" del pintor paucopense Leonardo Flores, de Melchor Pérez de Holguín, se exhibirá "Muerte de San Iván de Neiva".

La pintura cusqueña, representa una de las más valiosas colecciones del municipio, particularmente la serie denominada "Vida de la Virgen", de ellas se mostrará "Matrimonio" y "Niño a Egipcio", dos obras que hacen el impecable cruce del arte característico del siglo XVIII. Cerrando la parte vireynal, se encuentra el alamado "Canto de la Paz por Tupac Katari", magnífica obra de muestra ciudad en copia de Florentino Olivares.

Ingresando al siglo XIX, la exposición incluirá los retratos de figuras como "Don Pedro Domingo Murillo" y "Gregorio Pacheco".

De este siglo, la muestra incluirá "Poesía de San Sebastián", obra costumbrista muy conocida en su época; el grupo de la creación de José García Uvalde "El Prado de La Paz" y "La Alameda en nevada" de Angel Davalos.



Encuentra el alamado "Canto de la Paz por Tupac Katari", magnífica obra de muestra ciudad en copia de Florentino Olivares.

Foro-taller auspiciado por Concejo Municipal

Diálogo con los trabajadores de la cultura se inaugura hoy y durará todo septiembre

Hoy, a las 19:30 se inaugurará oficialmente el foro-taller "Diálogo con los trabajadores de la cultura" auspiciado por el Concejo Municipal de La Paz a través de la Comisión de Educación y Cultura. La inauguración se hará con un acto especial a desarrollarse en el cine-teatro Tinka para comenzar primer día de mes con el evento a partir del martes 3 de septiembre.

Como ya se había informado en anterior edición de PRESENCIA, esta forma de contención de la participación de delegaciones de diversos sectores ligados a la actividad cultural. Reunidos en distintos grupos según el tipo de trabajo que realizan y de acuerdo a un rol definido, los asistentes pueden dialogar y presentar propuestas particulares a la Comisión de Educación y Cultura que se enmarcan en la sistematización de la información.

Los puntos sobre los cuales se reflexionará son (entre otros): el diagnóstico de la situación por cada área de actividad, segundo estudio de las políticas culturales de los municipios y tercero la recolección de las propuestas de acción y/o planes de trabajo, preparados por los propios trabajadores.

Todos esos aspectos, fundamentalmente el tercero, se recogerán en una publicación que, según los organizadores, podrá servir de base y de una referencia obligada para la elaboración de futuras políticas culturales municipales.



PERSONAJES que los organizadores del foro-taller han creado para identificar el diálogo con los trabajadores de la cultura y que se usan en el afiche y los pliegos que han editado.

Amalí, Teatro de Arte, Nairaichuta, La Piedra, La Bermea, Gente más Gente, La Fuente, Teatro Popular, Centro Cultural Victoria, Le Rósea, Teatro del Purgatorio, El Arlequín, Cuarto Cromático, La Música, Grupo de teatro, grupo del IBC, El Aguilón, Bulbúlo, Ta-te-ti, Café con Malicia, La Manzana y elenco municipal de teatro. De 10:30 a 12:30, Asociación de Conjuntos Folclóricos del Gran Poder, Dirección Nacional de Turismo (DINATUR).
Miércoles 25 de septiembre, delegaciones y representantes de las artes musicales. De 8:30 a 10:30, músicos folclóricos no sindicalizados, taller de música Aravi, Coral Nova, Sociedad Coral Boliviana, Orquesta Experimental de Instrumentos Nacionales, Sociedad Filarmónica de La Paz, Conservatorio Nacional de Música. De 10:30 a 12:30, Lou Kase, 3a. Coda 3, Latin Jazz, Altopiano, Koolaya, Wawa, Acervo, La Paz Jazz Trio, Quilota Estación, Movimiento Afro Bolivia, Metatrópico, Dies Irae, Bolivian Jazz.
Jueves 26, expositoras de libros, casas editoriales, escritoras. De 8:30 a 10:30, Cámara Boliviana del Libro Sector Editores, Asociación de Librerías Mariacel Andrieu de Santa Cruz, Antonio Fuentes Casillas, ILDIS. De 10:30 a 12:30, Oficial Mayor de Cultura, secretarías de Cultura y representantes de actividades culturales de las alcaldías de El Alto y Viacha.
Por último, martes 1 de octubre, Federación de Juntas Vecinales. De 14:30 a 16:30, secretarías de cultura, y de 16:30 a 18:30, mesa directiva y delegación por sectores.

COMPROMISO
La Comisión de Educación y Cultura del Concejo Municipal, en uso de los arcos que leiza las características del evento, afirma su compromiso para que con el documento final surca las gestiones ante los organismos pertinentes (públicos y privados), de manera que se enajene el "apoyo necesario para que las propuestas de los trabajadores de la cultura se hagan realidad en los plazos de tiempo más breves posibles.



SECRETARÍAS ADJUNTAS. Darío Moreira y Víctor Guedes, asumieron los cargos de secretarías adjuntas del Consejo Andrés Bello.

Finalizará ciclo de conferencias sobre Wolfgang Amadeus Mozart

Esta noche en el Conservatorio Nacional de Música, finalizará el ciclo de conferencias sobre el compositor Amadeus Mozart cuyo bicentenario de su muerte es recordado en todo el mundo.

Castón Bejarano, musicólogo y profundo conocedor de la vida del compositor, cerrará la serie de charlas y disertará sobre la controvertida historia de la Misa de Requiem y la muerte del autor.

MUSICA DE CAMARA
Por otra parte, mañana a las 17 los profesores del Conservatorio Nacional de Música ofrecerán un concierto de música de cámara a realizarse en el salón de honor del Teatro Municipal.

Participarán José Antonio Herero en flauta; Naoko Kurokawa, en violín; Yoji Furukawa, en viola y Eduardo Vargas en violonchelo. El programa incluirá el ciclo de cuartetos para flauta, de Amadeus Mozart.

Los fondos que se recaudarán en este concierto serán destinados a la compra de instrumentos musicales de cuerda para el Conservatorio.

Conferencia sobre la obra musical de Edgar Alandia

La presencia de Edgar Alandia en La Paz motivará una conferencia en el salón "Humberto Viscarra Monje" de la Casa de la Cultura, el martes 3 de septiembre próximo a las 19, oportunidad en la que el músico boliviano, actualmente radicado en Italia, se referirá a aspectos relacionados con la enseñanza del arte musical en Europa. En esta misma ocasión, también se enfocará el tema de la experiencia europea adquirida por Alandia, en dos décadas de permanencia en el viejo continente.

Para esa disertación se espera una especial presencia de profesores y estudiantes de música con quienes se abrirá un diálogo.

Sobre la trayectoria del artista debemos hacer hincapié en los estudios que realizó en la Academia Santa Cecilia, de Roma, su participación directa como docente en las materias de composición, lo que determinó más adelante, su labor en centros musicales de Italia, Perú, Bolivia y en el centro "Música" dependiente de UNESCO.

En lo que respecta al campo de la dirección orquestal, su labor ha sido conocida en importantes centros musicales de Europa, particularmente en España, Francia, Italia y Polonia, luego prolongadas a los escenarios de los Estados Unidos de Norteamérica, México, Puerto Rico y otros países de América.

En cuanto a sus composiciones, algunas de ellas merecieron distinciones especiales.

Alandia se desempeña como profesor y pianista del Theatre Royal de la Monnaie en Bruselas. Ejerció como músico y asesor del Ballet du XXe ams de Beeldt de Bejart Tourmees en Bélgica, Holanda, España, Unión Soviética y Japón.

Su participación en festivales de música contemporánea fue grabada en casetes y placas discográficas.

La música de Alandia está dentro de las creaciones contemporáneas que reflejan la realidad de nuestro siglo. Sus creaciones para orquestas de cámara son interpretadas periódicamente en Italia.

- Aniversario de Juan Quiros
- Revistas y folletos

- Brillante actuación del Ballet Folklórico Nacional en Arequipa
- Feria del libro en Francfort



Arte y Cultura

500 AÑOS DE PAPEL. - Obra de teatro con marionetas, máscaras y danza... presenta el Taller Nacional de Teatro de Muñecos y Objetos Animados del IBC...

MITO Y DANZA II. - Exposición de arte experimental sobre Mística Andina, Precolombina del Mito Alberto Quijape Yana...

EL PAJARO DE FUEGO. - Ballet del compositor ruso Igor Stravinsky será presentado por el cuerpo de baile de Summa Artis...

ENTREGA DE PREMIOS. - La Municipalidad de La Paz hará entrega de los premios a los ganadores del III Deafle de automóviles antiguos y clásicos...

ECOLOGIA. - Hoy se realizará la conferencia sobre "Análisis actual y proyecciones del sector forestal en Bolivia" a cargo de Gerardo Lozano...

ENTREGA DE ESTATUTOS. - El Comité Nacional de Literatura Infantil-Juvenil, recibirá la personería jurídica, estatutos y reglamentos...

EXPOSICION DE PINTURAS. - Mariano Alique (español) expone sus trabajos en el Salón de Exposiciones del Colegio San Calisto...

RETRATOS DE BALCONES COLONIALES. - De Manuel Menezes y María Elena Saavedra de Menezes, se exponen en la galería Puerta del Sol...

ARTE HOTEL. - Es el título de la exposición del plater Kelko González que se presenta en el Museo Nacional de Arte (Comercio esq. Socabaya).

SALON MUNICIPAL. - Muestra plástica de las artistas Angeles Fabbri y Gulomati Mesa, se presenta en el salón Cecilia Guzmán de Rojas...

EL PASEO. - En esta galería ubicada en la Av. 6 de Agosto 2534, se presenta la exposición de obras "Serie Poesías" de Mamani Mamani...

ACUARELAS. - El artista Julio César Téllez presenta una exposición de sus obras en Espacio Portales hasta el 30 de agosto.

FOTOGRAFIA. - Exposición permanente de Fernando Soría en 10 Producciones (Av. Arce 3342), con motivos naturales y autóctonos...

ARTESANIA SORATA. - Esta agrupación presenta una exposición en el Museo Pedagógico (Potosi esq. Ayacucho).

MUESTRA PICTORICA. - Richard Sturgeon, artista argentino, presenta una muestra pictórica en el salón de exposiciones de la Embajada de la República Argentina...

FERIA CIENTIFICA, TECNOLOGICA Y CULTURAL. - Auspiciada por la CEUB y la CUB, se realizará del 19 al 22 de septiembre en el Coliseo Cerrado de La Paz...

"SUMA LURATA." - Los trabajos premiados del II Concurso de Artesanía "Suma Lurata" se exhiben en la sala "Vicenta Juaristi Eguino" del Museo Tambo Guiriquino.

RETRATOS DE PRESIDENTES. - La Presidencia de la República auspicia la exposición de obras presentadas al concurso de selección para conformar la Galería de los Retratos de los Presidentes de Bolivia...

Exitosa participación del Ballet Folklórico Nacional en Arequipa



A los éxitos que ya tiene el Ballet Folklórico Nacional, dependiente del Instituto Boliviano de Cultura (IBC), se suma el de su participación en el Festival Folklórico Internacional de Arequipa (Perú) -FESTIDANZA 91-...

La respuesta del público es siempre favorable pues tanto las actuaciones en el coliseo como el desfile general que cierra el espectáculo, concita gran interés como se evidenció en la versión de este año.

El Ballet boliviano está dirigido por el coreógrafo Manuel Acosta. Los bailes que llevaron representaron a las diferentes regiones del país, siendo las más destacadas el puyllay, salaque, tinku, taquirari, caporales y saya.

ALGO NEGATIVO. Como un aspecto más bien negativo, Acosta mencionó que algunos grupos del Perú -pese a tener ese país una riqueza en folklore muy grande- decidieron presentar bailes y composiciones bolivianas, especialmente la danza de los caporales...

Aun más, añadió Acosta, cuando no sólo el Perú sino el norte chileno están "completamente bolivianizados, hablando folklóricamente, pues nuestra música se escucha en escuelas, colegios, etc."

MAS DE FESTIDANZA. El grupo musical femenino "Bolivia" acompañó al ballet y, como conjunto, recibió muchos aplausos del público que solicitó la repetición de temas musicales que se aprecian bastante en el Perú.

En cuanto a las futuras presentaciones del Ballet Folklórico Nacional, Acosta adelantó que en septiembre estará en el Teatro Municipal con un cuadro tarjicho: chapaco y chaqueo.

En octubre estarán en el Festival Nacional de la Cultura que se realiza en Sucre y luego en el Festival Sudamericano de danza en La Paz. A nivel de provincias de este departamento, también actuará gracias al auspicio de la Prefectura.

Respecto a las actuaciones fuera del país, del 6 al 12 de enero de 1992 estará en el Tercer Festival de Danza del Pacífico que se efectúa en puerto Mollendo (Perú).

En abril participará de la Feria Internacional de Sevilla -una de los eventos más importantes que se prevé para la celebración del V Centenario de la llegada de los españoles a América-, actuando en verano (julio a septiembre -en varios países de Europa.

Museo de Etnografía y Folklore presenta nuevas publicaciones

Tres publicaciones serán presentadas el próximo lunes en el Museo Nacional de Etnografía y Folklore (MUSEF), como parte de su programa de publicaciones para la gestión 1991.

Se trata del "Diccionario boliviano de ejemplos pintorescos del empleo de un sin fin de vocablos típicos de nuestro medio."

Luego está "Lexicografía folklórica boliviana e iridiscencias" de Victor Varas Reyes. Una recopilación en el campo propiamente lexicográfico que ofrece al lector de la "tradición" boliviana ejemplos pintorescos del empleo de un sin fin de vocablos típicos de nuestro medio.

Y por último el Boletín Etnología N° 19 del MUSEF, con varios artículos sobre un tema tan importante como es la etnología.

El acto de presentación se hará en el salón auditorio del MUSEF (c. Ingavi 916) a partir de las 19:00.

Guía de Tv

Table with TV program listings including categories like 'PARA JOVENES', 'OTROS PROGRAMAS', 'DEPORTES', 'PELICULAS', 'TELENOVELAS', 'PARA NIÑOS' and specific program names and times.

Meditaciones en los Andes. La próxima semana, los días miércoles y jueves, el auditorio del Banco Central de Bolivia será escenario de un concierto de gala con música mística andina. La misma será ejecutada en instrumentos electrónicos por Gerardo Yañez, en una novedosa forma de ofrecer música.

CONCIERTO DE GALA Gerardo Yañez Sarmiento. AUDITORIUM BANCO CENTRAL DE BOLIVIA 4 y 5 Septiembre 1991, hrs. 19:30

Cines. MONJE CAMPERO, ESCALA, MURILLO, MADRID, IMPERIO, MEXICO, CINEMATECA BOLIVIANA, MONUMENTAL ROBY. Lists showtimes and locations for various theaters.

Por un lugar claro para el arte

Santafé de Bogotá, 29 ago (EFE). - La mezzosoprano venezolana Morella Muñoz, funcionaria del Ministerio de Cultura de su país, afirmó hoy en Santafé de Bogotá que ese organismo está buscando "un lugar claro para el arte en la sociedad."

Muñoz ofreció un recital en el Teatro "Camarín del Carmen", de la capital colombiana, acompañada por el guitarrista venezolano Miguel Delgado, en el que interpretó aires típicos de su país, entre ellos "La Tonada del Cabestrero", de Simón Díaz, conocido en Colombia por el tema "Caballo Viejo".

La vocalista, que ya había visitado Colombia en tres ocasiones, manifestó que "el canto es un don de Dios" y se declaró capaz de combinar "la severidad de un músico de conservatorio con el sentimiento de lo popular."

"En mí todo es importante y puedo tocar el cielo con la punta de los dedos interpretando a Mahler, como oyendo a Juan Luis Guerra", afirmó Muñoz, que canta en ocho idiomas.

"En pleno vuelo", primera obra teatral aérea

Budapest, 29 ago (EFE). - "Luces de Bengala", la primera obra teatral escrita para ser representada a bordo de un avión en pleno vuelo se presentará como estreno mundial el próximo 27 de septiembre, en el trayecto Budapest-Chipre.

Según informó hoy, jueves, el director del Teatro Arizona de Budapest, István Mikó, la obra, concebida especialmente para un escenario "aéreo", fue escrita por Gyula Hernádi, conocido guionista de las películas de Miklós Jancsó, quien subrayó que "debe pisar terreno todavía no explorado por el arte escénico".

La Compañía Aérea Húngara se ha ofrecido para colaborar con Hernádi y con el teatro Arizona de Budapest, donde también se harán representaciones de esta obra en la sala acondicionada para ofrecer la impresión de que es el interior de un avión.

La compañía aérea húngara cobrará por este vuelo especial, con representación de la obra de teatro, 4.000 dólares, precio que incluirá dos noches con alojamiento en un hotel de lujo de Chipre, informó el portavoz de la compañía Péter Kárács.

En tierra, la entrada al teatro sólo costará 200 forintos (unos tres dólares) por persona.

CICLO CONOZCA AL AUTOR. CECAS CHAVE TABORGA. PEDAGOGO Y ESCRITOR. ESPACIO PORTALES. VIERNES 30. HRS 19:00. FUNDACIONES SIMON I PATINO & PRO BOLIVIA.

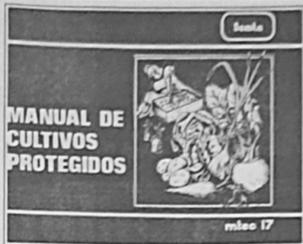
Advertisement for Cecas Chave Taborga, including a portrait and text about his work as a pedagogue and writer, and information about the 'Espacio Portales' venue.

Sábados culturales en Museo de Etnografía y Folklore. Todos los sábados, a partir de las 10:00 de la mañana, se desarrollará en el Museo Nacional de Etnografía y Folklore un ciclo dedicado a la difusión musical.

Revistas y folletos

Manual de cultivos protegidos
Garza Azul
La Paz, junio de 1991.

El objetivo de proporcionar información para el cultivo adecuado de aspectos agroclimáticos tanto a agricultores, agrónomos, y propios técnicos, nace desde la Unidad de Capacitación Tecnológica (SEMTA).
Transmite en su primera parte un seguimiento a las características de algunos elementos del suelo, la problemática de los abonos, la fertilización de las plantas y el clima. En su capítulo de plagas abarca la situación de plagas como los ácaros, las camaras orgánicas y otras plagas. El tercer capítulo se encuentra dedicado a los cultivos hortícolas no protegidos. Las plagas asociadas, rotación de cultivos y labores agrícolas. El cuarto capítulo trata de plagas de rotación son algunos de los temas incluidos en el capítulo IV. En la parte cinco, se realiza un seguimiento cuidadoso al control de las plagas, control químico, control biológico, control químico e higiénico.



Todo este desplazamiento de investigaciones, estudios y sugerencias concluye en el capítulo VI con cosecha y almacenamiento.
"Manual de Cultivos Protegidos" ilustra los diferentes artículos con fotos y dibujos, de forma didáctica y comprensible.

Actualidad aeronáutica.

Publicación de la Fuerza Aérea Boliviana.
La Paz - julio de 1991.

En su número 70, "Actualidad aeronáutica" dedica sus 24 páginas a las numerosas actividades cumplidas por la Institución. Entre ellas se encuentra un artículo sobre la participación del Presidente de Colombia en la XXXI CONJEFAMER, una de las más importantes conferencias de la Aeronáutica Militar del Continente realizada en la ciudad de Bogotá, lugar en el que se hicieron presentes varios oficiales, es el caso del Comandante General de la FAB Alejandro Camponovo. También se hace referencia a los Cinco Años de Presencia Aeronáutica en Villamontes y a los actos que se efectuaron en homenaje a dicho acontecimiento.

Globalmente el suplemento en formato de medio tabloide, con una

presentación estética de calidad y bastante desplazamiento de fotografías, sigue en su labor enteramente informativa sobre las actividades realizadas por los diferentes miembros de la Fuerza Aérea Boliviana.

Puntos

Publicación del CESE
La Paz - julio de 1991

La Campaña Educativa sobre Drogas (CESE) publica periódicamente la revista informativa "Puntos", misma que en su número 15 presenta los siguientes temas: "COFRE y CESE lleva adelante programas conjuntos de prevención contra las drogas"; "CESE suscribió convenio de cooperación interinstitucional"; "Campaña de Promotores de Prevención contra las Drogas"; "Realización de jornadas de prevención contra las drogas y el alcohol"; "Unidad Autónoma Juan Misael Saracho de Tarija y CESE capacita promotores en prevención contra las drogas", entre otros.

La nota editorial, junto a gran cantidad de material informativo de interés para el público, está dedicada a analizar el significado del Día Internacional contra el Uso Indebido y el tráfico ilícito de drogas.

Cuarto Intermedio

Nº 20
Compañía de Jesús
La Paz julio 1991

Como pocas veces, el nombre de la revista trimestral "IV INTERMEDIO". El escaparate de materias que es esta revista-estudio, concisa y nos ofrece todo un mundo de ingredientes. La variedad de temas en ella tratados son amplios y diversos por lo mismo que la multiplicidad de sus autores: economista, sociología, economía, política, historia, antropología, etc.; en suma, todo aquello que forma en el contexto de nuestra realidad humana cotidiana. Los temas abordados y asumidos directa y sencillamente, sin ambages alguno.

Como pocas veces, el nombre de la revista-estudio responde a la necesidad de nuestra realidad. Porque, que es cuarto intermedio sino un espacio, una pausa, una tregua, un momento para actualizarse, reflexionar... para enriquecerse. Es una revista de estilo serio, maduro, evitando de planteamientos claros, una consecuencia de un estudio metódico de la documentación hasta la fuente directa.

Pero, sobre todo y al margen de lo que se dan el tono. Primero que pone en contacto inmediato con realidades en muchos casos insospechadas; realidades que poseen su propio sistema y estructura de vida, propia y autónoma problemática. Segundo, por ejemplo, con grupos humanos en proceso de extinción, porque nosotros influimos directamente sobre éstos o porque la vida o ligera - según el caso - asimila

5 AÑOS
20 NUMEROS
100 ARTICULOS
cuarto intermedio



lación a nuestra cultura occidental resulta inevitable porque disponemos de mayores y más poderosos medios para ello. Lo cierto es que recién empezamos a tomar conciencia de estas etnias y lo que significan para nosotros. Este es el caso, por decir, de la etnia guaraní y otros grupos que, sin mantener su carácter tribal, aún conservan muchos de sus valores como cultura. Segundo, este trabajo posee algo que los relojeros denominan la rueda catalina, por el hecho de ser la pieza fundamental e inventiva a la polemica. Lo que se dice y se plantea no es algo definitivo, al contrario, los temas se abordan con tal plasticidad, que el lector puede discutir y peregrinar por otros senderos distintos y adoptar una posición contraria a la propuesta.

El arsenal de ideas, conocimientos y actitudes prácticas que cada autor y su tema bombardean nuestra inquietud por conocer, nos ubican en una situación tan desventajosa y pero poderosa como aquel hombre desnudo de toda literatura textil y como a la intemperie ontológica.
Todo aquí que se precie de estar enterado de nuestra realidad, no puede dejar de leer esta publicación que nos informa de los aspectos más importantes de la realidad nacional y latinoamericana.

René Poveda Guzmán

Epoca Nº 28

Ed. Epoca SRL
La Paz - agosto de 1991

Publicación mensual que en su número 28 se integra a partir de los siguientes artículos: en el área económica "El poder del diálogo en la construcción de las estructuras de las industrias de Bolivia"; "Los ministros del Presidente"; imágenes, un conjunto de fotografías de actividades realizadas en el mes de agosto especialmente por el Lic. José Zamora. Producción Nacional: con el análisis de "Protagonistas Pioneros" en televisión, es el caso de Enfoques, De Cerca, Jorjona y la "Dieta anticancerosa" de John F. Webb. Arte e Interacción: Punto de encuentro internacional, programa Internacional, programa de Kumamoto, Art. Polis y el área de Hungría.
Epoca es una revista editada por la dirección ejecutiva de Robin y cuenta con Adhemar



Guzmán y Carlos Larrazabal como directores.

Feria del libro en Francfort con cerca de 8,300 expositores

Francfort (RFA), (EFE). Para la 43 edición de la Feria Internacional del Libro de Francfort, que tiene a la literatura y a la cultura de España como grandes protagonistas, se espera la concurrencia de casi 8,300 expositores de 60 países.

La Feria se celebrará este año entre los días 9 y 14 de octubre próximos.
A la entrada de los libreros alemanes, organizadores del foro anual del libro más importante del mundo, informó hoy, jueves, de que hasta ahora han anunciado su presencia 6.082 expositores individuales y otros 2.210 colectivos.

Los participantes alemanes ascienden a 2.149, cifra ligeramente inferior a la de 1990, año de la unificación alemana, cuando acudieron 2.268 editores y libreros de los dos Alemanias.

En cuanto a la presencia extranjera, Gran Bretaña encabeza la lista con 1.086 expositores, seguida de EEUU (673), Francia (522), Italia (446), Suiza (417) y España, país al que la feria dedica en 1991 una atención especial y que contará con 301 representantes en una superficie de 122.000 metros cuadrados.

A la entrada misma del recinto se levantará el Pabellón Español, subdividido en ocho ambientes en los que se presenta el quehacer literario hispano, desde la "Edad de Oro" hasta la literatura de la actual España democrática, amén de varias exposiciones especiales, como las dedicadas a la ciencia, al "comic" o al libro infantil.

Por la atención de los visitantes competirán las producciones editoriales en cuatro lenguas: castellano, catalán, gallego y vasco, que en total exhibirán unos 15.000 títulos.

Durante los seis días que dure la feria, se celebrarán diariamente en el Pabellón de España dos rondas de debates, con presencia de autores y estudiosos de la literatura de la Península, entre ellos el Premio Nobel Camilo José Cela, a quien irá dedicado un "encuentro" especial.

Aniversario de Juan Quirós



El escritor villamontés Juan Quirós, director de PRESENCIA LITERARIA, celebró el aniversario un aniversario más de su nacimiento y homenaje.

Rodeado de amigos y colaboradores, el destacado hombre de letras que lleva muchos años apostando la cultura villamontesa desde las páginas del citado suplemento y como director de la revista literaria "Siglo", es una personalidad dentro del periodismo especializado.

Juan Quirós también se desempeña como presidente de la Academia Boliviana de la Lengua. Ha recibido muchos premios por su labor de escritor, por sus libros escritos y por haber apostado que significa movimiento cultural en el país. Una de las mayores distinciones recibidas ha sido el Clamor de los Andes que premió su labor de muchas décadas.

EL COLERA HA LLEGADO A LA PAZ!

Paceños:

Me dirijo a ustedes para confirmarles un hecho sumamente grave: ¡LA EPIDEMIA DEL COLERA HA LLEGADO A LA PAZ! y es urgente que todos asumamos la responsabilidad de enfrentar esta situación.

Por cada enfermo detectado pueden haber muchos más infectados y esta enfermedad puede multiplicarse rápidamente afectando la salud y la vida de miles de ciudadanos.

Mi mayor preocupación es que esta enfermedad ataca con mayor dureza a los niños, a los hijos de las familias más pobres, a los más débiles.

Es por eso que me dirijo fundamentalmente a las madres para que cuiden a sus hijos.

Quiero informarles que he dado instrucciones concretas para que no se decomisen alimentos ni verduras, porque la represión no es la solución.

La forma más efectiva de luchar contra el cólera, una enfermedad transmitida por el hombre, es informar y educar sobre las siguientes normas de higiene:

1. Laven con jabón permanentemente las manos de sus hijos y lávense ustedes las manos antes de cocinar y manejar alimentos.
2. Consuman única y exclusivamente alimentos cocidos.
3. Hagan hervir el agua para tomar.
4. Tengan mucho cuidado con el manejo de la basura. Tenemos que mantener la ciudad limpia. La Municipalidad está redoblando sus esfuerzos en la limpieza de la ciudad, pero necesitamos el apoyo de TODOS.
5. Protejan los alimentos contra las moscas.
6. El cólera no es necesariamente mortal, si el enfermo es atendido oportunamente. En caso de diarrea, avisen inmediatamente al centro de salud más próximo o llamen al Retén Municipal de Emergencia, a los teléfonos: 371235 ó 371236, y tomen mucha agua con sales de rehidratación.

Estas son normas que tenemos la obligación de cumplir todos los paceños.

Es responsabilidad de cada ciudadano cuidar su salud y obligación de cada padre de familia cuidar la salud de sus hijos en beneficio de todos.

Tomemos este hecho con serenidad pero con toda la seriedad que requiere esta grave situación.

El cólera estará con nosotros por mucho tiempo. Tendremos que aprender a vivir combatiendo esta enfermedad, hasta desterrarla y derrotarla.

Juntos vamos a lograrlo, como hemos logrado vencer tantas otras dificultades.

Ronald Mac Lean Abaroa
ALCALDE

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

HISTORIETAS

el detalle que faltaba



justo y franco



bugs bunny



bombolo



CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

HORIZONTAL

1 Arabe, en Londres

5 Actriz — Cardenas

9 Comediante — Laurel

13 Vaya a misa

14 Máquinas de construcción

15 C. del Peru (Aimarca)

16 Oxido de sodio

18 Actor — Comery

19 Lamento poético

20 Alquila, subalquila

22 Desafia

24 Amargura

25 Muy enamorado: Fam.

28 Placer, gusto

31 Nativo de Pelin

32 Circulo

35 Convulsión del diafragma

36 C. de Argetia

37 Prohibición

38 Terminación de numerales

39 Reptil con pias

40 Pecec grandes

41 Hacer ruido e el perro

43 Litorales, orillas

45 Hacia atrás: latin

VERTICAL

1 Arbol acericero

2 — Academia Española

3 Arbol maderable

4 Patriota argentino.

5 Sembrado

6 Consuelo

7 Guerrero de —

8 Como tela parecida a la sarga

9 Pronunciar la ce como ese

10 Lazo de cuerda trenzada

11 Labrad

12 Niña

SOLUCION ANTERIOR

14 Relleno para abrigos, etc.

17 Granzo o

21 Alce; levante

23 Tabla/suporte del camión

25 Animal en la granja

26 Pistas para carreras

27 Escritor

29 Cubitos de Atlantic City

30 Anmales salvajes

31 Pañolito, mantón

33 Carne bucal

36 Anso

37 Actriz — Lake

39 Actor — Dillon

40 Preferible

42 Diva

44 Cordero joven

46 Agata fina

48 Rieno de Indochina

49 Aquello

50 Esclava egipcia, madre de Ismael

52 Elle

53 Aculla

54 Carcomer

57 Asidor

El tiempo (boletín meteorológico)

Día viernes 30 de agosto de 1991

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	34.0	19.0
Riberalta	36.0	21.0
Rurenabaque	33.0	17.0
Trinidad	34.0	18.0
S. I. de Velasco	34.0	19.0
Santa Cruz	30.0	21.0
Cochabamba	28.0	6.0
Sucre	25.0	7.0
Camiri	29.0	13.0
Potosí	17.0	-2.0
Charaña	20.0	-8.0
Oruro	18.0	-3.0
Puerto Suárez	32.0	18.0
Tarija	30.0	8.0
Yacuiba	31.0	16.0
La Paz		
Zona Central	17.0	4.0
El Alto 14.0	15.0	-1.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ. -Presentará cielo poco nublado, poco cambio de temperaturas y vientos débiles predominantes del este.

ALTIPLANO Y CORDILLERA. -Presentarán cielo parcialmente nublado, vientos débiles a moderados predominantes del este/sudeste y poco cambio de temperaturas.

BENI, LLANOS ORIENTALES Y TIERRAS BAJAS DEL SUR. -Presentarán cielo despejado a poco nublado, visibilidad reducida por humo poco cambio de temperaturas y vientos débiles a moderados del norte/noroeste.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD: MINIMA: 4.0 °C
MAXIMA: 17.0 °C

EL ALTO: MINIMA: -1.0 °C
MAXIMA: 15.0 °C

Presentación del embajador del Japon

Con motivo de la presentación de credenciales, el nuevo embajador del Japon, Hiroshi Ikeda, y su esposa Yasuko Ikeda ofrecieron una recepción al mediodía en la residencia diplomática de ese país, a la que asistieron numerosas personalidades del gobierno, cuerpo diplomático, empresarios y representantes de medios de comunicación. Los esposos Ikeda invitaron un excelente "buffet", en base a especialidades de la gastronomía japonesa. El acto transcurrió bajo un agradable sol paecito y sirvió para que el embajador y su señora inicien relaciones con sus nuevos amigos bolivianos.



La señora Yasuko Ikeda y el embajador del Japon conversan con el gerente comercial de PRESENCIA, Reynaldo Garcia.



El embajador de Costa Rica, Hamilton Ruiz, y su esposa, acompañados de Erika de Saavedra, Edwin Sosa, gerente de Toyosa Ltda., el nuevo embajador de Estados Unidos, Charles Bowers, y el representante comercial de la URSS, Leonid Arjpo.

servicios

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tel. 372340-44. DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 356124. ESTACION CENTRAL, Tel. 353510 - 352510. BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644. INSTITUTO NACIONAL DE FARMACODPENDENCIA (INIF), Tel. 355644 Atención las 24 horas del día. H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ. TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233. RETEN DE EMERGENCIA, Tel. 375266 y 371236. TASA Reclamos Tel. 133 Informaciones Tel. 104. SEÑORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 365700 Interior Tel. 101. INFORMES, Tel. 350211. HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472. TRANSITO, Tel. 371224 y 371220. ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118-376668. MATERNIDAD Tel. 314414. NEUROCIURIA, Tel. 320728. PENSIONADO, Tel. 322823. BOLIVIAN POWER Co. Ltda. RECLAMOS, Tel. 354357. BOMBOS, Tel. 378468 - 378469 - 119. HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472. ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700. RADIO PATRULLA, Tel. 110. AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Piloto, Tel. 376472. SAMAPA, Tel. 311222. A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390021.

Farmacias de turno

AMERICA C. Almirante Grau N° 115 Tel. 341969. VIRGEN DE REMEDIOS C. Ballivián N° 1446 Tel. 341444. TRINIDAD Ed.Meal. de Zepita D.A. Tel. 366524. FIGUEROA C. Figueroa N° 770 Tel. 323702. SANTO DOMINGO Av. Pando N° 140 Tel. 322425. JULY Av. Arce Ed. Fernando V. Tel. 363905. LANDETA C. Landeta N° 311 Tel. 373940. ANGELA Av. Landeta N° 957 final Tel. 326577. SOPOACHI Plaza España N° 2698 Tel. 329972. VIRGEN DE FATIMA C. Heroes del Acre N° 1643 Tel. 363572. POMPEYA Av. Saavedra N° 2218 Tel. 340947. ITURRALDE Av. Iturralde N° 1193 Tel. 354900. 20 DE OCTUBRE Pza. Stadium N° 1688 Tel. 343752. RIVOLI Av. de las Americas s/n Tel. 310333. ELVIT Carlos Blanco N° 1103 V. Copacabana Tel. 321725. SAN ANTONIO Esteban Ace y C. 6 V. Antonio Tel. 330953. VIRGEN DE LA NATIVIDAD Av. Buenos Aires N° 1449 Tel. 368478. SEÑOR DE ASUNCION C. Isaac Tamayo N° 818 Tel. 366803. NOBEL Leon de la Barra N° 870. ACTUARIO C. Saquiama N° 428 Tel. 368006. SEÑOR DE MAYO Av. Republica N° 1491 V. Victoria 343958. SEGUINCOMA C. Ormaechea esq. 10 Obrajes Tel. 7518. ALTO OBRAJES C. Federico Jofre N° 1472 Tel. 7558. VIRGEN DEL SOCAYON Urb. San Miguel Tel. 7584. CALACOTO Av. Ballivián N° 270 Tel. 790332. GIMARIN C. 11 N° 70 Achumani Tel. 790671. IRPAVI C. Av. Globos N° 6125 final Tel. 794076.

EL ALTO

ARGENTINA Av. Antofagasta N° 207 Esq. c. 6 U. Dolores. GRECIA calle 2 Esq. calle A. Ceja El Alto Tel. 81000. RENEE Av. Ballivián N° 1351 Plan 405 C. Saiz. DON BOSCO Plan 361 c. 1 N° 87 C. Stélie Tel. 81127. ALFONSO DE UGARTE Av. Alfonso de Ugarte N° 1127. 16 de Julio Tel. 389213. LENKA Av. Circunvalación N° 272 Río Seco Tel. 85000.

Viajes

LLOY AEREO BOLIVIANO S.A.M.
La Paz, viernes 30 de agosto de 1991

INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 367711-12-13

LLOY AEREO BOLIVIANO S.A.M.
TUS PROPIAS ALAS

Informaciones
Tel. 367275 - 367276

SALIDAS

VLO 861 SANTA CRUZ Hs. 07:00
VLO 861 PANAMA Hs. 08:40
VLO 901 SANTA CRUZ Hs. 08:40
VLO 820 SANTA CRUZ Hs. 09:35
VLO 820 COCHABAMBA Hs. 09:35
VLO 861 BUENOS AIRES Hs. 07:00
VLO 837 TRINIDAD Hs. 07:30
VLO 437 GUAYAMERIN Hs. 07:30
VLO 437 RIBALTA Hs. 07:30
VLO 881 COCHABAMBA Hs. 09:30
VLO 861 SANTA CRUZ Hs. 09:30
VLO 881 ASUNCION Hs. 09:30
VLO 753 SUCRE Hs. 10:15
VLO 779 TARJUA Hs. 16:00
VLO 829 COCHABAMBA Hs. 19:30
VLO 829 SANTA CRUZ Hs. 19:30
VLO 900 SANTA CRUZ Hs. 20:30
VLO 900 MIAMI Hs. 20:30
VLO 817 COCHABAMBA Hs. 21:05

LLEGADAS

VLO 901 MIAMI Hs. 08:40
VLO 901 PANAMA Hs. 08:40
VLO 901 SANTA CRUZ Hs. 08:40
VLO 820 SANTA CRUZ Hs. 09:35
VLO 820 COCHABAMBA Hs. 09:35
VLO 756 SUCRE Hs. 15:15
VLO 778 TARJUA Hs. 18:40
VLO 882 ASUNCION Hs. 19:20
VLO 882 SANTA CRUZ Hs. 19:20
VLO 882 COCHABAMBA Hs. 19:20
VLO 934 SALT A Hs. 20:25
VLO 934 BUENOS AIRES Hs. 20:25
VLO 934 SANTA CRUZ Hs. 22:05
VLO 826 RIO DE JANEIRO Hs. 22:05
VLO 826 SANTA CRUZ Hs. 22:05
VLO 826 COCHABAMBA Hs. 22:05

Transporte Karizato Tel. 323810
Transporte Arima Tel. 375449
Transporte Nobleza Tel. 361427
Pullman Avaroa Tel. 327096
Transporte Copacabana Tel. 340451 - 322888
Pullman Bolivia Tel. 355854
Unsu Imperial Tel. 350793
Flota El Dorado Tel. 359153
Flota San Francisco Tel. 378084
Flota Bustillos Tel. 20:30
Flota Concordia Tel. 354612
Flota Panamericana Tel. 371119
Flota Ukupita Tel. 353214
Transporte San Lorenzo Tel. 328911
Transportes Cisne Tel. 361321
Transportes La Paz Tel. 377443

SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30, 7:30, 8:00, 8:30, 9:00, 9:30, 10:30, 12:00, 13:00, 13:00, 20:00, 20:15, 20:30, 20:45, 20:50, 20:55, 21:00, 21:15, 21:30, 21:45, 22:00, 22:15, 22:30, 22:45, 23:00, 23:15, 23:30, 23:45, 24:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:15, 20:30, 20:45, 20:50, 20:55, 21:00, 21:15, 21:30, 21:45, 22:00, 22:15, 22:30, 22:45, 23:00, 23:15, 23:30, 23:45, 24:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:45, 9:00, 13:00, 19:00, 20:00, 20:15, 20:30, 20:45, 20:50, 20:55, 21:00, 21:15, 21:30, 21:45, 22:00, 22:15, 22:30, 22:45, 23:00, 23:15, 23:30, 23:45, 24:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00, 20:00, 20:15.

A Montero: todos los días, a Hs. 9:00, 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00, 21:00.

A Arica: martes y viernes a Hs. 8:30, 20:00.

A Tacna: domingos y jueves a Hs. 8:30, 20:00.

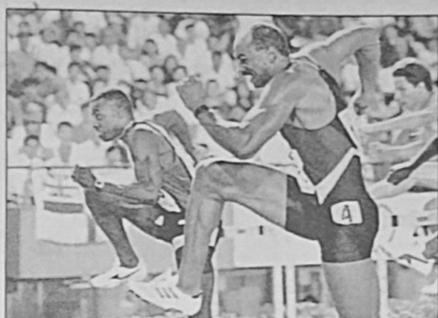
A Lituaguas: todos los días, a Hs. 18:00, 20:00.

A Villazón: todos los días, a Hs. 18:00, 20:00.

A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs. 21:00, 22:00.

Sporting Cristal clasificado para Libertadores

El Sporting Cristal se clasificó para la Copa Libertadores...



Jack Plence y Greg Foster de los Estados Unidos en una actuación espectacular en la carrera de los 110 metros con vallas...

Benfica de "Platiní" jugará con Guimarães en el torneo portugués

El Sporting Cristal se enfrenta pasado mañana a Braga en el estadio de May...

El Benfica debutó con una derrota a domicilio frente al Boavista (0-1) en la segunda jornada...

El conjunto del Boavista deberá viajar hasta Madeira para enfrentarse por la mínima diferencia (0-1) en el campo de juego del Gil Vicente...

La FIFA dio vía libre para anunciar sesión al portero

La Comisión de estudio de las reglas de juego de la Federación Internacional de Asociaciones de Fútbol (FIFA)...

En cuanto al fuera de juego, los grupos italiano y español apuntaron la conveniencia de experimentar el que se practica en el Mundial sub 17...

La Comisión de estudio de las reglas de juego de la Federación Internacional de Asociaciones de Fútbol (FIFA)...

Entre las proposiciones recogidas en el cuestionario fueron rechazadas por unanimidad el saque cortado de corner...

En cambio, la regla del fuera de juego con la que se disputa el Mundial sub 17, reducido al área de penal...

El español Teodoro Nieto se mostró "decepcionado" tras la clausura de la reunión de la "Task Force 2000"...

La atleta Navratilova de los Estados Unidos estira su brazo para responder a Debbie Graham...



Etcheverry debutará en el campeonato español

Madrid, 29 (EFE). - En el campeonato español de fútbol de primera división, que se iniciará el próximo sábado...

El Real Madrid, tras ganar por goleada al Colo Colo chileno (6-1), parece encontrarse con la moral alta...

El boliviano Marco Antonio Etcheverry (Albacete), los argentinos Carlos Alfaro Moreno (Español)...

En Valencia, el recién ascendido Deportivo, con cuatro jugadores yugoslavos...

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

RESOLUCION MUNICIPAL 982 / 91

LA CIUDAD EN EMERGENCIA

La Paz, 29 de agosto de 1991

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que, habiéndose evidenciado la presencia del Cólera en la ciudad de La Paz, el Ministerio de Salud Pública y la Prefectura del Departamento han establecido una serie de medidas de urgencia para precautelar la salud de la población...

RESUELVE:

- 1o- Declarar ESTADO DE EMERGENCIA en la ciudad de La Paz, con motivo de la aparición de la epidemia del Cólera.
2o- Se conforma el Comité Municipal para la Emergencia, el mismo que estará presidido por el H. Alcalde Municipal de La Paz...

3o.- Todas las organizaciones de salud, cívicas, militares, policiales, educativas, religiosas, vecinales, medios de comunicación y otras deberán participar activa y decididamente en las acciones que la Municipalidad de La Paz, determine durante la EMERGENCIA.

Handwritten signature and name: Ronald Mac Lean Albornoz, H. Alcalde Municipal de La Paz



Pilotos
Grupo de pilotos pasceros que se alistan para intervenir en el Gran Premio Integración del Oriente que se cumplirá del 27 de septiembre al 5 de octubre.

Fue aplazado el torneo nacional de atletismo

La Federación Atlética de Bolivia propuso a las asociaciones del país el cambio de fechas y la sede para el campeonato nacional de categoría menores, que debía realizarse a partir del 7 de septiembre próximo en Tarija.

La circular que envió la entidad nacional, sostiene: "el campeonato nacional de menores y juegos atléticos infantiles que debía realizarse en Tarija deben ser trasladados a otra ciudad que esté en condiciones de pagar los gastos o por lo menos parte de ellos. Por esa razón propusimos a la Asociación de Santa Cruz para que asuma esa responsabilidad ofreciéndoles la subvención de la AGDJ".

Esa propuesta encontró la aceptación de Santa Cruz y estarían además en condiciones de organizar el torneo nacional de categoría mayores.

Las nuevas fechas propuestas por la federación para llevar adelante el torneo de menores, son del 26 al 28 de septiembre en Santa Cruz.

Bolivarianos

La propuesta de la federación es organizar un torneo interdepartamental de categoría mayores, donde las asociaciones asistentes tendrían que cubrir sus gastos. La Paz, sería la sede para llevar adelante dicho certamen, en el mes de octubre.

El campeonato nacional se realizaría en febrero del próximo año en Cochabamba y tendría el propósito de elegir a los mejores valores con miras a los Juegos Bolivarianos que se realizarán en 1993.

Dicho certamen se realizaría con motivo de la inauguración de la pista atlética que se construye en el estadio Félix Capriles.

Club Quelale

El club Quelale celebrará el próximo domingo su 14º aniversario de fundación con un festival de marcha, que se realizará en la pista del estadio Hernando Siles.

El presidente y fundador de esa institución, Esteban Quelale, dijo que en el programa figuran competencias de 10.000 metros, 5.000, 3.000 y 2.000 metros para deportistas de las categorías, mayores, juveniles, menores e infantiles.

Deporte estudiantil

El siguiente es el programa de partidos que programó para hoy la Asociación del Deporte Estudiantil de Formación (ADDEF).

Básquetbol	
Cancha "B" Col. "J. Borelli"	
14:00 San Luis	L. Bolivia D
15:00 Fatima	P. de Paz D
16:00 J.F. Zuazo	S. Corazones D
17:00 S. Antonio	Venezuela D

Fútbol de salón

Cancha "C" Col. "J. Borelli"	
13:50 Petrolero	E. España B
14:40 E. España	I. Católico B
15:20 S. Ignacio	S. Calisto B
16:00 La Salle	Loretto B
16:40 La Salle	Cervantes B
17:15 S. Antonio	I. Católico B

Vólibol

Cancha San Marcos	
8:30 S. Ignacio	D. Savio V
14:45 Loretto	Alemán V
15:50 N.S. Itati	S. Antonio V
16:15 La Salle	S. Calisto V

En El Alto

Fútbol de salón

Polideportivo Ceja	
8:30 C. Palenque	S. Los Angeles V
9:10 M. Grau	Villa Tunari V
9:50 A. Bello Sa.A.	Valencia V
10:30 A. Bello Aer. J.	Mariaca V
11:10 Don Bosco	C. A. Pérez V

En Cochabamba

Crece entusiasmo por torneo nacional de volibol de menores

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA). - El torneo nacional de volibol varones menores crece en expectativa y entusiasmo, señalaron los dirigentes de la Asociación Departamental, organizadora del acontecimiento.

Abel Terán, presidente de la entidad local, muy entusiasmado por la victoria lograda en el nacional de la misma categoría mujeres, que se cumplió la pasada semana en La Paz, señaló que este torneo ratificará que Cochabamba es el semillero y centro del mejor volibol que se practica en el país.

El campeonato reunirá, por primera vez, a 8 representativos de todo el país con jóvenes valores menores de 16 años.

Se cumplirá en el coliseo cerrado de la costanera durante siete jornadas, de lunes a domingo.

Se estima que el público cochabambino asistirá a esperar a los mejores valores que se cuentan en el volibol nacional, debido a que estos jugadores serán la base del equipo boliviano que defenderá la tricolor nacional durante los Juegos Bolivarianos 93.

Equipo local

El plantel local ha quedado definitivamente conformado por la Asociación, en la última sesión realizada anoche:

Director técnico, Mario Antonio Daza Villacorta; asistente técnico, Federico Prada y los jugadores: Carlos Noya Murguía, Humberto Gustavo Fernández, Manuel Salameca Cardona, Rodrigo Anaya Zambrana, Diego Terán Dávalos, Abraham Alpire Palomino, Javier Pavisic Antezana, Daniel Arnez Villarreal, Mario Montano de la Fuente, Eduardo Garrón Daza, Ariel Aviles Vargas y Sergio Salas Quinteros.

Desde la Tribuna

Por Tito de la Viña



Un magro balance

Eso es lo que representó la actuación boliviana en los Juegos Panamericanos realizados en Cuba. Estuvimos a punto de quedar en el grupo 13 países que no pudieron conseguir una sola medalla en el competencia y solamente la excelente actuación de William Arancibia en el Taekwondo, nos salvó de aquello, representando a la vez, la primera medalla que un deportista boliviano logra en Juegos Panamericanos después de cinco participaciones en este tipo de campeonatos.

El hecho no deja de ser llamativo, pero no excluye de ninguna manera la pobre actuación nacional acorde, por otra parte, al bajo nivel deportivo que actualmente poseemos. Lo lamentable de todo este proceso, es que se envían delegaciones al exterior sin ninguna valoración de las posibilidades reales que nuestros deportistas tienen, y que es peor, sin la preparación adecuada, capaz de garantizar resultados positivos.

Existen deportistas y países, que se preparan exclusivamente para estos campeonatos, fijándose metas en lo referente a logros de medallas y marcas, que de por sí, representan una seguridad para poder llegar al podio o situaciones encumbradas. En el caso boliviano, la participación responde al papel de "relleno", que hace años se ha mantenido, desmejorando el deporte nacional, gracias a la falta de planificación y a la mala estructura de nuestra organización.

Podría decirse que este tipo de competencias, torneos Mundiales Olímpicos, Panamericanos y hasta Sudamericanos, nos quedan demasiado grandes, teniendo en cuenta la pobreza franciscana que posee el deporte nacional en relación a su nivel técnico, organización, planificación y posibilidades reales de superación.

Lo aconsejable es participar masivamente en los Juegos Bolivarianos, que son los que menos dan a conocer nuestras debilidades y los que más oportunidades nos brindan de conseguir resultados positivos. La participación en otros tipos de torneos más grandes, como los mundiales, reforzados con las marcas y tiempos que logren previamente, además es perder tiempo, dinero y hasta pasar vergüenzas.

La prioridad número 1 debería ser el cambio de estructura en la condición de nuestro deporte y la consecución de aportes financieros que garanticen un apoyo importante para su desarrollo, con políticas económicas planificadas, a corto, medio y largo alcance. Los tipos improvisados, con dirigentes en función de turismo, que no trabajan ni en calidad ni en número su permanencia en esas delegaciones, deberían ser totalmente desechados en las salidas a esos torneos, que por otra parte deberían estar sujetos a control y evaluación de tipo torneos técnicos.

Lo hecho en los Panamericanos de Cuba, con la excepción de un individuo de William Arancibia, pasa a engrosar la ampulosa lista de participaciones y fracasos del deporte boliviano, un deporte sin marcha a la deriva, por lo anotado líneas arriba.

ICE

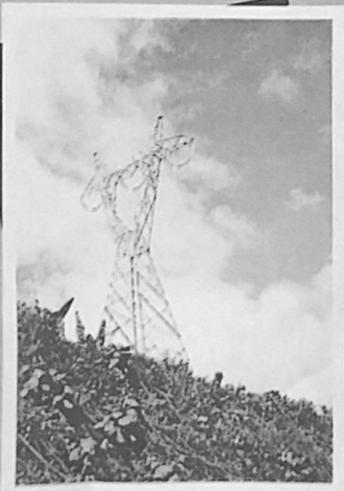
ICE INGENIEROS S.A.

FELICITA

Al Ministerio de Energía e Hidrocarburos y a la Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE) por la inauguración de la Línea de Transmisión Corani - Valle Hermoso.

Asimismo, le agradece por haberle confiado la construcción de tan importante obra para el desarrollo energético nacional.

Agosto, 1991



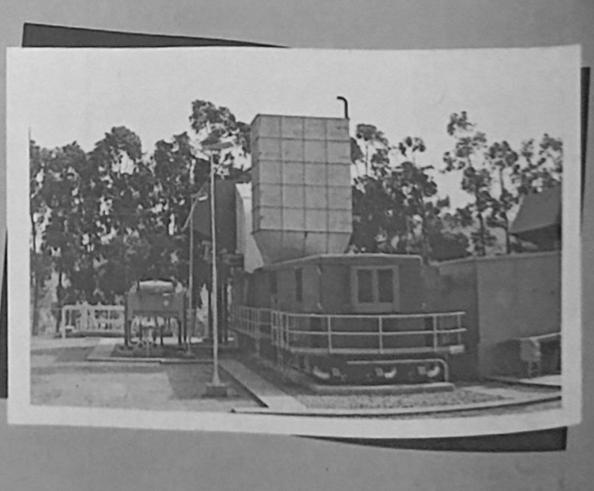
ICE

ICE INGENIEROS S.A.

FELICITA

Al Ministerio de Energía e Hidrocarburos y a la Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE) por la inauguración de la Central Termoeléctrica de Valle Hermoso y agradece a AEG KANIS GmbH, suministrador del equipo, por haberle encomendado las obras civiles y montaje electromecánico de tan importante proyecto.

Agosto, 1991



DOS GENERACIONES ...

teme de la página 11

También es necesario enfatizar sobre la importancia del crecimiento exportador en el momento actual de los países latinoamericanos. El transporte de la producción exportable hasta los puertos de embarque. Las autoridades deben hacer un esfuerzo muy serio para lograr la reducción de las tarifas aduaneras por los buques al nivel de los países vecinos y mejorar el transporte hacia dichos puertos.

Por otra parte, es indispensable que se reduzcan las elevadas tarifas de energía eléctrica y gas, como un incentivo a la producción en general y a la exportación en particular.

Don Lyders, cómo podríamos mejorar la calidad de nuestros recursos humanos?

La calidad de nuestros recursos humanos es un factor fundamental para el desarrollo. Necesitamos prestar atención a la calidad física, lo cual significa atender las necesidades de la población en todos sus aspectos. Y por supuesto a la calidad intelectual, dedicando las mejores inversiones de la nación, a la educación en sus diferentes niveles.

En resumen, el crecimiento y desarrollo económico se realiza con el trabajo, el talento y la técnica aplicada. Necesitamos tener un sistema que permita atraer y acumular del hombre y a la formación de capital para imprimir al proceso una dinámica ascendente.

Así arribamos a la conclusión de que el hombre es el factor clave del desarrollo. En consecuencia, en otras palabras, el proceso del desarrollo se encuentra íntimamente ligado a las condiciones de aptitud física de la población y de capacidad intelectual para asumir los desafíos de la producción y trascendencia correa.

Puede naturalmente al Estado, a través de los diferentes servicios de salud y educación. Pero también el sector privado tiene el deber de participar en dichos campos y lo viene haciendo a través de servicios privados de salud y sistemas de seguro que ofrecen a toda la sociedad como el mejor medio de lograr el funcionamiento eficiente de los servicios de salubridad.

En el campo de la educación, también está participando activamente el sector privado con numerosos centros educativos que ofrecen una buena educación, así como también en el nivel de educación superior, el cual están funcionando universidades que paulatinamente están substituyendo a la alternativa de salir a países extranjeros en busca de una mejor formación.

Es digno de relevancia el esfuerzo que viene realizando en este campo el Centro Impulsor de Educación Profesional CIDEP con sede en Santa Cruz y que cada año realiza un curso de capacitación en el campo de la financiación reembolsable después de la graduación de los beneficiarios.

Un sistema como el mencionado debería implantarse en todos los niveles de la educación, pero también directamente interesados en el campo educativo y el desarrollo regional y nacional.

¿Luchó tiene aspiraciones políticas?

No tengo ninguna aspiración política. Me dedico desde el campo profesional y empresarial en el cual vengo actuando.

Elo no significa asumir una actitud de pasividad ni indiferencia ante los problemas de la ciudadanía en todo el mundo que concierne al fortalecimiento y consolidación del sistema democrático y el estado de derecho, así como el respeto a los derechos humanos, al desarrollo económico y social sobre bases firmes de estabilidad y principios de libre competencia y justicia social.

Santa Cruz, Agosto de 1991



The Rational Consumer

Autor: Robert Hall. Editorial: MIT Press, 1991.



Este libro recopila el trabajo de los últimos años, realizado por Robert Hall acerca de la teoría del consumo y la teoría del bienestar. La obra está dividida en dos partes, que justamente marcan dos etapas diferentes en el pensamiento del autor. En la primera parte, El Consumo bajo Certidumbre, comienza con el modelo que reemplaza la teoría de optimización del crecimiento de Hall (utilizada a fines de los 60s) como la estructura básica para racionalizar el comportamiento del consumidor individual a lo largo de su vida. En la segunda parte, Consumo bajo Incertidumbre, Hall incorpora el supuesto de las expectativas racionales para derivar el comportamiento de que el consumo contemporáneo, sino más bien del flujo esperado de ingresos y gastos, es el que determina el consumo futuro. Actualmente, Robert Hall es profesor de Economía en la Universidad de Stanford.

CONTRALOR

Nuestro cliente, una prestigiosa empresa con residencia en la ciudad de La Paz y vínculos internacionales, desea incorporar a su plantel un profesional universitario en auditoría o contaduría, con sólidos conocimientos técnicos en su especialidad.

La posición implica un contacto directo con los niveles gerenciales y responsabilizarse de las tareas de CONTRALORIA, entre las que se encuentran: la emisión del Balance Mensual, Informes Financieros, Impuestos, Control Presupuestario y Análisis de Cuentas, como también la Supervisión del Departamento Contable. Se considerará conveniente el conocimiento de las normas contables americanas.

La búsqueda se orienta a una persona estable y contable; además el trabajo demanda criterio sólido para tomar decisiones y un espíritu inquisidor.

Se valorará positivamente el conocimiento del idioma inglés, de sistemas computarizados y manejo de PC s.

A los interesados en esta posición, les invitamos a enviar sus antecedentes profesionales completos y pretensiones salariales a:

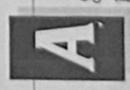


Castilla 159
La Paz-Bolivia
hasta el día 7 de septiembre del presente año. Los documentos serán tratados confidencialmente.

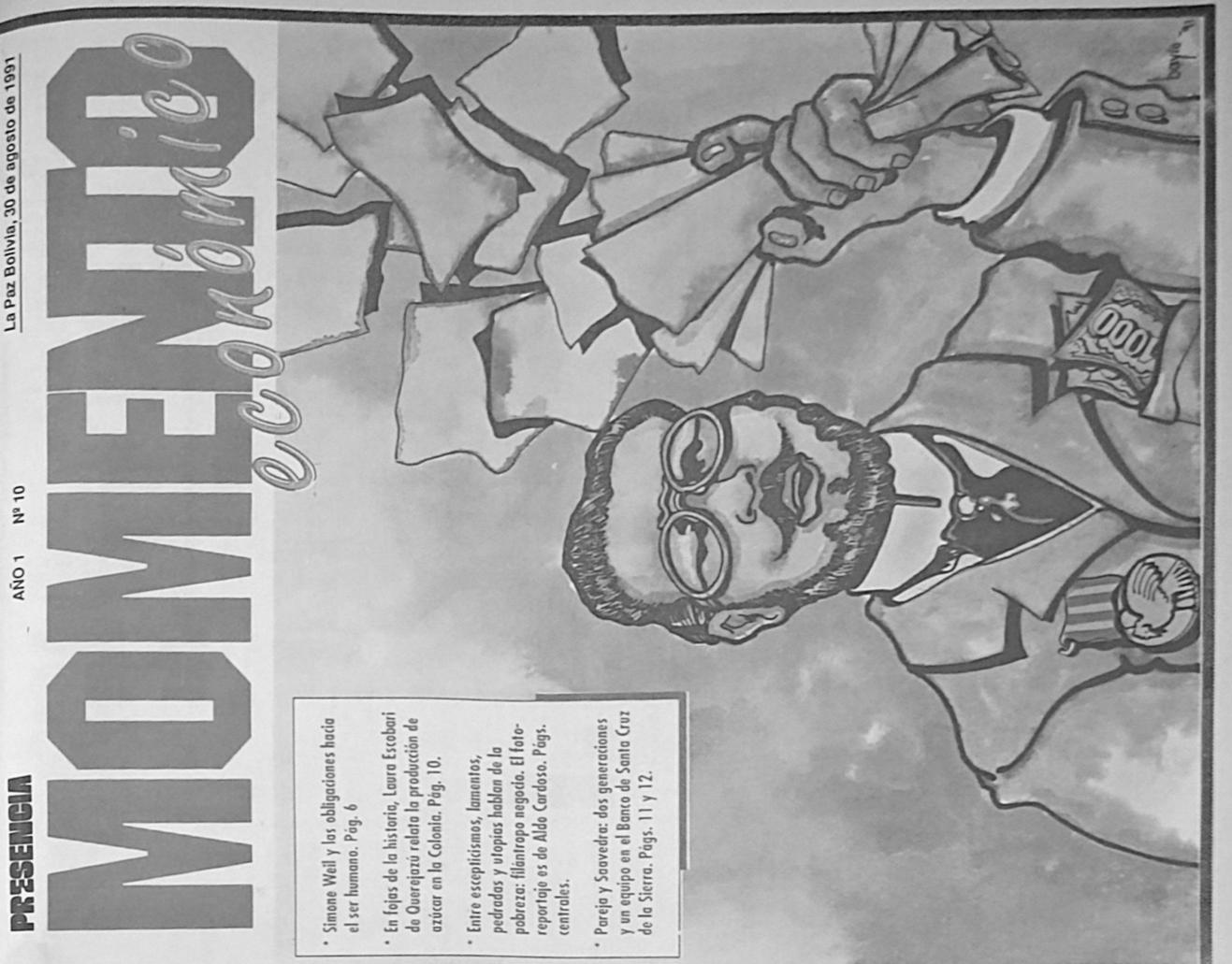


Impermeabilizaciones

Carlos D. Aramayo R.
Gerente General



Agradece a la empresa HANSA Ltda. por la confianza depositada en nuestra empresa para aplicar la gama de productos SIKA orientados a la construcción, minería e industria.



- Simone Weil y las obligaciones hacia el ser humano. Pág. 6
- En fojas de la historia, Laura Escobar de Querejeta relata la producción de azúcar en la Colonia. Pág. 10.
- Entre escepticismos, lamentos, pedradas y utopías hablan de la pobreza: filántropo negado. El foto-reportaje es de Aldo Cardozo. Págs. centrales.
- Parejo y Saavedra: dos generaciones y un equipo en el Banco de Santa Cruz de la Sierra. Págs. 11 y 12.

PRODUCCION DE AZUCAR EN LA COLONIA

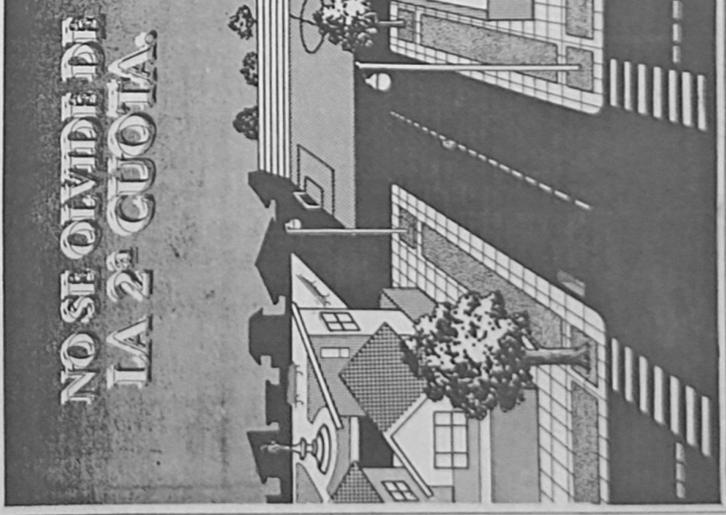
Por: Laura Escobar de Querelazú.

La dieta alimenticia de los indios, antes de la llegada de los españoles, no contemplaba el azúcar. En el siglo XVI y principios del XVII se utilizaba después, así bien caliente se vaciaba en un recipiente de barro, en el cual se habían puesto antes con orden algunos palitos. Se colocaba luego el recipiente en un lugar tibio por espacio de quince días. Así se llegaba a cuajar y, en algunos casos, se agregaba un poco de miel.



En Chiquitchoqui, donde se hizo el primer cultivo de caña de azúcar, en 1588, la hacienda de Ayopaya, en las cercanías de Sucre tenía 22 esclavos, 2 esclavas mujeres y los 3 hijos de éstos, todos trabajaban en el ingenio.

En Chiquitchoqui, donde se hizo el primer cultivo de caña de azúcar, en 1588, la hacienda de Ayopaya, en las cercanías de Sucre tenía 22 esclavos, 2 esclavas mujeres y los 3 hijos de éstos, todos trabajaban en el ingenio.



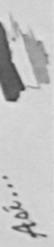
DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

Las personas que optaron por pagar en dos cuotas, no se olviden que el 31 de agosto vence el plazo del:

IMPUESTO SOBRE INMUEBLES

Porque es tiempo de dar bienestar y desarrollo. Cumple con tu ciudad para que tu ciudad cumpla contigo.

el país avanza



LA ECONOMIA DE LA POLITICA SOCIAL



un conflicto distributivo bastante que exista en la actualidad, posibilitando un mayor horizonte de inversión para el sector agrícola.

EL "DISECRETO ENCANTO" DE LA POLITICA SOCIAL.

La estabilidad macroeconómica y un escenario decrecientemente parecidos, en Chile, en un estudio reciente estimaron que el PIB en América Latina creció un 20% en los próximos 30 años para que el 20% de los pobres atraviese la línea de pobreza, la distribución del ingreso. Bajo estas condiciones es obvio que se necesita de una política social activa.

interrogantes que las presentamos algo desordenadas. ¿Es compatible un modelo de desarrollo alternativo, como propugna el IIM, o más bien debe ser de carácter universal. ¿Las políticas públicas deben ser social deberá dar énfasis en la mejora de la distribución del ingreso, o basarse en el incremento de la oferta de infraestructura. ¿Cómo se conciliará el desarrollo social con el desarrollo político social.

Investemos en el caso de alcanzar a la pobreza, y algunos el mantenimiento de un nivel de vida que permita el ingreso por una transferencia corriente de ingresos, entrega de alivios, programas de empleo y otros se podrá asegurar el tipo de pobreza entendida como flujo de ingresos.

En el país, la "política social" o un arreglo de ella resultando las Organizaciones No Gubernamentales y a ellas se les ha buena voluntad presentando muchos problemas.

Mercaderes solamente algunos no han comprendido que, propiamente a su vez, que hacen las ONGs en el campo? La "política social" responsable a quienes? La "política social" responsable a quienes? La "política social" responsable a quienes? La "política social" responsable a quienes?

Además, el problema de la política social es un problema que involucra a todos los sectores de la economía, estatales y privados, y el área de recursos en el área social. Dista, homopolíticas de apoyo a la política social, pero la realidad es que el desarrollo social muy poco a superar la indiferencia de la pobreza.

El diseño e implementación de una política social cuestionable, ésta sería una política social que se considere que tiene un impacto en la pobreza. La política social puede ser una buena de donde copon resultación son importantes.

GONZALO CHAVEZA

Tanzi y Chu, en un estudio reciente estimaron que el PIB en América Latina tendría que crecer a una tasa media anual de 5% en los próximos 30 años para que el 20% de los pobres atraviese la línea de pobreza. Se supone una situación donde se mejora la distribución del ingreso. Bajo estas condiciones es obvio que se necesita de una política social activa.

En el país, la "política social" o un arreglo de ella resultando las Organizaciones No Gubernamentales y a ellas se les ha buena voluntad presentando muchos problemas.

Además, el problema de la política social es un problema que involucra a todos los sectores de la economía, estatales y privados, y el área de recursos en el área social. Dista, homopolíticas de apoyo a la política social, pero la realidad es que el desarrollo social muy poco a superar la indiferencia de la pobreza.

El diseño e implementación de una política social cuestionable, ésta sería una política social que se considere que tiene un impacto en la pobreza. La política social puede ser una buena de donde copon resultación son importantes.

El diseño e implementación de una política social cuestionable, ésta sería una política social que se considere que tiene un impacto en la pobreza. La política social puede ser una buena de donde copon resultación son importantes.

MOMENTO ECONOMICO

Editor responsable: Gonzalo Chaves Alvarez
 Coordinación general: Verónica Querejazu
 Periodista: Verónica Bayro
 Diseñadora: Mirella Lopez
 Director: Gustavo Comte

EDITOR DE INSTRUCCIONES PARA COMUNICAR (LLEVE) INFORMACION CLARA Y PRECISA. EN UN LENGUAJE SENCILLO Y FÁCIL DE ENTENDER.

